



ARTZINIEGAKO UDALA

AKTA

Bilkura: Ohiko Osoko Bilkura

Eguna: 2020ko ekainaren 11

Ordua: 19:00 – 20:25

Lekua: Udal Bilkura Aretoa

Bertaratuak:

Joseba Mirena Vivanco Retes
Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín
Unai Gotxi Kastrexana
Arkaitz San Jose Martínez
Aintzane Ituribarria Ruiz
Encina Castresana Astarloa
Miren Izaskun Pérez Barragán
Jose Miguel Vadillo Ribacoba
Joseba Elejalde Ribacoba

M^a Ascensión Hormazabal Meabe, Idazkari Kontu-hartzailea.

19:00etan bilkura hasi eta publikora irekita presidentetzagatik, gai-zerrendako gaiak ezagutzera ematen dira, hurrengo erabakiak hartzen.

Alkatea: Ongi etorriak ekaineko Osoko Bilkurara, dagoeneko publikora irekita, baina guztiok ezagutzen ditugun mugekin. Osoko bilkura honek gai garrantzitsuak biltzen ditu, eta, gainera, zinegotzi berri bati ongi etorria egingo diogu. Ekaineko osoko bilkurako gai-zerrendako lehen puntuarekin hasiko gara.

1.- 2020ko maiatzaren 14an egindako bilkuraren akta onartzea.

Alkatea: Aktari buruz zerbait esan nahi baduzue.

2020ko maiatzaren 14ko akta bozkatzen da.

Aldeko botoak:

Joseba Mirena Vivanco Retes, Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín, Unai Gotxi Kastrexana y Arkaitz San Jose Martínez EHBilduko alderitik (4); Encina Castresana Astarloa, Miren Izaskun Pérez Barragán y Jose Miguel Vadillo Ribacoba EAJ-PNV alderitik (3); Joseba Elejalde Ribacoba P.P.ko alderitik (1);

Aurka:

Inor.

Abstentzioak:

Inor.

Onartuta.

2.- Aintzane Ituribarria Ruiz andrea zinegotziaren kargu-hartzea.

Alkateak erabaki-proposamena irakurtzen du.

“Aintzane Ituribarria Ruiz zinegotziaren kargu-hartzea.

Kontuan hartuta 2020ko otsailaren 27an ALAZNE LAFRAGUA URETAK, zinegotzia, uko egitea aurkeztu zuen, 2019ko ekainaren 15ean jabetza hartuta.



Kontuan hartuta ANGELA VADILLO MENDIGUCHIAk data berean uko egitea erabaki zuela, Artziniegako Udalaren zinegotzia izateko, Euskal Herria Bildu (EH Bildu) alderdiaren zerrendako hurrengo hautagaia izaten,

Onorioz, Udalak, 2020ko martxoaren 5ean egindako bilkuran, AINTZANE ITURRIBARRIA RUIZ Euskal Herria Bildu (EH Bildu) alderdiaren hauteskunde-zerrendako hurrengo hautagaia izendatzeko espedientea izapidetu zuen Hauteskunde Batzorde Zentralaren aurrean.

Kontuan harturik 2020ko maiatzaren 26an Hauteskunde Batzorde Zentraletik jaso dela lanpostu hutsa bete behar duen hautagaiaren aldeko hautetsi izaera egiaztatzen duen egiaztagiria, AINTZANE ITURRIBARRIA RUIZ.

Legez ezarritako tramitazioa egin ondoren, Osoko Bilkurari honako erabaki hau hartzea proposatzen zaio:

ERABAKIA

- AINTZANE ITURRIBARRIA RUIZren Udalako zinegotzi kargu-hartzea onartzea, ALAZNE LAFRAGUA URETA eta ANGELA VADILLO MENDIGUCHIAren ordeztasunaz, biek borondatez uko egin ondoren."

Horretarako, legez ezarritako prozedura betetzen, alkateak AINTZANE ITURRIBARRIA RUIZeri galdetzen dio ea:

Zin egiten duzu, zure kontzientzia eta ohoregatik, Artziniegako Udalako zinegotzi karguaren betebeharrak zintzoki beteko dituzula erregearekiko leialtasunez, eta Konstituzioa Estatuaren funtsezko arau gisa gorde eta betearaziko duzula?

AINZANE ITURRIBARRIA RUIZ, Euskal Herria Bilduko zinegotzia (EH Bildu): Euskal Errepublika lortu arte, legeak hala behartuta, zin egiten dut.

Alkateak ongietorria ematen dio Udalbatza osoaren izenean, eta bilkurara sartzen da.

*Alkatea: Nire izenean, eta Udalbatza osoaren izenean ongi etorria eman nahi dizut, eskertzekoa den zure konpromisoak zabalduzako aro berriaz disfrutatzea espero dut. Animo Aintzane!
Aintzane Iturribarria Ruiz: eskerrik asko.*

Bozkatzeko da:

Aldeko botoak:

Joseba Mirena Vivanco Retes, Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín, Unai Gotxi Kastrexana, y Arkaitz San Jose Martínez, EHBilduko alderditik (4); Encina Castresana Astarloa, Miren Izaskun Pérez Barragán y Jose Miguel Vadillo Ribacoba EAJ-PNVko alderditik (3); Joseba Elejalde Ribacoba P.P.ko alderditik (1);

Aurka:

Inor.

Abstentzioak:

Inor.

Bertaratutako zortzi zinegotziek kargua hartzea onartu dute.

3.- ASASAMekin 2020ko hitzarmena onartzea.

Alkateak auzotartasunari eta herritarren eskubideei buruzko informazio-batzordearen irizpena irakurtzen du, 2020ko ekainaren 4an ospatu zena.



“ASASAMek (buru gaixotasuna duten pertsonen eta haien senideek osatutako elkarte, pertsonen kolektibo horren garapena eta integrazioa bultzatzeko) garatzen dituen hainbat ekimen eta jarduerak sustatzen laguntzea helburu duen hitzarmenaren proposamena ikusi da.

ASASAM irabazi-asmorik gabeko elkarte delako, estatutuen arabera, eta horien kopia bat aurkeztu behar duela Artziniegako Udalean.

Horrekin batera doazen agiriak aztertu ondoren, Udalbatzaren Osoko Bilkurak,

ERABAKITZEN DU

LEHENENGO.- Artziniegako Udalak eta ASASAMek 2020rako hitzarmena sinatzea, elkarrearen ekimenak eta jarduerak garatzen laguntzeko, jarraian transkribatzen dena:

“ARTZINIEGAKO UDALAREN LANKIDETZA-HITZARMENA BURU GAIXOTASUNA DUTEN PERTSONEN ETA SENIDEEN AIARAKO ELKARTEAREKIN (ASASAM).

Artziniegan, 2020ko ekainaren ..a.

BILDUTAKOAK

Alde batetik, JOSEBA VIVANCO RETES jauna, 30.607.841-Q NAN zenbakiarekin, Artziniegako Udaleko alkate gisa, Artziniegako Udala, P-0100.500-H IFK zenbakiarekin eta jakinarazpenetarako helbideaz Garai plaza 1, behe, Artziniega, Araba.

Beste aldetik, XXX XXX XXX andrea, adinez nagusia, XX.XXX.XXX-X NAN zenbakiarekin, buru gaixotasuna duten pertsonen eta haien senideen Aiarako Elkarteko presidente gisa (aurrerantzean ASASAM).

PARTE HARTZEN DUTE

Lehenengoak, Artziniegako Udaleko alkate den aldetik, toki-erakunde honen izenean eta hura ordezkatzuz, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legearen arabera horretarako gaitua eta eskuduna.

Bigarrenak, ASASAMen izenean eta hura ordezkatzuz (IFK: G01048594), haren nortasuna eta ordezkagarritasuna egiaztatzen du erantsitako ziurtagiriaren bidez.

Bi alderdiek elkarri aitortzen diote lankidetzak-hitzarmen hau emateko eta betetzeko gaitasun juridiko osoa eta jarduteko gaitasun osoa. Horretarako,

AZALTZEN DUTE

I. ASASAM elkarte irabazi asmorik gabeko elkarte delako, eta buru gaixotasuna duten pertsonen eta haien senideek osatzen dutela. Elkarte horren helburua da gaixotasun mentala duten pertsonen arreta integrala ematea, urtean zehar hainbat programa eta proiektuak garatuz:

- a. Gizarte-ekintzako programa.
- b. Esku-hartze psikoedukatiboko programa.
- c. Zentro psikosoziala.
- d. Egoitza-programa.
- e. Gizarteratzeko eta laneratzeko programa.
- f. Familiar esku hartzeko programa.
- g. Esku-hartze komunitarioko programa.

II. Artziniegako Udalak, ASASAMek eskualde horretan egiten duen gizarte-lana kontuan hartuta, eta, gainera, Artziniegako udalerriko pertsonen zuzenean mesede egiten



dienez, jarduera hori babestea erabaki duela, besteak beste, hitzarmen honen bidez. Hitzarmen horrek urtean zehar egiten dituzten jarduerak garatzeko emango zaion urteko diru-laguntza arautzen du.

III. Aplikatu beharreko legeria zehatz-mehatz betez, eta toki-erakundeek lankidetzahitzarmenak sinatzeko duten gaitasuna aintzat hartuta, bi alderdiek lankidetzahitzarmen hau formalizatzen dutela, eta honako hauek bete beharko dituzte:

AKORDIOAK

Lehenengoa. Hitzarmen honen helburua, Artziniegako Udalaren aldetik, ASASAMek urtean zehar garatzen dituen hainbat ekimen eta jarduera sustatzen laguntzea da, pertsonen kolektibo hori garatzen eta integratzen laguntzeko. Diru-laguntza jaso ahal izateko, diruz lagun daitekeen jardueraren memoria eta diru-sarreraren eta gastuen aurrekontu banakatua aurkeztu beharko ditu.

Bigarrena. Artziniegako Udalak garatu beharreko sustapen-jardueraren edukia ASASAMek egindako eta aurkeztutako memorian deskribatutako jarduerak dakartzaten gastuen diru-laguntzan zehazten da.

Hirugarrena. Administrazio honek jarduera sustatzeko emango duen diru-laguntza Memorian deskribatutako jarduerak garatzeak dakartzan gastuak ordaintzeko izango da.

Diru-laguntza sortutako gastuen arabera kalkulatu da. Gastu horiek memorian eta jardueraren garapenaren aurrekontuan zehaztuko dira, eta ASASAMek kontzeptu horietarako beste diru-laguntza batzuetatik lortzen dituen diru-sarrerak deskontatuko dira.

Hitzarmen honi dagokion udal diru-laguntza urtean gehienez LAUREHUN EUROkoa (400 €) izango da.

Laugarrena. Urteko udal diru-laguntzaren zenbatekoa justifikatzeko (gehienez 400 euro), zenbateko horri buruzko dokumentazioa aurkeztuko da:

a. Diruz lagundutako jarduerak finantzatzeko erakunde publiko zein pribatuek emandako diru-laguntza guztien adierazpena.

b. Foru Ogasunarekiko eta Gizarte Segurantzarekiko ordainketetan egunean egotearen ziurtagiria.

c. Jarduerari buruzko hurrengo dokumentazioa:

i. Diruz lagundutako ekitaldiko gastuen eta diru-sarreraren balantzea.

ii. Diruz lagundutako ekitaldiko jardueren memoria (Egindako jarduera bakoitza ebaluatzeko fitxa, eta jarduera egin izanaren zinpeko aitortzea)

iii. Amaitutako urtearen memoria ekonomikoa (jardueren gastua + funtzionamendu-gastua), gastu eta diru-sarrerekin, dagozkien fakturak eta ordainketa-agiriak aurkeztuta.

Lehenengo klausulan adierazitako baldintzak betetzen ez badira, ez da diru-laguntza emango.

Hitzarmen honen laugarren akordioan 2021eko urtarrilaren 31rako eskatutako justifikazioak aurkezten ez badira, ez da diru-laguntza emango eta aurrez ordaindutako zenbatekoak itzultzeko prozedura hasiko da.

Diru-laguntza hau ez da bateragarria izango Udalak urtero deitzen dituen gainerako diru-laguntzekin.

Bostgarrena. Diruz lagundutako jarduerak gauzatzeko epea, salbuespenak salbuespen, diruz lagundutako urteko 2020. urteko denbora-mugetara egokituko da.

Seigarrena. Diru-laguntza hau honela ordainduko da: Artziniegako Udalak, hitzarmena sinatu ondoren, ezarritako gehieneko diru-laguntzaren % 90 ordainduko du. Eta gainerako % 10a, hitzarmen honen laugarren klausulan adierazitako dokumentazioa aurkeztu ondoren.

Artziniegako Udalak edozein unetan eskatu ahal izango du horri buruz egokitutako jotzen duen informazioa.

Zazpigarrena. ASASAMek Artziniegako Udalaren lankidetzara jaso beharko du publizitate orotan.

Zortzigarrena. ASASAMek hitzarmen honetan hartutako betebeharrak betetzen ez baditu, indarrean dagoen diru-laguntzen araudian aurreikusitako erantzukizun- eta zehapen-araubidea aplikatuko da.



Eta adostutakoarekin ados daudela adierazteko, eta Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorra, uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuaren bidez onartutako Legearen Erregelamendua eta Diru-laguntzei buruzko Udal Ordenantza aplikagarri izanik, alderdiek lankidetzeta-hitzarmen honen bi aleak sinatu dituzte, zirriborrorik edo zuzenketarik gabe, dokumentu hau osatzen duten lau orrialdeetako bakoitzean eta betetzeko konpromisoa hartzen dute idazpuruan adierazitako lekuan eta egunean”.

BIGARREN.- *Diru-laguntzaren eskabidea eta diru-laguntzaren xede den jardueraren memoria aurkezteko eskatzea, hurrengo puntuak jaso beharko ditueta:*

- *Diru-laguntzaren xedearen definizioa, diru-laguntzaren izaera berezia eta interes publikoa, soziala, ekonomikoa edo humanitarioa egiaztatzen duten arrazoiak adierazita.*
- *Jardueraren aurrekontua banakatua.*

HIRUGARREN.- *Erabaki hau interesdunari jakinaraztea eta esatea 2021eko urtarrilaren 31 baino lehen diru-laguntzaren justifikazioa aurkeztu beharko duela, Diru-laguntzei buruzko Udal Ordenantzaren 11. artikulua arabera (2018ko martxoaren 16ko ALHAO, 32. zk.) "*

Alkatea: Aurreko urtean bezala, 400 euroko diru-laguntza da. Zerbait esateko behar baduzue.

Bozkatzen da:

Aldeko botoak:

Joseba Mirena Vivanco Retes, Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín, Unai Gotxi Kastrexana, Arkaitz San Jose Martínez y Aintzane Iturribarria Ruiz, EHBilduko alderditik (5); Encina Castresana Astarloa, Miren Izaskun Pérez Barragán y Jose Miguel Vadillo Ribacoba EAJ-PNVko alderditik (3); Joseba Elejalde Ribacoba P.P.ko alderditik. (1);

Aurka:

Inor.

Abstentzioak:

Inor.

Onartzen da.

4.- Gizarte-zerbitzuen behin-behineko mantentze-lanak luzatzea, Arabako Foru Aldundiak kudeatu izan dituen baldintzetan.

Alkatea: Kasu honetan proposamen bat dago, Arabako Foru Aldundiak bidali diguna zerbitzu hauek luzatzeko. Beste proposamen bat dago EH Bilduk eginda. Ia-ia berdina dira, i) puntua izan ezik, eta ondoren, amaieran, kontsiderazioen bat egiten den akordioan, akordioaren balorazio politikoagoa.

Alkateak jabe-kidetasuna eta herritarren eskubideei buruzko informazio-batzordearen irizpena irakurtzen du (gizarte-gaiak, feminismoa, herritarrak, gazteak eta adinekoak), 2020ko ekainaren 4an egina.



“Aztertuta Arabako Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluaren 222/2020 Erabakia, abenduaren 26ko 904/2016 aurreko akordioa 2020ko abenduaren 31ra arte luzatzea onartzen duena, gizarte-zerbitzuak behin-behinean mantentzea onartzen duena, Aldundiak eta Arabako Lurralde Historikoko udalerriek kudeatu dituzten baldintzetan, 20.000 biztanletik beherako biztanleriarekin.

Kontuan hartuta Gizarte Zerbitzuei buruzko abenduaren 5eko 12/2008 Legearen (aurrerantzean, GLL) 42. artikulua honako eginkizun hauek aurreikusten dizkiola Udalarari:

1) 29. artikuluan aurreikusitako oinarriko gizarte-zerbitzuak sortzea, antolatzea eta kudeatzea.

2) Gizarte Zerbitzuen Euskal Sistemako Prestazio eta Zerbitzuen Katalogoko lehen mailako arretako gizarte-zerbitzuen hornidura, 22. artikuluko 1. paragrafoan arautuak, telelaguntza-zerbitzua izan ezik.

Kontuan hartuta Gizarte Zerbitzuei buruzko Legearen 2. artikulua gizarte-zerbitzuetarako eskubide subjektiboa ezartzen duela, zeina 2016ko abenduaren 26an hobetu baitzen.

Arauzko eskakizun horien ondorioz, Artziniegako Udaleko osoko bilkurak honako hau adierazten du:

1. Gizarte Zerbitzuei buruzko Legearen 42. artikulua, bai eta Legean jasotako beste arau-erreferentzia batzuek ere, udal-eskumena eta zerbitzua benetan ematea bereizten dituztela.

2. Gizarte Zerbitzuei buruzko Legearen helburu argi eta erabakigarria dela udal-eskumeneko gizarte-zerbitzuak taldeka eman ahal izatea (Gizarte Zerbitzuei buruzko Legearen 28.2 eta 29.4 artikulua).

3. Helburu hori bereziki agerikoa dela Arabako Lurralde Historikoan, udalerririk bakar batek ere, Gasteizen izan ezik, ez baitu gainditzen 20.000 biztanleko muga, Artziniegako udalerririk ere ez bezala.

4. Prestazio partekatutako hori Gizarte Zerbitzuei buruzko Legearen 36.5 artikulua ere ohararazten dela, zehazten baitu Gizarte Zerbitzuen Mapak foru- eta toki-administrazioek zehaztutako mugaketa geografikoak hartuko dituela hura aplikatzeko. Arabako Lurralde Historikoko Gizarte Zerbitzuen Mapa, 2016ko uztailan onartu zena.

5. Orain arte, Arabako Foru Aldundia udal-zerbitzuen zati bat bere kabuz eta Jaurilaritzaren Kontseiluaren abenduaren 26ko 904/2016 Erabakiaren bidez betetzen ari dela, eta erabaki hori luzatu egin da, organo beraren abenduaren 21eko 765/2018 Erabakiaren bidez. Zerbitzu batzuk, ezarritako aurreikuspenen arabera, udal-eskumenekoak dira.

6. Gizarte Zerbitzuei buruzko Legeak berariaz aitortzen duela administrazioen arteko lankidetzaren eta koordinazio-betebeharra, diseinatzen den gizarte-zerbitzuen sistema integratuari atxikia.

7. Halaber, 31. artikuluan. 2 a) Toki-araubidearen oinarriak arautzen dituen Legearen arabera, diputazioen helburuetako bat dela "udal-eskumeneko zerbitzuen prestazio osoa eta egokia ziurtatzea probintzia-lurralde osoan".

8. Artziniegako Udalak erabaki zuen ados zegoela Arabako Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluak 2016ko abenduaren 26tik aurrera gizarte-zerbitzuak ematen jarraitzea onartu zuen abenduaren 26ko 904/2016 Erabakiarekin. Aldundiak eta Arabako Lurralde Historikoko 20.000 biztanletik beherako udalerririk kudeatzen zituzten baldintzetan izango zen, behin-behinean, 24 hilabetez. Aldi horretan, mapa egiteko eratutako Erakundearteko Mahaiak gizarte-zerbitzu guztiak benetan emateko behar diren baliabide tekniko, ekonomiko eta juridikoak proposatuko lituzke, bakoitzari dagokion eskumen-esparruan, eta aipatutako aldi pixkanaka ezarriko litzateke. Eta organo beraren abenduaren 21eko 765/2018 Erabakiari, zeinak 2020ko ekainaren 26ra arte luzatu baitzuen abenduaren 26ko 904/2016 Erabakia.

9. Prozesu hori ez dela gaur egun amaitu, etxer etxeko laguntza-zerbitzuari dagokiona izan ezik.

Ikusita Arabako Foru Aldundiaren 222/2020 Erabakia, zeinaren bidez onartzen baita lurralde historikoko udalei helaraztea abenduaren 26ko 904/2016 Erabakia 2020ko abenduaren 31ra arte



luzatzeko proposamena, eta, zeinaren bidez onartzen baitzen gizarte-zerbitzuak behin-behinean mantentzea, Aldundiak eta Arabako Lurralde Historikoko udalerriek kudeatu dituzten baldintzetan, 20.000 biztanletik beherako biztanleriarekin, erabakitako baldintza berdinetan.

Kontuan hartuta beharrezkotzat jotzen dela lankidetzaren esparru batean lan egiten jarraitzea, udal-eskumenekoak diren zerbitzuak emateko Gizarte Zerbitzuen Legean, Zorroari buruzko Dekretuan eta Plan Estrategikoan xedatutako moduan, hori guztia egungo Gizarte Zerbitzuen Euskal Sistemarekin bat datorren ikuspegi tekniko, juridiko eta finantza-nahikotasuneko ikuspegi batetik.

Eta, arauzko datua abiapuntutzat hartuta, erabaki horren bigarren puntuak ezartzen duela udalerrri bakoitzaren eraginkortasuna baldintzatuta dagoela kasuan kasuko udal-organo eskudunak dagokion adostasuna eman eta Arabako Foru Aldundiari ziurtagiria jakinaraztearekin.

Artziniegako Udaleko osoko bilkurak **ERABAKITZEN DU**

Lehenengo: Artziniegako Udala ados dagoela adieraztea Arabako Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluaren 222/2020 Erabakiarekin, zeinaren bidez onartzen baita 2020ko abenduaren 31ra arte luzatzea abenduaren 26ko 904/2016 Erabakia, gizarte-zerbitzuak behin-behinean mantentzea onartzen zuena, Aldundiak eta Arabako Lurralde Historikoko udalerriek kudeatu dituzten baldintzetan, 20.000 biztanle baino gutxiago izanik, adostutako baldintzetan.

Bigarren. Alkateari ahalmena ematea erabaki honetan xedatzen dena garatu eta kudeatzeko.

Hirugarren. Erabaki hau Arabako Foru Aldundiari jakinaraztea, testuaren bigarren puntuan aurreikusitako ondorioetarako.

Jarraian, alkateak EH-Bilduk aurkeztutako proposamen alternatiboa irakurtzen du:

“Gizarte Zerbitzuei buruzko abenduaren 5eko 12/2008 Legearen 42. artikulua aurreikusten duenez (aurrerantzean, GLL), Udalaren eskumena da honako eginkizun hauek betetzea:

29. artikuluan aurreikusitako oinarriko gizarte-zerbitzuak sortzea, antolatzea eta kudeatzea.

Gizarte Zerbitzuen Euskal Sistemako Prestazio eta Zerbitzuen Katalogoko lehen mailako arretako gizarte-zerbitzuen hornidura, 22. artikuluko 1. paragrafoan arautuak, telelaguntza-zerbitzua izan ezik.

Gizarte Zerbitzuei buruzko Legearen 2. artikulua, halaber, gizarte-zerbitzuetarako eskubide subjektiboa ezartzen du, zeina 2016ko abenduaren 26an hobetu baitzen.

Arauzko eskakizun horien ondorioz, Artziniegako Udaleko Osoko Bilkurak honako hau adierazten du:

a) Gizarte Zerbitzuei buruzko Legearen 42. artikulua, bai eta Legean jasotako beste arau-erreferentzia batzuek ere, bereizi egiten dituztela udal-eskumena eta zerbitzua benetan ematea..

b) Gizarte Zerbitzuei buruzko Legearen helburu argi eta erabakigarria dela udal-eskumeneko gizarte-zerbitzuak taldeka eman ahal izatea (Gizarte Zerbitzuei buruzko Legearen 28.2 eta 29.4 artikulua).

c) Helburu hori bereziki agerikoa dela Arabako Lurralde Historikoan, udalerrri bakar batek ere, Gasteizen izan ezik, ez baitu gainditzen 20.000 biztanleko muga, Artziniegako udalerriak ere ez bezala..

d) Prestazio partekatu hori Gizarte Zerbitzuei buruzko Legearen 36.5 artikulua ere ohartarazten dela, zehazten baitu Gizarte Zerbitzuen Mapak foru- eta toki-administrazioek zehaztutako mugaketa geografikoak hartuko dituela hura aplikatzeko. Arabako Lurralde Historikoko Gizarte Zerbitzuen Mapa, 2016ko uztailan onartu zena. Eta gaur egun AFAk ez duela bete Arabako Gizarte Zerbitzuen Erakundearteko Mahaian gai horri buruz hartutako konpromisoa.

e) Orain arte, Arabako Foru Aldundia Jaurkitzaren Kontseiluaren abenduaren 26ko 904/2016 Erabakiaren bidez eta luzatu egin den organo beraren abenduaren 21eko 765/2018 Erabakiaren bidez udal-zerbitzuen zati bat bere betetzen ari dela. Zerbitzu horiek, ezarritako aurreikuspenen arabera, udal-eskumenekoak dira.



f) 2020. urte honetan 23 urte bete direla Toki Erakundeak Finantzatzeko Funtza arautzen duen 17/1997 Foru Araua onartu zenetik, eta, udalen aldarrikapen historikoa izan arren, Aldundiak ez du finantzazioa eguneratzen udalek eskuratzen dituzten eskumenen arabera, gaur egun Euskadiko Gizarte Zerbitzuen Legearekin aztertzen ari garen kasuan bezala.

g) Gizarte Zerbitzuei buruzko Legeak berariaz aitortzen duela administrazioen arteko lankidetzaz- eta koordinazio-betebeharra, diseinatzen den gizarte-zerbitzuen sistema integratuari atxikia.

h) Halaber, 31. artikuluan. 2 a) Toki-araubidearen oinarriak arautzen dituen Legearen arabera, diputazioen helburuetako bat da "udal-eskumeneko zerbitzuen prestazio osoa eta egokia ziurtatzea probintzia-lurralde osoan".

i) Arabako Foru Aldundiaren utzikeriak eta finantzaketa-faltak sortutako babesgabetasun-egoeraren aurrean, Artziniegako Udalak 2018ko maiatzaren 3an eta 2019ko urtarrilaren 24an erabaki zuen Arabako Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluaren abenduaren 26ko 904/2016 erabakiekin ados zegoela. 2016ko abenduaren 26tik aurrera gizarte-zerbitzuak ematen jarraitzea onartu zen, Aldundiak eta 20.000 biztanle baino gutxiago dituzten Arabako Lurralde Historikoko udalerriek kudeatzen zituzten baldintzetan, behin-behinean, 24 hilabetez. Aldi horretan, mapa egiteko eraturako Erakundearteko Mahaiak gizarte-zerbitzu guztiak benetan emateko behar diren baliabide tekniko, ekonomiko eta juridikoak proposatuko lituzke, bakoitzari dagokion eskumen-esparruan, eta aipaturako aldiaren pixkanaka ezarriko litzateke. Eta organo beraren abenduaren 21eko 765/2018 Erabakiari, zeinak 2020ko ekainaren 26ra arte luzatu baitzuen abenduaren 26ko 904/2016 Erabakia.

j) Prozesu hori ez dela gaur egun amaitu, etxex etxeko laguntza-zerbitzuari dagokiona izan ezik.

Ikusita Arabako Foru Aldundiaren 222/2020 Erabakia, abenduaren 26ko 904/2016 Erabakia 2020ko abenduaren 31ra arte luzatzeko proposamena lurralde historikoko udalei helaraztea onartzen duena eta gizarte-zerbitzuak behin-behinean mantentzea onartzen zuela, Aldundiak eta Arabako Lurralde Historikoko udalerriek kudeatu dituzten baldintzetan, 20.000 biztanletik beherako biztanleriarekin, bere garaian adostutako modu berean.

Kontuan hartuta beharrezkotzat jotzen dela lankidetzaz-esparru batean lanean jarraitzea, udal-eskumenekoak diren zerbitzuak Gizarte Zerbitzuen Legean, Zorroari buruzko Dekretuan eta Plan Estrategikoan xedaturako moduan emateko. Hori guztia, egungo Gizarte Zerbitzuen Euskal Sistemarekin bat datorren ikuspegi teknikitik, juridikotik eta finantza-nahikotasuneko ikuspegitik.

Eta, arazko datua abiapuntutzat hartuta, erabaki horren bigarren puntuak ezartzen duela udalerrri bakoitzaren eraginkortasuna baldintzatuta dagoela kasuan kasuko udal-organoko eskudunak dagokion adostasuna eman eta Arabako Foru Aldundiari ziurtagiria jakinaraztearekin.

Artziniegako Udaleko osoko bilkurak **ERABAKITZEN DU**

Lehenengo: Artziniegako Udala ados dago Arabako Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluaren 222/2020 akordioarekin. Akordio horren bidez, abenduaren 26ko 904/2016 akordioa 2020ko abenduaren 31ra arte luzatzea onartzen da. Akordio horrek gizarte-zerbitzuak behin-behinean mantentzea onartzen duen, Aldundiak eta Arabako Lurralde Historikoko udalerriek kudeatu dituzten baldintzetan, 20.000 biztanletik beherako biztanleriarekin, adostutako baldintza berdinetan.

Bigarren. Udal honek ez du inolako ondorio edo erantzukizunik izango Diputatuen Kontseiluak epe iragankorrean aldebakarrez hartutako erabakiaren ondoren gaur egun bizi dugun egoera dela-eta.

Hirugarren. Alkateari ahalmena ematea erabaki honetan xedatzen dena garatu eta kudeatzeko.

Laugarren. Erabaki hau Arabako Foru Aldundiari jakinaraztea, testu horren bigarren puntuan aurreikusitako ondorioetarako."

Alkatea: EH-Bilduren proposamenaren kasuan, aldatzen den gauza bakarra puntu gehigarri bat da, zeinean honako hau aipatzen baita: "Arabako Foru Aldundiaren utzikeriak sortutako babesgabetasun-egoeraren eta finantzaketa-faltaren aurrean, Artziniegako Udalak, 2018ko maiatzaren 3an eta 2019ko urtarrilaren 24an, Arabako Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluaren 2016ko abenduaren 26ko erabakiekin ados dagoela adieraztea erabaki zuen. 2016ko abenduaren



26tik aurrera gizarte-zerbitzuak ematen jarraitzea onartu zen, Aldundiarekin eta Arabako lurralde historikoko 20.000 biztanletik beherako udalerriekin kudeatzen ari ziren baldintzetan, behin-behinean, 24 hilabeteko aldi batez. Aldi horretan, mapa egiteko eraturako erakunde arteko mahaiak gizarte-zerbitzu guztiak emateko behar diren baliabide tekniko, ekonomiko eta juridikoak proposatuko lituzke, bakoitzari dagokion eskumen-esparruan, eta aipaturako aldi pixkanaka ezarriko litzateke. Eta organo beraren 2018ko abenduaren 21eko erabakia, abenduaren 26ko akordio hori 2020ko ekainaren 26ra arte luzatzen duena.”

Eta, azkenean, akordioa hau da: "Artziniegako Udalaren adostasuna erakutsi behar diogu akordioari", eta gainerakoa aurrekoa bezalakoa da. Orduan, zerbait esan nahi baduzue, eta gero bozkatuko dugu bi proposamenak bereizita nahi badituzue.

Encina Castresana Astarloa: Guk, ez duzu bigarren puntua irakurri. Udalak edozein ondorio edo erantzukizunetik salbuestzen duela esaten duena.

Alkatea: bai, bai. Horrek bietan agertzen da. Ah bueno, hau: "Udal honek ez du inolako ondorio edo erantzukizunik izango Diputatuen Kontseiluak epe iragankorrean aldebakarrez hartutako erabakiaren ondoren gaur egun bizi dugun egoera dela-eta." Hori da.

Encina Castresana Astarloa: Baina ez da alde bakarrekoa, Eudelen lurralde-exekutiban hartu baita erabakia, eta, beraz, uste dugu puntu horrek...

Alkatea: Ados, bada, nahi baduzue eta beste komentariorik ez badago, bozkatzera joango gara. Lehenik eta behin, Aldundiak Eudelen bidez bidalitako udal-akordioaren eredia bozkatuko dugu.

Aldeko botoak:

Encina Castresana Astarloa, Miren Izaskun Pérez Barragán y Jose Miguel Vadillo Ribacoba EAJ-PNVko alderditik (3); Joseba Elejalde Ribacoba P.P.ko alderditik (1);

Aurka:

Joseba Mirena Vivanco Retes, Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín, Unai Gotxi Kastrexana, Arkaitz San Jose Martínez y Aintzane Iturribarria Ruiz, EHBilduko alderditik (5);

Abstentzioak:

Inor.

Ez da onartzen.

Alkatea: eta orain EH-Bilduk proposaturako udal akordio proposamena bozkatuko dugu.

Aldeko botoak:

Joseba Mirena Vivanco Retes, Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín, Unai Gotxi Kastrexana, Arkaitz San Jose Martínez y Aintzane Iturribarria Ruiz, EHBilduko alderditik (5);

Aurka:

Encina Castresana Astarloa, Miren Izaskun Pérez Barragán y Jose Miguel Vadillo Ribacoba EAJ-PNVko alderditik (3);

Abstentzioak:

Joseba Elejalde Ribacoba P.P.ko alderditik (1);

Onartzen da.

5.- Udalerriko autonomoentzako diru-laguntzak emateko oinarriak onartzea, Alarma Estatutik eratorritako ondorio ekonomikoak arintzeko.

Alkateak ekonomiaren, kulturaren eta garapen iraunkorraren (merkataritza, turismoa, ekonomia eta kultura) informazio-batzordearen 2020ko ekainaren 4ko irizpena irakurtzen du.

“Artziniegako udalerriko autonomoentzako diru-laguntzak emateko premiazko deialdiaren oinarri orokorrak ikusita, COVID-19ren bilakaeraren ondorio ekonomikoak arintzeko, proposatzen zaio osoko bilkurari:

ERABAKIA



LEHENENGO.- Onartzea Artziniegako udalerriko autonomoentzako diru-laguntzak emateko presako deialdiaren oinarri orokorrak, COVID-19ren eta haren eranskinen bilakaeraren ondorio ekonomikoak arintzeko. Hona hemen testua:

ARTZINIEGAKO UDALERRIKO AUTONOMOENTZAKO DIRU-LAGUNTZAK EMATEKO PREMIAZKO DEIALDIAREN OINARRI OROKORRAK, COVID-19REN BILAKAERAREN ONDORIO EKONOMIKOAK ARINTZEKO

1. ARTIKULUA.- OINARRI HAUEN XEDEA.

Oinarri orokor hauen helburua Artziniegako udalerrian lan egiten duten autonomoentzako diru-laguntzak emateko deialdia arautzea da, COVID-19ren bilakaeraren ondorio ekonomikoak arintzeko.

Artziniegako Udalak, herritarrengandik hurbilen dagoen administrazioa den aldetik, eta COVID-19ri eusteko neurriek eragindako ondorio ekonomikoen aurrean berehala jarduteko eta arintzeko helburuarekin, laguntza-deialdi honen bidez, nolabaiteko likidezia gehigarria eman nahi die saltokiei, ostalaritzako lokalei eta enpresa txikiei, horrek dakarren egoera ekonomiko larria hein batean arintzeko.

Deialdi honekin honako helburu hauek lortu nahi dira:

- Pandemiaren ondorioz saltokiak, ostalaritzako lokalak eta enpresa txikiak ixtearen ondoriozko diru-sarreraren murrizketa konpentsatzea.
- Funtsezkoak ez diren deklaraturako jardueren barruan egoteagatik sortutako galera ekonomikoak, eta ondasun edo zerbitzuen ekoizpena edo gauzapena, osorik edo zati batean, geldiarazi edo eten izana.

Ez dira xede izango alarma-egoera deklaratu aurretik gertatu diren egoerak, hau da, 2020ko martxoaren 14a baino lehen gertatu direnak.

Deialdi honetan jasotako laguntzak emateko, printzipio hauek bete beharko dira: publikotasuna, gardentasuna, lehia, objektibotasuna, berdintasuna eta diskriminaziorik eza, helburuak betetzeko eraginkortasuna eta baliabide publikoak esleitzeko eta erabiltzeko efizientzia.

Diru-laguntza hauek honako hauen mende egongo dira: Artziniegako Udalak onartutako Udal Diru-laguntzak Emateko Ordenantza Orokorra, Arabako Lurralde Historikoko Diru-laguntzei eta Transferentziei buruzko otsailaren 7ko 3/1997 Foru Araua, Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorra, Diru-laguntzei buruzko Legearen Erregelamendu Orokorra, uztailearen 21eko 886/2006 Errege Dekretuaren bidez onetsia, eta aplikatu beharreko gainerako legeria osagarria.

2. ARTIKULUA.- LAGUNTZA ILDOAK

Diru-laguntzen deialdi honek laguntza-ildo hauek hartzen ditu barne:

- 1) Artziniegako udalerrian langile autonomoen erregimen berezian (RETA) **autonomo gisa alta emanda** dagoen pertsona, gutxienez 2020ko martxora arte, eta jarduera eten edo murriztu duena Alarma-estatuaren 463/2020 Lege Dekretuaren bidez.
- 2) **Artziniegako udalerrian jendearentzat irekita dagoen saltoki edo establezimendu bateko pertsona**, Artziniegako udalerrian jendearentzat zabalik dagoen jabetzako merkataritza-lokal batean jardutzen duena, gutxienez 2020ko martxora arte, eta jarduera eten edo murriztu izan duena Alarma Estatuaren 463/2020 Lege Dekretuaren bidez..



- 3) **Artziniegako udalerrian jendearentzat irekita dagoen saltoki edo establezimendu baten titularra,** Artziniegako udalerrian gutxienez 2020ko martxora arte irekita dagoen alokairuko merkataritza-lokal batean jardutzen duena, eta Alarmaren Estatuaren 463/2020 Lege Dekretuaren bidez jarduera eten edo murriztu iza duena.

3. ARTIKULUA.- ONURADUNEN BETEKIZUNAK.

Laguntza eskatzen dutenek baldintza hauek bete beharko dituzte:

- Udal Diruzaintzarekiko, zerga-betebeharrekiko eta Gizarte Segurantzarekiko ordainketak egunean izatea.
- Diru-laguntzen onuradun izateko debekurik ez izatea, Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren 13. artikuluan xedatutakoaren arabera.

Autonomoen kasuan:

- Artziniegako udalerrian langile autonomoen erregimen berezian (RETA) alta emanda egotea.
- Artziniegako udalerrian ekonomia-jardueren gaineko zergari dagokion atalean alta emanda egotea (IAE).
- Alarma-egoera deklaratzeko 463/2020 Errege Lege Dekretuaren bidez jarduera eten edo murriztu izana.

Jendearentzat zabalik dauden saltoki edo establezimenduen kasuan:

- Artziniegako udalerrian egotea.
- Jarduera norberaren lokalean edo errentan emandako lokalean egitea.
- Artziniegako udalerrian ekonomia-jardueren gaineko zergari dagokion atalean alta emanda egotea.
- Alarma-egoera deklaratzeko 463/2020 Errege Lege Dekretuaren bidez jarduera eten edo murriztu izana.

Ondasun-erkidegoen eta sozietate zibilen kasuan, erkidego edo sozietate horretako norberaren konturako langile bakar batek eskatu ahal izango ditu laguntzak.

4. ARTIKULUA.- AURREKONTU-ZUZKIDURA.

Kreditua 2020ko udal-aurrekontuko honako aurrekontu-aplikazio hauei egozten zaie:

- 241.471.001 “COVID-19 osteko enpresentzako ekonomia sustatzeko neurriak”
5.000,00 €

Aurrekontu-aplikazio hori handitu ahal izango da eskabideak jaso eta guztizko zenbatekoa ezagutu ondoren.

5. ARTIKULUA.- ESKAERAK.

5.1. Eskabideak eta aurkezteko epea:

Eskabideak deialdi honen I. eranskin gisa ageri den eskabide-orrian egingo dira, eta udaletxeko sarrera-erregistroan aurkeztuko dira, edo Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legearen 16.4 artikuluan adierazitako bideetako batetik, deialdiaren laburpena Arabako Lurralde Historikoko Aldizkari Ofizialean argitaratzen denetik **10 egun** balioduneko epean.



Udalaren erregistroan pertsonen presentzia ahalik eta txikiena izan dadin, diru-laguntza eskatzen duen eskabidea eta dokumentazioa telematikoki aurkeztea gomendatzen da, posta elektronikoa ez izaten bitarteko telematiko baliagarria deialdian parte hartzeko.

Aurreko paragrafoa ez zaie aplikatuko Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legearen 14. artikuluan jasotako pertsona juridikoei eta gainerakoei. Horretarako, nahitaezkoa izango da bide telematikoa erabiltzea (www.artziniegakoudala.eus), eta ez dira onartuko erakunde eta pertsona juridiko horiek aurrez aurre gaituzten eskabideak.

5.2. Eskabideen informazioa eta izapidetzea:

Deialdiari buruzko informazio guztia www.artziniegakoudala.eus webgunean egongo da eskuragarri.

Halaber, Artziniegako Udalean jaso ahal izango dira eskabideak.

5.3. Aurkeztu beharreko agiriak:

Laguntza-eskabidea deialdi honen I. eranskinean aurkeztu beharko da, eta, horrekin batera, honako agiri hauek aurkeztu beharko dira:

- Zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean dituela egiaztatzen duen ziurtagiria, edo, hala badagokio, eskatzaileak sinatutako baimena, Artziniegako Udalak administrazio eskudunari eskatzaileen zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean dituela egiaztatzen duen ziurtagiria eska diezaion (**II. eranskina**).
- Diru-laguntzen onuradun izateko debekurik ez duela dioen zinpeko aitortpena, Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren 13. artikuluan xedatutakoaren arabera. (**III. eranskina**).

Autonomoen kasuan, ere aurkeztu beharko da:

- Langile Autonomoen Araubide Bereziaren (RETA) 2020ko martxoko eta apirilako kuotaren ordainketaren egiaztatzea edo banku-laburpena.
- Pertsona autonomoaren jarduera bertan behera uzteko ebazpena, Alarma Estatuaren 463/2020 Lege Dekretuak eragin diolako edo diru-sarrerak % 75 baino gehiago murriztu zaizkiolako.
- Udalak ofizioz egiaztatuko du Jarduera Ekonomikoen gaineko Zergan alta emanda dagoela.

Jendearentzat zabalik dauden eta beren lokalean jarduten duten saltoki edo establezimenduen kasuan, gainera, honako hauek aurkeztu beharko dira:

- Pertsona autonomoaren jarduera bertan behera uzteko ebazpena, Alarma Estatuaren 463/2020 Lege Dekretuak eragin diolako edo diru-sarrerak % 75 baino gehiago murriztu zaizkiolako.
- Udalak ofizioz egiaztatuko du Jarduera Ekonomikoen gaineko Zergan alta emanda dagoela.
- Udalak ofizioz egiaztatuko du lokalaren titulartasuna Katastroan.

Jendeari irekitako saltoki edo establezimenduen kasuan, jarduera errentapeko lokalean gauzatzen dutenenak, gainera, honako hauek aurkeztu beharko dira:

- Alokairu-kontratua eta ordaindutako azken hilabetearen ordainagiria, errentapeko lokala bada.



- *Pertsona autonomoaren jarduera bertan behera uzteko ebazpena, Alarma Estatuaren 463/2020 Lege Dekretuak eragin diolako edo diru-sarrerak % 75 baino gehiago murriztu zaizkiolako.*
- *Udalak ofizioz egiaztatuko du Jarduera Ekonomikoen gaineko Zergan alta emanda dagoela.*

5.3. Eskaera zuzentzea:

Eskabideak deialdi-arauan ezarritako baldintzak betetzen ez baditu, organo eskudunak interesdunari eskatuko dio gehienez ere 5 egun balioduneko epean zuzen dezala, eta epe hori beste 5 egun gehiagoz luzatu ahal izango da, instrukzio-organoaren irizpidearen arabera, eta adieraziko dio, hala egiten ez badu, eskaeran atzera egin duela ulertuko dela.

6. ARTIKULUA.- ESPEDIENTEAREN INSTRUKZIOA, EBAZTEKO EPEA ETA EBAZTEKO ORGANO ESKUDUNA.

Udal honetako idazkari-kontu-hartzailea da espedientea bideratzeko organo eskuduna.

Instrukzioa egiteko eskumena duen organoak ofizioz egingo ditu datuak zehazteko, ezagutzeko eta egiaztatzeko beharrezkotzat jotzen dituen jarduketa guztiak, ebazpen-proposamena egiteko.

Eskabideak aurkezteko epea amaitu ondoren, idazkari-kontu-hartzaileak ebazpen-txosten-proposamena egingo du.

Ebazpen-proposamenaren txostena Kontuen, Langileen eta Herrien Informazio Batzorde Bereziari bidaliko zaio, irizpena eman dezan.

Ebazteko organo eskuduna Alkatetza izango da.

Prozeduraren ebazpena emateko eta jakinarazteko gehieneko epea hiru hilabetekoa izango da, dagokion deialdia argitaratzen denetik zenbatzen hasita.

Gehieneko epea igaro eta ebazpena interesdunari jakinarazi ez bazaie, diru-laguntza emateko eskaera administrazio-isiltasunez ezetsizat joko da.

Deialdi honetan aipatzen den udal-laguntzen ildo bateragarria izango da beste edozein administraziok abian jar ditzakeen laguntzekin, baldin eta laguntza publiko gisa ez bada jasotzen interesdunak Kobidaren ondorioz jasandako kalteak baino kopuru handiagoa. Kasu horretan, bidezkoa izango da lortutako soberakina itzultzea, diru-laguntza publikoak arautzen dituen araudiaren arabera.

Emandako diru-laguntza banku-transferentzia bidez ordainduko da (l. eranskina), onuradunak adierazitako kontu korrontean, diru-laguntzaren xedea behar bezala justifikatu ondoren.

7. ARTIKULUA.- ESKABIDEEN BALORAZIOA ETA KUANTIFIKAZIOA

Eskabideak baloratzeko eta kuantifikatzeko, laguntza-ildo bakoitzeko baldintzak betetzen direla egiaztatuko da, eta zenbateko hauen arabera kuantifikatuko dira:

AUTONOMOAK:

LAGUNTZAREN ZENBATEKOA: 700,00 euro

JENDEARENTZAT ZABALIK DAUDEN SALTOKIAK EDO ESTABLEZIMENDUAK:

LOKAL PROPIOAN EMANDAKO LAGUNTZAREN ZENBATEKOA: 700,00 euro.



ALOKATUTAKO LOKALEKO LAGUNTZAREN ZENBATEKOA: 700,00 euro gehi 300,00 euroko laguntza osagarria.”

ESKAERA ORRIA
FORMULARIO DE SOLICITUD
(I. ERANSKINA-ANEXO I)

Eskatzailearen datuak.
Datos de la persona solicitante.

Izen-Abizenak:
Nombre y Apellidos:

NAN zbka.:
Nº DNI:

Telefonozbka.:
Nº Teléfono:

Posta elektronikoa:
Correo electrónico:

JardueraEkonomikoa.
Actividad económica.

Enpresa/establezimenduaren Izena:
Nombre de la empresa/establecimiento:

Helbidea:
Dirección:

Laguntzajasetzeko kontukorronte zenbakia.
Nº Cuenta bancaria para el cobro de la Ayuda.

IBAN:

Eskaerahoniatxikitzenzaion dokumentazioa (adierazi X batekin):
Documentación que acompaña a la presente solicitud (marcar con una X):

- II. Eranskina edo zerga eta Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak bete dituelaren ziurtagiria.
Anexo II o certificado de estar al corriente de pago de tributos y Seguridad Social.
- III. Eranskina.
Anexo III.
- Autonomo kuotaren 2020ko martxoko eta apirileko ordainketa agiria.
Comprobante de abono de las cuotas de autónomos de los meses marzo y abril de 2020.
- Autonomoen jardueraren etenaren ziurtagiria.
Certificado del cese de actividad de persona autónoma.

Alokatutako lokal batean ematen diren jardueren kasuan:
En caso de las actividades desarrolladas en un local en alquiler:

- Alokairu kontratua.
Contrato de alquiler.
- Alokairuko ordaindutako azken kuotaren ordain agiria.
Comprobante de abono de la última cuota de alquiler abonada.



Artziniega,
(data eta sinadura)
(fecha y firma)

**EGIAZTATZEKO BAIMENA
AUTORIZACIÓN PARA LA COMPROBACIÓN
(II. ERANSKINA-ANEXO II)**

jaun/andreak, NAN zenbakiarekin,
Artziniegako Udalari **BAIMENA EMATEN DIO** zerga eta
Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak beteditu eta egiaztatzen duen ziurtagiri bereizenean eskatzeko.

Artziniegan,
(data eta sinadura)

D./D^a. , con DNI nº ,
ATORIZA al Ayuntamiento de Artziniega a solicitar en su nombre certificado de estar al corriente de sus obligaciones tributarias y Seguridad Social.

Artziniega,
(fecha y firma)

**ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE
(III. ERANSKINA-ANEXO III)**

jaun/andreak, NAN zenbakiarekin,
ERANTZUKIZUNEZ ADIERAZTEN DU:

Diru-laguntzen onuradunizate kode bekurik **EZ** dituela, Diru-laguntzeiburuzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorren 13. artikuluan ezarritakoaren arabera.

Artziniegan,
(data eta sinadura)

D./D^a. , con DNI nº ,
DECLARA RESPONSABLEMENTE:

Que **NO** se haya incurrido en ninguna de las prohibiciones para obtener la condición de beneficiaria de subvenciones, según lo señalado en el artículo 13 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

Artziniega,
(fecha y firma)



BIGARREN.- Erabaki hau ALHAOn eta udal-hedabideetan argitaratzea, zabalkunde handiagoa izan dezan.”

Unai Gotxi Kastrexana: Oinarriak Josebak bidaltzen dizuedan dokumentua dira, bai alderdiei, bai AEMeri, legezko oinarri batzuetan islatuta. Beraz, hau esan nahi du, baita publikoarentzat ere. Alarma-estatuak kaltetutako herriaren negozioetarako laguntzak dira, itxi behar izan dutelako Alarma-estatuagatik. Laguntzak 700€koak izango dira itxi behar izan duten negozio edo enpresa txiki, 300€ gehiago lokala alokairuan duten negozioentzat. Nola egiaztatzen dugu hau dena? Nola egiaztatzen dugu pertsona horiek laguntzaren onuradun direla? Udaleko aholkularitzarekin hitz egin genuen eta genuen mekanismorik onena zela behin eta berriro dokumenturik aurkeztu behar ez izatea eta Udalak ere hori egiaztatzea. Aholkularitzarekin hitz egin genuen, eta esan zigun bazegoela Alarma-estatuan horretarako sortu zen figura bat, hots, autonomo-jarduera etetea, alarma-egoeraren ondorioz ekoizpena itxi edo gelditu behar izateagatik edo iazko jarduerarekin alderatuta % 75 galera edo gehiago izan izanagatik ematen zena. Hori izango da oinarrien arabera eskatuko den lehen baldintza, bigarrena JEZa hemen izatea herrian, eta autonomoen ordainketa maiatza baino lehen. Alokairuaren kasuan, alokairu-kontratua gehi alokairua ordaindu izanaren banku-laburpena. Laguntzak oinarritzat hartzen dira soiltasuna delako, nolabait esatearren, inguruabarrak egiaztatu eta justifikatzeko orduan, baina bueno, berez, laguntza bat izango litzateke Alarma estatuan itxi behar izan dituzten negozioentzat.

Joseba Elejalde Ribacoba: Behartuta egon direnak, eta baita iazko fakturazioaren barruan % 75eko murrizketa dutenak ere. Esan nahi dut jarduera asko ez daudela sartuta 2020ko lehen deketuan, baina gero itxi egin behar izan zituztela. Edo haren jarduerak, koronabirusaren pandemiaren ondorioz, nabarmen murriztu badira. Gainera heme jartzen duzue: “*Pertsona autonomoaren kasuan, jarduera eteteko ebazpena, alarma-egoerari buruzko 463/2020 Lege Dekretuak eragin diolako edo diru-sarrerak % 75 baino gehiago murriztu zaizkiolako*”. Hau da, ezartzen ari zaren horren barruan, saltokiez gain, beste jarduera batzuk ere izango dira, eta horietan pertsonak laguntza mota horiek jaso ahal izango dituzte..

Unai Gotxi Kastrexana: Bai, negozioak eta enpresa txikiak.

Joseba Elejalde Ribacoba: horregatik esaten dizut. Goizean, pertsona batekin hitz egiten, herrian, agian, bandoren bat ere jarri behar da, jende askok uste du bakarrik ostalaritzara eta merkataritzara zuzenduta dagoela. Orduan nik deitu diot eta esan diot ezetz, jasota zetorrela eta emango diot. Esan nahi dizut herriko jendeak kontuan hartzeko Jarduera Ekonomikoen gaineko Zerga Udalean duen edozein autonomok, azkenean, har dezake. Fakturazioa iazkoaren aldean gutxitzen bazaizu, orain Udala zure eskura jartzen ari den laguntza jaso dezakezu.

Unai Gotxi Kastrexana: Bai, BOTHAn argitaratzen denean, publizitatea emango da.

Miren Izaskun Pérez Barragán: Sortzen den zalantzetako bat da, halaber, saltoki batzuek ireki egin behar izan dutela, funtsezko zerbitzu bat eskaini behar izan dutelako, baina merkataritza-jarduera oso mugatua izan dute, eta ez dutela jarduera eten. Horiek aurreikusita daude, saltoki horiek, jarduera horiek?? Izan ere, badakigu zenbait saltokik pertsiana jaitsi dutela, baina jarduera izan dutela. Orduan, jarduera uzten badute baina badakigu nolabaiteko jarduera izan dutela aurkeztu ahalko dira?

Unai Gotxi Kastrexana: Hau da, batzordean jarduera bertan behera uztea erabaki zen, dokumentu ofiziala zelako eta, gainera, nahiko erabakitzailea zelako, hau da, sartzen zarela edo sartzen ez zarela.

Miren Izaskun Pérez Barragán: Bai, sartzen zara edo ez zara sartzen, hori argi dago, baina bada ireki ezin izan duten edo ehuneko bat ireki duten saltokiren bat ere, baina horiek % 60 murriztu dira. Eta ea kasu horiek ere laguntzen barruan sartzen dira.

Alkatea: hori ez. Kasu batzuk daudela badakigu eta edozein laguntza motaren aurrean justifikatzeko ere arazoak dituela, Eusko Jaurlaritzarena, Aldundiarena, dena delakoa, arazoak dituztelako, dauden kasuistikak ez dielako ezertarako ematen. Are gehiago, nik norbaitekin hitz egin eta esan zidan: "Aholkularitzarekin kontsultatu dut eta ezetz esan dit".



Miren Izaskun Pérez Barragán: Eta etorkizuneko plan baten barruan sartzen da tipo horri lagundu ahal izatea ...?

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Erreferentzia aurreko urtekoa da, ezta?

Alkatea: Noski. Erreferentzia aurreko urtea da, eta hori da Unai esaten duena, azkenean mundu guztia, hau da, administrazioak, jartzen ari diren baldintzak bi horiek dira. Azkenean, saltokien kasuistika, gutxi eta bat baino gehiago izan arren, baina, jakina, baten bat erdibidean geratu da, edo ez dakit zertan harrapatu du, eta ezin du hori aurkeztu, edo, kasuren batean, gerta daiteke negozioa hemen izatea, baina helbideratze fiskala eta biribilkiak beste probintzia batean edo beste udalerrri batean izatea. Beraz, jakina, ez da sartzen, zeren azkenean udalerrriarentzat da, nahiz eta merkataritza hemen izan, baina paper guztiak beste leku batean ditu, ez du hemen, orduan noski...

Miren Izaskun Pérez Barragán: bai, noski. Gaia da ea salbuespenen bat aurreikusten den. Azkenean, laguntza mota hori udalerrriarentzat da, eta, orduan, agian, denei irtenbidea ematen saiatu beharko da... Agian orain hau lehenengoa da...

Alkatea: uste dut zaila dela egitea...

Unai Gotxi Kastrexana: Hori lehenago, batzordean edo hau prestatzen aritu diren hiru asteetan sortu bada, oinarri hauek aldatu ahal izango genituzke. Orain, bada, hurrengo osoko bilkurarako edo argitaratzeko beste oinarri batzuk ditugunean ikusi beharko dugu.

Miren Izaskun Pérez Barragán: Oinarriek beste udalerriekin batzuen antz handia dute, eta ez da ezer gertatzen. Gauza gehiago sar daitezke.

Unai Gotxi Kastrexana: Horregatik esaten dizut, hau batzordean lehenago jakin izan bagenu, sartu egin genezakeen.

Miren Izaskun Pérez Barragán: Baina badakizu nola dagoen udalerrria, badakizu nola dagoen udalerrriaren kasuistika sartu ahal izateko.

Alkatea: Gertatzen dena da zaila dela, eta neurri batean arazoak sor ditzake oinarri batzuk dituen ordenantza bat egiteak, eta ad hoc ordenantza bat egitea...

Miren Izaskun Pérez Barragán: ez, ad hoc ez, baina bueno, saiatzea. Lehenengo aldiz, lehen hartu-emanen, bada, beno, denei irtenbidea ematen saiatzea.

Alkatea: Nahiko finak izaten saiatu gara eta buelta asko eman dizkiogu.

Joseba Elejalde Ribacoba: Izaskun, gai honi buruz, jasota ere badago, jarduera bertan behera uzteaz edo diru-sarrerak % 75etik gora murriztu izanaz ari da. Autonomoen kasuistikan gaude, berriz ere errepikatu da saltokien eta establezimenduen kasuan. Azkenean, dena hobetu daiteke, baina adierazi dute pertsiana jaisteagatik edo jarduera ixteagatik, jarduera uzteagatik edo iaz fakturaturakoaren % 75etik beherako diru-sarrerak izateagatik. Enpresa batek, establezimendua, saltokia % 25, % 35 edo % 45 edo dena delakoa irekita izan duena justifika badezake, eta fakturazioa % 75 murriztu bada, hemen jasota dagoenez, laguntza jasotzeko eskubidea ere izango du. Dena den, dena hobetu daiteke eta, Josebak ondo esan duen bezala, pertsona eta enpresa bakoitzaren kasuistika guztiz desberdina da.

Alkatea: Besterik ez badago, laguntza horiek emateko oinarrien bozketa egingo dugu.

Aldeko botoak:

Joseba Mirena Vivanco Retes, Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín, Unai Gotxi Kastrexana, Arkaitz San Jose Martínez y Aintzane Iturribarria Ruiz, EHBilduko alderditik (5); Encina Castresana Astarloa, Miren Izaskun Pérez Barragán y Jose Miguel Vadillo Ribacoba EAJ-PNVko alderditik (3); Joseba Elejalde Ribacoba P.P.ko alderditik (1);

Aurka:

Inor.

Abstentzioak:

Inor.

Onartzen da.

6.- Zuzendu akatsa lehen ziurtagirian eta Udal Igerilekuak berritzeko obren 2. ziurtagiria onartzea.



Alkateak Natura- eta hiri-inguruneari, energiari, urari, mendiei, ingurumenari, obrei eta hondakinen kudeaketari buruzko informazio-batzordearen irizpena irakurri du, 2020ko ekainaren 4an egindako bilkuran.

“Ikusita udalbatzak, 2019ko abenduaren 19an egindako ezohiko bilkuran, GALITEC DESARROLLOS TECNOLOGICOS enpresari esleitu ziola udal-igerilekuak egokitzeko obren kontratua, 364.196,12 euroko zenbatekoan, BEZa barne.

Ikusita udalbatzak, maiatzaren 14an egindako ohiko bilkuran, 69.078,63 euroko lehen ziurtagiria onartu zuela.

Ikusita GALITEC DESARROLLOS TECNOLOGICOS enpresa esleipendunak, 2020ko ekainaren 4an (1178 sarrera), banakapenean hautemandako akatsak zuzentzeko lehen ziurtagiria aurkeztu zuela, ez dakartela aldaketarik haren guztizko zenbatekoan, eta, beraz, ez du aldatzen 00076 zenbakidun faktura (69.078,63.- €).

Ikusita GALITEC DESARROLLOS TECNOLOGICOS enpresa esleipendunak, 2020ko ekainaren 4an (1179 sarrera), 56.167,31 euro gehi BEZaren 11.795,14 euroko (67.962,45.- €) bigarren ziurtagiria aurkeztu zuela.

Ikusita 2020ko ekainaren 4an (1169 sarrera), obra-zuzendari XXX XXX XXX jaunak bigarren ziurtagiriari buruzko txostena aurkeztu zuela, eta bertan ondorioztatzen dela orain arte gauzatutako obrak bat datozela proiektuaren aurreikuspenekin.

Ikusita GALITEC DESARROLLOS TECNOLOGICOS enpresa esleipendunak (1193 sarrera) 00162 zenbakidun faktura aurkeztu duela aipatutako zenbatekoagatik.

Natura eta Hiri Ingurunearen Informazio Batzordeak (energia, ura, mendiak, ingurumena, obrak eta hondakinen kudeaketa), 2020ko ekainaren 4an egindako bilkuran, ERABAKI proposamen honi buruzko irizpena eman du:

LEHENENGO.- Udalbatzaren osoko bilkurak maiatzaren 14an egindako ohiko bilkuran onartutako lehen ziurtagiriaren banakapenean antzemandako akatsa zuzentzea. Ziurtagiri horrek ez dio eragiten ez azken zenbatekoari, ez zenbatekoaren (69.078,63.- €) 00076 zenbakidun fakturari.

BIGARREN.- GALITEC DESARROLLOS TECNOLOGICOS enpresak aurkeztu zuen Udal Igerilekuak Egokitzeko Lanen bigarren ziurtagiria onartzea, 2020ko ekainaren 4koa (1179 sarrera) eta 00162 zenbakiko faktura. Ziurtagiri horren zenbatekoa 56.167,31 euro da, gehi 11.795,14 euroko BEZa (67.962,45.- €).

HIRUGARREN.- Erabaki honen berri ematea Ekonomiaren Garapen eta Lurralde Oreka Sailari (Foru Plana).”

Ascensión Hormazabal Meabe: agian akatsa azaldu behar da. Faktura eginda dago, baina ez zegoen baja eginda lehen ziurtagirian. Bigarrena aurkeztu ondoren esan zidan, batzordean geundenean aurkeztu zuen, orduan banakatze hori izango litzateke gaizki dagoena, baina guztizkoa berdina da. Izan ere, faktura ordainduta dago, obrako zuzendariak ez baitzekien baja bat egon zenik.

Alkatea: Hau da, aurreko osoko bilkuran onartu genuen lehen ziurtagiriaren enpresak pasatua zuen faktura, baina esleipenean egon zen baja kontuan hartu gabe. Normal bidali zuen. Erredaktorea ere ez zen horretaz ohartu, eta gero Aldundia ere bai, hori ez zegoela ondo esan zigun.. Orduan, zuzendu da...

Ascensión Hormazabal Meabe: horrela zuzendu dugu.

Alkatea: eta ere bai bigarrenara...



Ascensión Hormazabal Meabe: Ez du faktura aldatzen, baliozkoa da, eta, beraz, zenbatekoa berdina da. Obrako bajaren zenbatekoa sartu dute, baina, jakina, hori bigarrena aurkeztu eta gero esan zidan eta lehenengoarena azaldu zidan. Bigarrenean bai sartu duelako baja.

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Eta ziurtagiria web bidez bidaltzen dute?

Alkatea: Bai, plataformatik bidaltzen dute. Baina, bueno, konponduta dagoela. Bigarreneako ere bazen. Abisatu zaiela...

Ascensión Hormazabal Meabe: Baina, jakina, nik ere hitz egin nuen Foru Planarekin, lehenengoaren dokumentazioa jada bidali genien eta, eta esan zidan "beno, akordio batean zuzentzen duzue, eta faktura..." eta esaten diet "ordaindu egin dugu". Egun horietan jada ordaindu genuen faktura. Eta esan zidaten zenbatekoari eutsiz gero, ziurtatzen duzuela, baina, jakina, osoko bilkurak onartu beharko duela.

Alkatea: Eta bigarrena abisatu genien ondo bidaltzeko.

Ascensión Hormazabal Meabe: Ez, berak konturatu zen. Zuzendaria ohartu eta bigarrena ya... baina, jakina, azalpen hori eman zidan, batzordea amaitu eta bigarrena iritsi zenez, eta gero hitz egin genuenez, ez zegoen barruan.

Alkatea: bigarren ziurtapena eta lehenengoaren zuzenketa onartzea litzateke..

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Nolanahi ere, enpresa honek justifikatu du hilabete batzuk geldirik egotearen arrazoa? Bai, bai, justifikazioa bidali zuen. Iñaki Aristondok, kontratatutako arkitektoak, lanik gabe egon ziren 40 egunen justifikazioa bidali zion Udalari. Denboran geldirik egon zirenez, enpresak justifikatu egin behar zuen. Gelditu zenean, hasi zenean eta zergatia. Bai, ere bidali zuen. Nik uste dut aurreko osoko bilkuran aipatu genuela, 40 egun izan zirela oker ez banago.

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: zeren justifikazioa...

Ascensión Hormazabal Meabe: gelditzea pandemiaren gaia dela eta.

Alkatea: bai, pandemia uzteagatik justifikazioa aldi batekoa zen, ez dut gogoratzen hilabetea ote zen, eta gero, gainerako egunetan, hor izan zuten...

Ascensión Hormazabal Meabe: hornitzen ez zutela.

Alkatea: horniduren gaiatik...

Joseba Elejalde Ribacoba: Txinatik edo Alemaniatik zetorren piezaren bat.

Ascensión Hormazabal Meabe: bai, Txinatik.

Alkatea: Hor ibiltzen ziren piezaren batekin, ez dakit igerilekuaren inguruan, ez dakit nola deitzen dioten.

Miren Izaskun Perez Barragán: Eta nola doa obra?

Alkatea: beste egunean, astelehenean, beraiekin egon ginen obran, XXX XXX XXX egon zen, XXX XXX XXX arkitektoa ere jaitzi zen eta XXX XXX XXX aparejadorea, eta haiekin egon ginen. Hori baieztatu ziguten, haiek kalkulatu dutela uztailearen 15erako, data horietarako edo lehenagorako amaituta izango dutela. Gero funtzionamenduaren gaia etorriko da, ondo joaten dela. Osasun Publikoarekin ere hitz egin behar dugu, deitzen ari baitira zein igerileku irekiko dituzten eta zein ez jakiteko, Araban egoera nola dagoen ezagutzeko. Baina, hasiera batean eman ziguten data eman digutena da.

Miren Izaskun Perez Barragán: Eta zer data duzue?

Alkatea: Uztailaren 15a.

Miren Izaskun Perez Barragán: ez, irekitzeko esan nahi dut.

Alkatea: Irekitzeko zailagoa da, gauza bat delako obrak amaitzea eta beste bat funtzionamenduan jartzea, funtzionatzea, osasun publikoa, eta gero kontrataren gaia dago. Izan ere, azkenean arazoak izan ditugu: iaz amaitu zen enpresa honekin egin beharreko kontratazioa, berriro lizitatu behar zen, argi eta garbi, ez zegoen lizitatzeko modurik, baldin eta ez bazenekien irekiko zenuen, ez zein epetan eta ez zein dirutan. Orduan begiratu dugu aholkularitzarekin, XXX XXX XXX, ea formularen bat zegoen nolabait kontratatuzko, zuzenean bada ere, enpresa berarekin, nahiz eta amaitu zen harekin genuena. Eta, hasiera batean, Covid eta abarren gaian oinarrituta, bai, kontratu bat egiteko aukerak bazeudela esan zigun, hiru hilabeterako luzapen moduko bat, nahiz eta gero zuk adostu enpresarekin zenbat denborarako, hilabete baterako edo hilabete eta erdirako...

Miren Izaskun Perez Barragán: Baina asmoa irekitzea da, ezta? Amaituta dagoen unean, asmoa irekitzea da.

Alkatea: Hasiera batean, irekitzea litzateke asmoa, noski. Enpresa ere ikusi beharko dugu...



Miren Izaskun Perez Barragán: Ba al dago kontingentzia-planik? Hau da, kontingentzia-plana, neurriak, protokoloak.

Alkatea: Azkenean, hartzen duzun enpresak ezartzen ditu protokoloak. Garbiketaren, desinfekzioaren eta bermearen gaia enpresa izango da, zuk kontratatuko duzuna, orain arte bezala, kontrolatzen zuena. Haiek arduratzen ziren gai horiez. Orduan, haiek, azkenean, protokoloak aplikatzen dituzte, eta garbiketa- eta desinfekzio-protokoloak jaso beharko dituzte. Azkenean, ikusten ari gara aldakorrek direla, duela astebete balio ez zuenak orain balio duelako; beraz, dena pixka bat, dena airean dago... Eta gero, beste alde batetik, sarbidearen gaia ere zehaztu beharko litzateke. Kontua da duela astebete edukiera % 30ekoa zela eta aste honetan % 60koa. Beraz, ez dakigu alarma-egoera amaitzen denean % 100 izango den, edo bat-batean...

Miren Izaskun Perez Barragán: 1,5 metro inguruko neurriak ere badaude.

Alkatea: Argi dago neurri horiek izango ditugula. Igerilekuen edukiera guztira 588 pertsona direla uste dut. Azkenean, osasunetik datozen gidalerroak, datozenean, ez baita gauza bera izango orain edo uztailean edo abuztuan; izan ere, barra librea dagoen edo metro eta erdi mantentzen den ere markatuko digute. Datorren astean ez dakit metro eta erdira jaisten den biez ari garenean. Kantabria astelehenean zen irekitzekoa Euskal Herriarekin, eta orain atzera egin du. Esan nahi dudana, azkenean, dena oso aldakorra denez edozer gauza planifikatzea...

Miren Izaskun Perez Barragán: Baina planifikatu egin behar da, eta gero aldatzen bada...

Alkatea: ez, ez dugu presarik, obren amaierak baldintzatuta gaudela eta. Eta argi dago, nik gehiagotan esan dut, ondoan ditugun udalerriek gakoak emango dizkigutela. Okondo esan du ez duela irekiko. Ere abiso bat ematen hari da. Gainerakoak, beraz, ikus ditzagun beste herriak nola egiten dute. Esan nahi dut, Gordexola irekiko du, Aiala ez dakigu oraindik. Udallerri batzuek ez dute irekiko, osasun publikoa deitu zigulako, galdetu nion eta esan zigun jada esaten ari diren udallerri batzuk, Lantaron, Arratia Maeztu, ez dituztela irekiko. Beste batzuk nola egiten duten ikusteko zain daude, ez baitakite.

Miren Izaskun Perez Barragán: Hartu beharreko neurriekin irekiko dute. Hemen gauza da ez daudela eginda. Orduan...

Alkatea: Hori da. Alde horretatik, ez dakit abantaila hori daukagun komatxoan artean, ez baitugu uztailean 1ean ireki behar duena bezain presarik.

Miren Izaskun Perez Barragán: ez, ez, ez dago presarik. Gertatzen dena da kontingentzia-neurriak prestatzen ari direla, baina, noski, ez dute arazorik, igerilekua eginda baitago.

Alkatea: begira, Eudelen jakinarazpen bat iritsi da gaur, eta esan du eraginik gabe uzten dituela Eudelen maiatzaren 14ko gomendioak. Hau da, EUDELe ezartzen zituen gomendio guztiek ez dute balio gaurtik aurrera. Administrazioen eta udalen zuzentzaia eskatzen du... Zer esan nahi du? Bada, imajinatzen dut esan nahiko duela bakoitzak...

Encina Castresana Astarloa: gomendioak ziren.

Alkatea: Ahal dena, osasungintzak esaten duenaren arabera.

Miren Izaskun Perez Barragán: hau eta bestea, guk daukagula, eta horretaz hitz egiten zuten, kontingentzia-planaz, iritsi den azkenekoaz. Ez dizut esaten uztailean erdian beste bat iritsiko ez dela, baina gaur egun badaude zenbait neurri markatuta.

Alkatea: Bai, noski, bi metroko tarteak, ur barruan ez dakit bi metro jarraituko duten.

Miren Izaskun Perez Barragán: Ez, bat eta erdi edo bi, eremuak zatitzen dira...

Alkatea: Orduan, azkenean, hori ere bai....

Miren Izaskun Perez Barragán: aurretiko hitzordua badago...

Alkatea: Hori guztia egiteko gaitasuna izan behar duzu, eta nola egingo duzu. Orduan, jakina, ez da erraza dena aldakorra dela ikusten.

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Epeen eta bestelakoen gaira itzuliz, igerilekuen obra egiten ari den enpresak ez dakit esaten jakingo duzun, zenbat langile bideratu dituzten hara. Azkenaldian ikusten dut bi pertsona baino ez daudela egunero lanean, eta, beraz...

Alkatea: bai, segun eta. Bi egon dira, nik uste dut jende gehiago egongo zela, eta hori esan ziguten, batzuetan bi egoten dira, eta nik uste dut esan zigutela hemendik aurrera jende gehiago egongo zela datorren astean kanpoko baldosak jartzen hasiko direlako, oker ez banago. Esaten digutenaren arabera, hemendik aurrera igerilekuari buruz zertxobait gehiago ikusiko dugu, baldosatua, doan guztiarekin, orduan or sartuko diote...Eta argi dago beraiek epea dutela. Epe hori izan behar duela esan diegulako. Ezin dute esan uztailean 14an eta abuztuaren 1ean amaitu. Baietz hitzeman dute.



Joseba Elejalde Ribacoba: Uztailaren 15ekoa sinatuta dago? Exekuzio-epea bazuten, Covidagatik 40 egun dira, eta, ondo esan duzun bezala, obra daraman arkitektoak jasotzen du. Jakina, 40 egun horiek obraren azken epe bat emango digute, eta ez dakit uztailaren 15a, 14a edo 13a izango den, edo 20a. Esan nahi dizut, egun horretatik aurrera, Covidaren ondorioz lanik egin ezin izan duten 40 egun horiek markatzen badira, epe horretatik aurrera, edo egun horretatik aurrera, epeak atzeratzen badira, erantzukizunak eskatu ahal izango zaizkiela.

Alkatea: ikusiko dugu. Azkenean, hori guztia markatzen diguna eta pixka bat esango diguna arkitektoa izango da. Jakina, denok dakigu edozein lanek atzerapen bat izan dezakeela. Beste gauza bat atzerapen justifikaezinak dira, eta beste bat justifikatzea, baina hori azkenean arkitektoak egingo du...

Joseba Elejalde Ribacoba: Hau da, justifikazioa hor dago, baina esan nahi dut horrek ekainaren hasierarako amaituta egon behar bazuen, eta martxoaren 18an edo 20an obrak 40 egunez gelditzen badira, ekainaren 1erako eginda egon behar bazuen, 40 egun uztailaren 15a edo 20a izango dela... Esan nahi dut, hortik aurrera justifikatu gabeko atzerapenik badago, Udalak jakin dezala, behintzat, obra daraman arkitektoari buruz argi izan nahi dudala, argi izan behar dugula zer egunetan gelditu den obra, zenbat egun atzeratu den, 35 edo 40 izan diren. Hor denbora impasse bat egongo da, zenbatzen ez dena, eta hortik aurrera uztailaren 15era arte, 17ra edo 18ra arte, edo 12an, ez dakit nola geratuko den organigrama-egutegian. Eta hortik aurrera, betetzen ez badute, erantzukizunak eskatu ahal izango zaizkie, lehiaketaren oinarrien arabera..

Alkatea: Bai, pleguetan, amaieran, araututa dago. Bukaerako pleguetan, edozein obratan araututa dago.

Joseba Elejalde Ribacoba: Kontuan hartzeko da, eta beste obra batzuetan bezala ez gertatzeko, gero ahaztu egiten zaigula, eta konturatu nahi dugunerako denbora pasa zaigu hori eskatzeko.

Alkatea: Azkenean, itsarongo dugu eta hasiera batean horrela dago. Aurrekoan jakinarazi nizekizuen epeak ez dira aldatu.

Aldeko botoak:

Joseba Mirena Vivanco Retes, Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín, Unai Gotxi Kastrexana, Arkaitz San Jose Martínez y Aintzane Iturribarria Ruiz, EHBilduko alderditik (5); Encina Castresana Astarloa, Miren Izaskun Pérez Barragán y Jose Miguel Vadillo Ribacoba EAJ-PNVko alderditik (3); Joseba Elejalde Ribacoba P.P.ko alderditik (1);

Aurka:

Inor.

Abstentzioak:

Inor.

Onartzen da.

7.- Artziniegako hornidura-sarean dauden hodiak berritzeko obra esleitzeko baldintza-agiria onartzea (I. fasea).

Alkateak Natura- eta hiri-inguruneari, energiari, urari, mendiei, ingurumenari, obrei eta hondakinen kudeaketari buruzko informazio-batzordearen irizpena irakurtzen du, 2020ko ekainaren 4an egindako bilkuran.

“-Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obra esleitzeko baldintza administratiboan agiria onartzea (1. fasea),

Ikusita 2019ko urriaren 3an, Udalbatzaren osoko bilkurak hasierako onespina eman zion “Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko (1. fasea) obra egiteko ukitutako ondasun eta eskubideak desjabetzeko obra-proiektuari eta administrazio-espeditenteari, XXX XXX XXX arkitektoak idatzi zuena, 2019ko irailaren 11n aurkeztua (sarrera: 2547). Aurrekontua: seiehun eta laurogeita sei mila lauhun eta hogeita bost euro eta hogeita zortzi zentimo (686.425,28 €).



Ikusita Udalbatzaren Osoko Bilkurak, 2020ko otsailaren 6an, behin betiko onartu zuela obrak egiteko nahitaez okupatu beharreko ondasun eta eskubideen zerrenda, aipatutako erabakian adierazitakoak. Era berean, hurrengo izapideak zein interesdunekin egin behar diren adieraziko da, eta obrak egiteko premiazko okupazioa deklaratu da, lursailak berehala okupatu behar direlako.

Ikusita Arabako Foru Aldundiko Bide Azpiegituretako Sailak 2020ko martxoaren 25ean egindako balorazio-txostena (791 sarrera), obrak egiteko nahitaez okupatu beharreko ondasun eta eskubideen desjabetzeari buruzkoa. Txosten horren zenbatekoa hogeita hamahiru mila hirurehun eta hogeita hiru euro eta hirurogeita hamar zentimokoa da (33.323,70 €).

Ikusita 2020ko maiatzaren 14an, Udalbatzaren Osoko Bilkurak Artziniegako hornidura-sarean dauden zuntz-zementuzko hodiak berritzeko behin betiko oniritzia onartu zuela (1. fasea), C eta P bideetako ingeniariak, XXX XXX XXX jaunak, idatzi zuena, 2020ko martxoaren 23an aurkeztua (781 sarrera), obra-aurrekontu berarekin.

Kontratazioaren ezaugarriak direla eta, prozedura ireki sinplifikatua da egokiena, Sektore Publikoko Kontratuen azaroaren 8ko 9/2017 Legearen 159. artikuluan arautua. Aldatu egin zuena 4. paragrafoa, prozedura izapidetzeari buruzkoa, Justizia Administrazioaren eremuan COVID-19ri aurre egiteko prozesu- eta antolaketa-neurriei buruzko apirilaren 28ko 16/2020 Dekretuaren azken xedapenetatik hirugarrenaren bidez.

Horrekin batera aurkeztutako dokumentazioa aztertuta, eta Sektore Publikoko Kontratuen azaroaren 8ko 9/2017 Legearen bigarren xedapen gehigarrian ezarritakoarekin bat etorriz, 2014ko otsailaren 26ko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014/23/EB eta 2014/24/EB Zuzentarauen transposizioa egiten duena Espainiako ordenamendu juridikora, Udalbatzaren Osokoa

ERABAKITZEN DU

LEHENENGO. Kontratazio-espeditentea onartzea, prozedura ireki sinplifikatuaren bidez, **Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrarako (1. fasea)**, lizitazioarako deialdia eginez.

BIGARREN. Dagokion gastua honartzea:

Urtea	Aurrekontu-aplikazioa	Zenbatekoa
2020	161.601.001	686.425,28 €

HIRUGARREN. Kontratu arautuko duten baldintza administratibo berezien eta baldintza teknikoaren agiriak onartzea.

ARTZINIEGAKO HORNIDURA-SAREAN DAUDEN FIBROZEMENTUZKO HODIAK BERRITZEKO OBREN KONTRATAZIOAREN EZAUGARRI TAULA (1. FASEA)

KONTRATU MOTA: OBRAK

PROZEDURA: IREKIA SINPLIFIKATUA



SPKL Artikulua

159

IZAPIDEA:

OHIKOA

ERREGULAZIO HARMONIZATUKO EUSKARRIA: Ez

KONTRATAZIO ORGANOA: ARTZINIEGAKO UDALA
(Araba)

A) KONTRATUAREN XEDEA. CPV NOMENKLATURA. LOTEEN ARABERAKO BANAKETA.

A.1) KONTRATUAREN XEDEA.

Kontratuaren xedea:

Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrak egitea – 1. Fasea, Bide, Ubide eta Portuetako ingeniari XXX XXX XXX jaunak 2019ko abenduan sinatutako proiektuaren arabera.

Lanak beharrezkoak dira Artziniegako hornidura-sarearen arazoa konpontzeko; zuntz-zementuzko hodi-zatiak ditu, eta, antzinakoa denez, ihesak eta matxurak sortzen dituzte maiz. Bestalde, gaur egun Artziniegako ipar-ekialdean (Barrataguren auzoa) dagoen banaketak, non nagusiki industrialdeak dauden, bizitegi-azoreen batez gain, hornidura-gabeziak ditu sekzio-urritasunengatik, eta, gainera, kalte egiten dio industria-kokalekuen handitzeari.

Egikaritze-proiektu honen bidez, Artziniegako zuntz-zementuaren hornidura-sarea berritu nahi da (1. fasea), kalitatezko eta bizitza erabilgarri luzeko eroanbide berri bat ezarriz.

Aurreikusitako jarduerak honako hauek dira:

1. fasean sartutako fibrozementuaren eroanbidea berritzea, egungo eta etorkizuneko premien konponbide gisa.
- Sarea, kutxatilak, balbulak, hustubideak, hidranteak, bentosak, ureztatze-ahokak eta abar erregulatzeko eta kontrolatzeko behar diren elementu guztiak instalatzea.
1. faseko abonatu guztien hartuneak ebaztea eta erregistroko kutxatilak egikaritzea.
- Obrek eragindako zoladurak eta berdeguneak konpontzea.
- Saratxaguren Aldapa kaleko galtzadaren erroadura eta udaletxearen ondoan dagoen aparkalekuko galtzada eta espaloiak guztiz berritzea.



Nomenklatura kodea CPV:

45232150-8 Banaketa-hodiek in lotutako lanak (Nagusia)

45233251-3 Birzolaketa-lanak

NUTS kodea.

ES211

A.2.) LOTEEN ARABERAKO BANAKETA.

Loteen araberako banaeta:

EZ

B) KONTRATUAREN BALIO ZENBATETSIA. LIZITAZIOAREN OINARRIZKO AURREKONTUA ETA LIZITAZIO-MOTA. GEHIENENKO AURREKONTUA ETA UNITATEKO PREZIOAK.

B.1) KONTRATUAREN BALIO ZENBATETSIA

Lizitazio-aurrekontua (BEZik gabe) **567.293,62 €**

Aurreikusitako aldaketen zenbatekoa (BEZik gabe)

Behin-behineko aukeren zenbatekoa (BEZik gabe)

Luzapenaren zenbatekoa (BEZik gabe)

Lizitatuzaileentzako primen zenbatekoa (BEZik gabe)

BALIO ZENBATETSIA GUZTIRA (BEZik gabe) **567.293,62 €**

OROHARREKO PREZIOKO KONTRATUAK

LIZITAZIOAREN OINARRIZKO AURREKONTUA: **686.425,28 €**

LIZITAZIO-MOTA (BEZik gabe): **567.293,62 €**

APLIKATU BEHARREKO BEZA **%21**

UNITATEKO PREZIOEN KONTRATUAK

Unitateko prezioak **Ez esleitzeko (oroharreko prezioan esleitzen da), Baina proposamen teknikoan sartu behar dira (l. eranskina)**



Kontratua oroharreko prezioan esleituko da, baina, baldintza-agiriaren I. eranskinean adierazten den bezala, proposamen ekonomikoari unitateko prezioen banakapena erantsi beharko zaio eranskin gisa, proiektuaren aurrekontu partzialetan agertzen den obra-unitate bakoitzerako, lizitatuzaileari eskaintza ekonomikoa kalkulatzeko balio izan zaiona. Prezio unitarioen zerrenda horrek eskaintza ekonomikoaren egokitasuna baloratzeko baina ez du balioko, eta ez da inola ere kontratuaren parte izango. Ez dira aplikatuko obra-ziurtagirietan, lizitatuzaileak aurkeztutako eskaintzari dagokion baja-ehunekoa aplikatuko baita lizitazio-tasari eta proiektuaren prezio unitario guztiei dagokienez, neurri berean.

c) FINANTZAZIOA: URTEROKOAK

Kontratu honen betebeharrak ekonomikoak erantzuteko kreditua dago, Arabako Foru Aldundiaren diru-laguntza baitago, Obra eta Zerbitzuen Foru Planaren kontura (2018-2019), 686.425,28 eurokoa, eta honako aurrekontu-aplikazio honen kargura.

URTEA	ZENBATEKOA	AURREKONTU-APLIKAZIOA
2020	686.425,28 €	161.601.001

Aurretiko tramitazioa: **EZ**

d) PREZIOEN BERRIKUSTEA

Jatorria: **EZ**
Aplikatu beharreko indize edo formula polinomikoa:

e) ESLEIPEN-PROZEDURARI BURUZKO INFORMAZIOA

Kontratatzailearen profila - Administrazioaren ataria: EUSKADIKO KONTRATAZIO PUBLIKORAKO PLATAFORMA

www.contratación.eus

Lizitazio eta kontratazio elektronikoko sistema **BAI**

<https://www6.euskadi.net/lizitazioa>



Kontratazio-organoari dagokion zerbitzua:

- Kontsulta ekonomiko-administratiboak:
Artziniegako Udala
Telf.: 945 396353
Fax: 945 396402
e-mail: aartziniega.ascen@ ayto.araba.eus
Harremanetarako pertsona. Udal idazkaritza

- Kontsulta teknikoak:

Diteco Ingeniería S.L.
Telf.: 945145990
e-mail: pablo@diteco.net

Harremanetarako pertsona. XXX XXX XXX jauna, proiekuaren idazlea.

Informazio gehigarriaren eskaera aurkeztea:

Lizitazioa argitaratzen denetik proposamenak aurkezteko epea amaitu baino 6 egun lehenagora arte.

F) KAUDIMEN EKONOMIKOA ETA FINANTZARIOA ETA TEKNIKOA EDO ENPRESA LIZITATZAILEKO PROFESIONALA EDO ENPRESA-GAIKUNTZA EDO GALDAGARRI PROFESIONALA. SAILKAPENA.

SPKLren 78.1 artikulua arabera, Europar Batasuneko estatu kideetako edo Europako Esparru Ekonomikoari buruzko Akordioa sinatu duten estatuetakoen enpresaburu ez espainiarrei ez zaie sailkapena eskatuko, kontratura bakarka aurkezten badira edo elkarte batean integratuta badaude, jarraian adierazten diren kaudimen-baldintzak egiaztatzeko betebeharrari kalterik egin gabe:

Ekonomia- eta finantza-kaudimena:

Honako bide hauetakoren bat erabiliz egiaztatu ahal izango da:

-Obrak amaitu arte indarrean dagoen lanbide-arriskuengatik erantzukizun zibileko aseguru dagoela egiaztatzen duen agiria, bermealdia barne, kontratuaren balio zenbatetsiaren berdina edo handiagoa estaltzen duena.



-Kontratuak aipatzen duen esparruko urteko negozio-bolumena, erabilgarri dauden azken hiru ekitaldietako ekitaldi onenari dagokiona, kontratuaren balio zenbatetsiaren halako bat eta erdi, gutxienez.

Onartutako eta Merkataritza Erregistroan gordailutatuko urteko kontuen bidez egiaztatuko da, baldin eta enpresa erregistroan inskribatuta badago, bestela, inskribatuta egon behar duen erregistro ofizialean gordailutatukoak. Merkataritza Erregistroan inskribatuta ez dauden banakako enpresek beren negozio-bolumena egiaztatuko dute inbentario-liburuen eta urteko kontuen bidez, Merkataritza Erregistroak legeztatuta.

Gaitasun teknikoa edo profesionala:

Azken bost urteetan egindako obren zerrenda, kontratua dagokion sailkapen-talde edo -azpitalde berekoak, gauzatze onaren ziurtagirien bidez bermatua. Ziurtagiri horietan obren zenbatekoa, datak eta lekua adieraziko dira, eta zehaztuko da lanbidea arautzen duten arauen arabera egin baziren eta normalean behar bezala burutu baziren. Gutxienez obra baten banakako zenbatekoa kontratu honen balio zenbatetsiaren berdina izatea eskatuko da.

SPKLren 88.2 artikulua arabera, enpresa sortu berrien kasuan, aipatutako SPKLren 88.1 artikulua b) eta f) bitarteko bat edo batzuk erabiliz egiaztatuko da haien gaitasun teknikoa.

Edonola ere, kaudimen teknikoaren gutxienerako irizpide objektibo gisa ezartzen da. SPKLren 140.3 artikulua arabera, lizitatuak benetan duela egiaztatu beharko du esleipena egin aurretik. Obren exekuzioari talde tekniko bat atxikitze konpromisoa hartzen du, gutxienez obra-buru batek eta ezaugarri bereko obretan esperientzia egiaztatua duen arduradun nagusi batek osatua, bost urtekoa gutxienez.

Giza baliabide horiek lizitatuak aurkeztutako proposamenaren parte izango dira, eta, beraz, esleipendunarekin sinatzen den kontratuaren parte, eta funtsezko betebehartza hartuko dira SPKLren 76.1 artikulua ondorioetarako, SPKLren 211. artikuluaekin lotuta; beraz, esleipendunak mantendu egin beharko ditu obrak egiten diren bitartean. Baldin eta, bajak, aldi baterako ezintasun-egoerak edo behar bezala justifikatutako beste arrazoi batzuk direla medio, atxikitze konpromisoa hartu duen pertsonaren batek ezin badu zerbitzua berak egin, esperientzia eta kualifikazio bera egiaztatzen duten beste pertsona batzuek ordeztu ahal izango dituzte, administrazioaren berariazko adostasunarekin.

ABEE: Zenbait enpresaburu edo profesional lizitaziora Aldi Baterako Enpresa-Elkarte bat eratuz joaten badira, horien guztien artean egiaztatu beharko dute kaudimen tekniko eta profesionalaren aurreko gutxienerako baldintzak betetzen dituztela. Horrela, guztien artean gutxienerako taldea osatuko dute, baina beste pertsona batzuek ere parte hartu ahal izango



dute. Kaudimen ekonomiko-finantzarioari dagokionez, nahikoa izango da taldekideren batek hori egiaztatzea.

Lizitatuari eskatzen zaionean kontratuari atxikitze konpromisoa hartu duen baliabideak benetan badituela egiaztatzeko, sinatutako adierazpen bat aurkeztu beharko du, kaudimenaren gutxieneko baldintzak betetzen dituela justifikatzeko, kontratuari atxikitze konpromisoa hartzen duten langileen zerrenda, curriculum vitae edo historia profesionala erantsita, haien dedikazioa eta lizitatuarekin duten harremana adierazita, lan-harremana bada, lankidetzakonpromisoa bada edo azpikontratazioa aurreikusten bada. Azken kasu horretan, azpikontratatu den lan-zatia zehaztu beharko du, esku hartuko duten azpikontratatistak eta, hala badagokio, aurkeztutako kaudimena adierazita. Azpikontratazioa edo laguntzaileetako batek ere ezin izango du kontratatze debekurik izan.

Kaudimena azpikontratazioaren bidez egiaztatzen bada, lizitatuak dokumentu bat aurkeztu beharko du azpikontratatistekin kontratua gauzatzeko konpromiso formal dagoela frogatzeko, eta, kasu horretan, azpikontratazio guztien kaudimena gehituko da.

. Kontratuaren xede diren lanen antzeko lanetan esperientzia profesionala egiaztatzeko, zerbitzu horiek kontratatu zituen erakundearen ziurtagiria edo adierazpena aurkeztu beharko du, edo, bestela, lizitatuaren zinpeko aitortzea, egiaztatzen dituen. Bi kasuetan, emandako laguntza teknikoak identifikatu beharko da, eta honako hauek zehaztu beharko dira: gauzatuako obra, obraren erakunde jabearen izena eta lanak noiz gauzatu ziren.

Enpresa- edo lanbide-gaikuntza.

KONTRATISTAREN SAILKAPENA		BAI
Taldea	Azpitaldea	Kategoria
E	1	3

Obra-kontratuen esleipendun diren komunitatearen kanpoko enpresei Espainian sukurtsal bat irekitzeko eskatzea, ahalordedunak edo ordezkariak izendatuta beren eragiketarako, eta Merkataritza Erregistroan inskribatuta.- **BAI**

G) ALDAERAK

Aldaerak aurkezteko aukera: **EZ**

H) ADMINISTRAZIOAREN ERREGISTRO OROKORRAREN HELBIDEA.



Eskaintzak eta parte hartzeko eskaerak bitarteko elektronikoak erabiliz aurkeztuko dira, Sektore Publikoko Kontratuei buruzko azaroaren 8ko 9/2017 Legearen hamabosgarren xedapen gehigarrian ezarritako betekizunekin bat etorritz.

I) ESKABIDEAK ETA PROPOSAMENAK AURKEZTEKO EPEA.

Epemuga: hogeit hamar egun natural, kontratatzailearen profilean argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera. Epearen azken eguna larunbata edo baliogabea bada, proposamenak aurkezteko epea hurrengo egun baliodunera luzatuko da. Nolanahi ere, eskaintzak aurkezteko epea 14:30tan amaituko da.

A gutun-azala.- Formulen eta erantzukizunpeko adierazpenaren bidez ebaluatu daitezkeen gainerako irizpideei buruzko proposamen ekonomikoa eta dokumentazioa (EKAB). Beste enpresa batzuen kaudimena eta baliabideak erabiltzen badira, horietako bakoitzak EKAB agiria ere aurkeztu beharko du (SPKLren 75. artikulua).

B gutun-azala.- Baldintza teknikoak. Balio-iritzi baten arabera haztatu beharreko irizpideei buruzko dokumentazioa.

J) DOKUMENTAZIOA BALDINTZA TEKNIKOAK ETA FORMULA BIDEZ EBALUATU EZIN DIREN ESLEIPEN-IRIZPIDEEI BURUZKOA.

B gutun-azala

BAI

Atxikitzeko konpromisoa

BAI. II Eranskina

Proposamen teknikoak dokumentu bat izango du, erraz baloratzeko moduko proposamen batekin: Obra behar bezala ulertzea, antolaketari dagokionez, Obrak egiteko bitarteko mekanikoen eta kanpoko laguntzaileen konpromisoen kalitatea, Obren esku jarritako giza taldeak eta ekipo teknikoak antolatzea, Era berean, obraren exekuzioak zehatz ebatz ditzala obrak eragindako bizilagunen sarbideei buruzko gaiak, eten ez daitez.

Eskaintza teknikoak obran planteamendu orokorra islatu behar du, obrak egiteko erabil daitezkeen giza ekipoetan, ekipo mekanikoetan eta materialetan oinarrituta, gauzatzeko epearekin bat etorritz. Alderdi hauek sartu beharko dira:

a).- Eraikuntza-prozesuaren deskribapena:

Proiektuaren ezagutza-maila baloratuko da, obraren gauzatzeari buruzko azterketa xehatua eginez eta egin beharreko jardura nagusiak deskribatuz. Baita ere, obra-



unitateen problematika zehatza eta gauzate-zailtasunak aztertzea, baita horiek konpontzeko modua ere, eta eraikuntza-memoriak aurkeztutako obren kronogramarekin, epeekin, bitartekoeekin eta proposatutako aurrekontu partzialekin duen koherentzia. Auzotarrengan eta horiek ezabatzeko edo gutxitzeko ezarri beharreko neurrietan aurreikusitako eraginen azterketa sartu behar da, eraikuntza-prozesuaren deskribapenaren nahitaezko osagarri gisa.

Lan guztien programazioa eta gauzate-aurreikuspena jasoko dira, eta eskainitako proposamen teknikoaren GANTT edo PERT diagrama egingo da, jardueren hasiera- eta amaiera-datak adierazita, hileko ekoizpenarekin eta metatuarekin.

Obrako hondakinak erretiratzeko eta tratatzeko antolamendua barne hartuko da.

Memoria horretan, hondeatutako lurra zertarako erabiliko diren adierazi beharko da nahitaez, eskainitako prezioa justifikatzeko.

Kontratua gauzatzen den bitartean aurreikusitako xedea aldatu behar bada, horrek ez du ekarriko eskainitako prezioa aldatzea, eta kontratistaren gain geratuko da. Era berean, destino-aldaketa obraren zuzendaritza teknikoak baliozkotu beharko du.

b).- Langileen eta makinaren zerrenda:

Obrak egiteko baliabide material eta giza baliabide egokiak izatearen justifikazioa baloratuko da, bai eta eskaintzaileak lan-eremu bakoitzerako makineria egokia erabiltzeko konpromisoa ere.

Enpresa eraikitzaileak obrara bideratzeko konpromisoa hartzen duen giza taldeko kideen profila justifikatuko du, titulazio egokiarekin, eta haietako bakoitzak obran duen erabilgarritasuna definituko du. Gutxienez, honako hauek osatuko dute: obra-burua, laneko segurtasun- eta osasun-arduraduna, ingurumen-jarraipenaren arduraduna eta arduradun orokorra. Edonola ere, kaudimen teknikoari buruzko gutxieneko baldintzak bete beharko dira, ezaugarri-taula honetako F) atalean eskatzen direnak.

Adierazitako titulazioa dagokion titulazio profesionalarekin dokumentatu beharko da. Beharrezkoa izanez gero, kanpoko laguntzaileen zerrenda eta beharraren azterketa sartuko dira, behar bezala arrazoituta, proposatutako eraikuntza-prozesuaren segurtasuna eta bermea kontuan hartuta. Kasu horretan, konpromiso-gutunak eskatuko dira.

Makineria egokiaren zerrendak enpresa kontratistak obra gisa erabiltzeko konpromisoa hartzen duena baino ez du izan behar, aurkeztu dituen obren exekuzioaren azterketarekin ondorez.

Makineriaren eta eskulanaren zerrenda egokien iritzitako lan-segmentuetan deskonposatu beharko da, horietako bakoitzerako, erabili beharreko baliabideak adieraziz.



Adierazitako irizpide horretatik ateratzen den zerrenda oro ez da onargarrizat joko, eta, beraz, atal tekniko honetan puntuazioa deuseza izango da.

Memorian obrari atxikitzeko konpromisoa hartzen duten giza baliabideak eta baliabide materialak funtsezko betebehartzat hartuko dira SPKLren 211. artikuluan aurreikusitako ondorioetarako.

c).- Obra propioa eta azpikontratatua:

Norberaren eta azpikontratutako langileen lanen programazioa eta gauzatze-aurreikuspena baloratuko dira, eta oso azterlan xehatua egingo da, deskribatzailea zein ekonomikoa, obra gauzatzean duten eraginari buruzkoa. Baliabide propioekin eta/edo azpikontratatuarekin gauzatuko diren eraikuntza-sistemen zerrenda jasoko du, eskaintako baliabideak azpikontratatzeko konpromisoa egiaztatuta, horretarako idatzitako dokumentu baten bidez eta obrak aurreikusitako egikaritze-prozesura egokitzea, eta azpikontratutako jarduketek dakartzaten aurreikuspen ekonomikoak zehaztea, dagokion banakapenaren bidez.

Notak:

1.- Aurreko ataletan adierazitako punturen batean eskatutako dokumentazio teknikorik aurkezten ez duten eskaintzek, edo aurkezten dutena onargarria ez bada, (0) ko puntuazioa jasoko dute dagokien atalean. Era berean, baztertu egingo dira B gutun-azalean eskaintza teknikorik ez duten lizitatzaileak.

2.- Eskaintza teknikoaren dokumentuaren edukia ez da 20 orri baino gehiagokoa izango. Orrialde bakarra izango du, DIN A4 neurrikoa, 12 pt-ko letra-tamainakoa. Lerroartea 1,5 puntukoa. 20 orriko muga horretan ez dira sartzen Gantt edo Pert diagramari, langileen curriculumari eta makineriaren zerrendari buruzko datuak, ez eta kolaboratzaileen edo azpikontraten konpromiso-gutunak ere, guztiak ere proposamen teknikoaren edo memoriaren dokumentazio osagarria direlako. Hala ere, zentzuzko orri-kopurua eta tamaina izatea gomendatzen da.

Alde batera utziko da memoria teknikoaren gehieneko tamaina errespetatzen ez duen proposamena (20 orri alde bakarretik) eta hura gainditzen duena.

3.- Baztertu egingo dira obraren memoriaren edo programazioaren bidez kontratistak eskaintako prezioa antzeman daitekeen eskaintza guztiak edo esleipen-irizpideei eta formulen bidez ebaluatu daitezkeen alderdiei buruzko beste edozein informazio. Hala nola, obrak egiteko epea murrizteko konpromisoa. Hau da, ezingo da aipatu ez prezioa, ez obrak egiteko epe murrizketa, eta GANTT diagraman, lizitazio-mota eta obrak gauzatzeko gehieneko epea hartuko dira abiapuntutzat.

K) KONTRATAZIO-MAHAIA.



Osaera:

- Presidentea: Alkatea, Joseba Vivanco Retes jauna, edo hark eskuordetutako pertsona.
- Batzordekideak: M^a Ascensión Hormazabal Meabe, udal idazkaria eta Sara Martinez Aguillo, udal arkitekto aholkularia.
- Idazkaria: Jesús María Diego Oteo funtzionarioa, edo hark eskuordetutako pertsona.

Adituen batzordea / erakunde tekniko espezializatua.- **EZ**

L) PROPOSAMENAK IREKITZEKO LEKUA, EGUNA ETA ORDUA.

A gutun-azala irekitzea.

Elektronikoa. XII. eranskinaren arabera.

Artziniegako Udalean eskaintzak aurkezteko epea amaitu eta hamabosgarren egun baliodunean 12:00etan.

Proposamenak ezin badira ireki adierazitako egunean eta orduan, data eta/edo ordu berria jakinaraziko da, kontratatzailearen profilean argitaratuz.

Aldez aurretik, erabakitzen den egunean eta orduan, kontratazio-mahaiak B gutun-azalak irekiko ditu, eta gutun-azal horiek baloratzeaz arduratzen den teknikariari emango dizkio. Goian adierazitako lekuan eta egunean, B gutun-azaletako dokumentazioaren balorazioa irakurriko da.

M) ESLEITZEKO IRISPIDEAK ETA NEGOZIA DAITEZKEEN ALDERDIAK.

Formulen bidez ebalua daitezkeenak:

- 1) **Eskainitako prezio baxuagoa. Gehienez 50 puntu.**

Batez besteko baxuak ehuneko hiru puntu gehituta gehieneko baxuaren balioa gainditzen ez badu:



45,00 puntuko puntuazioa ematea baten batez bestekoa baino hiru puntu beherago dagoen eskaintzari, eta 50,00 baliora igotzea gehieneko baja duen eskaintzara. Bestela esanda, linealki jaistea lizitazio-tasan dagoen eskaintzari dagokion zero baliora.

Batez besteko baxuak ehuneko hiru puntu gehituta gehieneko baxuaren balioa gainditzen badu:

Lizitazio-motan dagoen eskaintzari zero puntu ematea eta gehieneko puntuazioaren balioraino linealki igotzea (50 puntu), gehieneko baja aurkezten duen eskaintzari emanda.

Ondorio horietarako, "Gehieneko baja" izango da aurkeztutako eskaintza ekonomiko txikienari dagokiona, baldin eta balio anormalak edo neurritz kanpokoak izateagatik baztertu ez bada.

2) Irizpide sozialak. Enpleguaren kalitatea eta egonkortasuna. Kontratu-exekuzioari atxikitako plantillan kontratu mugagabeak dituzten langileak integratzeko konpromisoa, 10 puntu, gehienez.

Puntu bat emango da kontratu mugagabea duen pertsona bat kontratuaren exekuzioari atxikitako plantillan sartzeko konpromisoagatik. Kontratu mugagabeak dituzten 10 langileko integrazio-mugara arte baloratuko da, 10 puntuko gehieneko puntuazioarekin, eta horrela modu proportzionalen.

Enpleguaren kalitatea eta egonkortasuna baloratzen dira, beraz dagoeneko enpresako kide diren eta kontratazioaren xede diren obrak gauzatzeko atxikita dauden langileei emango zaie puntuazioa, baita ere langile kontratatu berriei, baldin eta lizitazioaren xederako atxikitako langileen kontratua mugagabea bada.

3) Ingurumen-irizpideak, 10 puntu.

EMAS, ISO 14001, Ekoscan edo beste mota baliokideren bateko ingurumen-kudeaketako sistema duten enpresa lizitatuzaileei 10 puntu emango zaizkie.

Ingurumen-kudeaketako sistema hori gaur egun indarrean dagoela egiaztatzen duen ziurtagiria aurkeztu behar da.

Haietan ezarritako ingurumen-kudeaketako sistemarik EZ duten enpresa lizitatuzaileak, horiek ezarri direla egiaztatu ahal izango dute (EMAS mota, ISO 14.001, Ekoscan edo baliokideak, obran erabili beharreko materialen enpresa hornitzaile eta fabrikatzaileetan (Hodiak, kutxatila, hormigoia, asfaltozko hormigoia...) bi puntu bakoitzeko.

4) AB) atalean ezarritako berme-epea luzatzea, 5 puntura arte.



Baloratu beharreko berme-epea gehienez ere beste 2 urtekoa izando da, berme-epe minimoa baino urtebete gehiagoz, eta gehieneko puntuazioa lortuko du, 5 punturekin. Berme-epea luzatzen ez duenari 0 puntu emango zaizkio, gainerako eskaintzei 2,5 puntu emango zaizkienez gutxieneko bermearen urtea luzatu den urte bakoitzeko.

5) S) atalean ezarritako gauzatze-epea murriztea, 2 puntura arte.

Baloratu beharreko exekuzio-epearen gehieneko murrizketa 4 astekoa izango da, eta gehienez 2 puntu emango zaizkio epea lau astez laburtzea eskaintzen duenari. Egikaritze-epea murrizten ez duenari 0 puntu emango zaizkio, modu proportzionalan, epe-murrizketaren aste bakoitzeko (0,50 puntu).

Formula bidez ebaluatu ezin direnak:

1) Proposamen teknikoa edo memoria, 23 puntu, gehienez.

Lanen programazioaren edukia, xehetasun-maila eta justifikazioa puntuatuko dira, haren koherentzia eta, beraz, betetzearen bermea aintzat hartuta.

Baztertu egingo dira obraren memoriaren edo programazioaren bidez kontratistak eskainitako prezioa antzeman daitekeen eskaintza guztiak.

a).- Eraikuntza-prozesuaren deskribapena: **20 puntu**, gehienez.

Proiektuaren ezagutza-maila baloratuko da, obraren gauzatzeari eta egin beharreko jarduera nagusien deskribapenari buruzko azterketa xehatua eginez, obra-unitateen problematika zehatza eta gauzatzeko zailtasunen azterketa eginez, bai eta horiek ebazteko modua ere. Azkenik, eraikuntza-memoriaren koherentzia aurkeztutako obren kronogramarekin, epeekin, bitartekoekin eta proposatutako aurrekontu partzialekin. Era berean, eta eraikuntza-prozesuaren deskribapen horren nahitaezko osagarri gisa, auzotarrengan eta horiek ezabatzeko edo gutxitzeko ezarri beharreko neurrietan aurreikusitako eraginen azterketa sartu behar da.

b).- Langileen eta makinaren zerrenda: **1,5 puntu**, gehienez.

Obrak egiteko baliabide material eta giza baliabide egokiak izatearen justifikazioa baloratuko da, bai eta eskaintzaileak lan-eremu bakoitzerako makineria egokia erabiltzeko konpromisoa ere.

c).- Obra propioa eta azpikontratatua: **1,5 puntu**, gehienez.

Norberaren eta azpikontrataturako langileen lanen programazioa eta gauzatze-aurreikuspena baloratuko dira, obraren exekuzioan izango duen eraginari buruzko azterlan xehatua eginez, bai deskribatzailea bai ekonomikoa. Baliabide propioekin eta/edo



azpikontratatuekin gauzatuko diren eraikuntza-sistemen zerrenda jasoko du, eskainitako baliabideak azpikontratatzeko konpromisoa egiaztatuta, horretarako idatzitako agiriaren bidez, eta bitarteko horiek aurreikusitako obrak gauzatzeko prozesura egokituta. Halaber, azpikontratatuak jarduerak dakartzaten aurreikuspen ekonomikoak zehaztuko dira, dagokion banakapenaren bidez.

Berdinketa hausteko irizpideak

SPKLren 147.2 artikulua

N) ESKAITZA ANORMALKI BAXUAK

Aurkeztutako eskaintzen batez bestekoa baino % 10 txikiagoa den eskaintza oro hartuko da baja anormal edo neurrigabekotzat. Baita lizitazio-tasaren gaineko % 20tik gorako baja dutenak ere.

Neurriz kanpokotzat edo anormaltzat jo daitekeen proposamen bat identifikatzen denean, proposamena aurkeztu duen lizitatuari entzun beharko zaio, eskaintzaren balorazioa justifikatzen ezan eta eskaintzaren baldintzak zehaztu ditzan, bereziki, kontratua gauzatzeko prozedurak ahalbidetzen duen aurrezpenari dagokionez, hartutako soluzio teknikoak eta prestazioa gauzatzeko bereziki egokiak diren baldintzak, proposatutako prestazioen originaltasuna, enplegua babesteari buruzko xedapenak errespetatzea eta prestazioa egingo den lekuan indarrean dauden lan-baldintzak, edo Estatuaren laguntza lortzeko aukera.

Lizitatuak, bere eskaintza anormalki baxutzat jotzea ahalbidetzen duten zantzuak ikusi badira, justifikazio-argudioa aurkeztu ahal izango du, eta bertan ohartaraziko du industria-onura txikiagoa lortzeko aukera duela lizitazioaren oinarriko aurrekontuan esleitutakoa baino.

Parametro objektiboa da ikusteko proposamenak ezin direla bete balio anormalak edo neurritz kanpokoak sartzearen ondorioz, indarrean dagoen hitzarmen kolektiboaren arabera, lanbide-kategoria bakoitzeko gutxieneko soldata-kostuak baino prezio txikiagoa adieraztea.

Baldin eta kontratazio-organoak, lizitatuak egindako justifikazioa eta dagozkion txosten teknikoak kontuan hartuta, uste badu eskaintza ezin dela bete balio anormalak edo neurritz kanpokoak sartzearen ondorioz, sailkapenetik kanpo utziko du eta ekonomikoki onuragarriena den proposamenaren aldeko esleipena erabakiko du, sailkatu diren ordenaren arabera, Administrazioak nahi bezala bete daitekeela uste izatea eta anormaltzat edo neurritz kanpokotzat ez jotzea.

O) BERMEAK



BEHIN BETIKO BERMEA: Eskaintako azken prezioaren % 5 (BEZik gabe)

BERME OSAGARRIA: Esleipenaren zenbatekoaren % 5, ausarkeriazko bajaran egonez gero. Una vez finalizadas, recepcionadas y aprobada la última certificación final de las obras objeto de licitación, será devuelta la garantía complementaria al contratista.

P) ESLEIPENA EGITEKO ETA ENPRESA LIZITATZAILEAK BEREN PROPOSAMENEKIN LOTZEKO GEHIENENKO EPEA

Gutunazala edo artxibo elektronikoa ireki eta BI HILABETERA. Epeak 15 egunez luzatuko dira SPKLren 149. artikuluko izapideak bete behar direnean (SPKLren 158. artikulua).

Q) KONPENTSAZIO MODUA, KONTRATUA EGITEARI UKO EGINEZ GERO EDO IZAPIDETUTAKO PROZEDURAN ATZERA EGINEZ GERO

.....
.....
.....
.....

R) ESKATUTAKO ASEGURU-KONTRATUAK

Kontratatik, nahitaezko aseguruez gain, eraikuntza-arrisku oren poliza bat sinatu beharko du, barne hartzen duena:

- Eraikuntza- eta berme-aldian obrek jasan ditzaketen kalteak, y Esleipenaren zenbatekoaren mugaraino, naturako arriskuen arrisku konbentzionalen ondoriozkoak (sutea, tximista, eztanda, inpaktua, ekintza bandalikoak eta asmo txarrekoak, etab.), bai eta grebaren, matxinadaren, sabotajearen, asaldura zibilaren eta terrorismoaren ondoriozkoak ere.

- Erantzukizun zibil orokorra, patronala eta gurutzatua, obran esku hartzen duen pertsona oro bermatuko duena, eta beste pertsona batzuei eragindako kalteengatik, eta bere langileen, enplegatuen eta mendeko langile iraunkorren edo noizbehinkakoen, makineriaren eta ekipoen ekintzen ondorioz, bai eta esleipenaren xede diren obrak gauzatzean egindako lanen ondorioz ere, eskala honen arabera:

Kontratuaren zenbatekoa

Bermearen muga

150.250,00€ arte

Kontrata-aurrekontuaren % 75



150.250,00 eta 600.000,00 € artean	Kontrata-aurrekontuaren % 75
600.000,00 eta 1.200.000,00€ artean	Kontrata-aurrekontuaren % 75
1.200.000,00 eta 3.000.000,00€ artean	Kontrata-aurrekontuaren % 50
3.000.000,00€ baino gehiago	Kontrata-aurrekontuaren % 50

S) GAUZATZEKO ETA/EDO ENTREGATZEKO EPEA. EPE PARTZIALAK. LUZAPENAK.

Gauzatzeko eta/edo entregatzeko epea: **BOST HILABETE** zuinketa-akta egiten den egunetik.

T) ENTREGATZEKO ETA/EDO EMATEKO LEKUA (bere kasuan)

Ordeztu beharreko hodi-zatia.

U) ZIGORREN ZENBATEKOA

A) EZ-BETETZE PARTZIALAGATIKO EDO GAUZATZE AKASTUNAGATIKO ZIGORRAK

Kontratuaren xede den prestazioa zati batean betetzen ez bada edo gaizki betetzen bada, ez-betetzearen larritasunaren arabera zigorrak ezarriko dira eta horietako bakoitzaren zenbatekoak ezingo dira izan kontratuaren prezioaren ehuneko 10etik gorakoak, BEZik gabe, ez eta horien guztizkoa kontratuaren prezioaren ehuneko 50etik gorakoa ere.

Kontratazio-organoak kontratuaren arduradunak proposatuta hartutako erabakiaren bidez ezarriko dira zigorrak, baldin eta izendatu bada, berehala betearaztekoa izango da, eta zenbatekoak kenduta ordainduko dira, ordainketa oso edo partzial gisa, kontratistari edo, hala badagokio, eraturako bermeari ordaindu behar zaizkionak, aipaturako ordainketetatik kendu ezin direnean.

B) BERANDUTZEAGATIKO ZIGORRAK

Kontratistak kontratua gauzatzeko ezarritako gehieneko epearen barruan bete behar du kontratua, edo, hala badagokio, bere proposamenean eskaini duen epea jaistean. Kontratista berandutze-egoeran jartzeko, ez da beharrezkoa izango Administrazioak alde aurretik agindeia egitea:



Kontratistak, berari egotz dakizkiokeen arrazoiengatik, epea betetzen ez badu, Administrazioak, kasuaren inguruabarrak kontuan hartuta, aukeran izango du kontratua suntsiaraztea edo eguneko zigorrak ezartzea, kontratuaren prezioaren 1.000 euroko 0,60 euroko proportzioan, BEZik gabe.

Berandutzeagatiko zigorrak kontratuaren prezioaren % 5eko multiplora iristen diren bakoitzean, BEZik gabe, kontratazio-organoak ahalmena izango du kontratua suntsiarazteko edo kontratua gauzatzen jarraitzea erabakitzeko, eta zigor berriak ezarriko zaizkio.

SPKLren 193.3 artikuluan zehaztutako zigorrak **BAI**

SPKLren 193.3 artikulukoak ez diren zigorrak **EZ**

c) KONTRATUA GAUZATZEKO BALDINTZA BEREZIAK EZ BETETZEAGATIKO ZIGORRAK.

Zigorrak ez-betetzearen astuntasunarekiko proportzionalak izan beharko dira eta horietako bakoitzaren zenbatekoak ezingo dira izan kontratuaren prezioaren ehuneko 10 baino handiagoak, BEZik gabe, ezta guztizko zenbatekoak kontratuaren prezioaren ehuneko 50 baino handiagoak ere.

v) ORDAINTZEKO MODUA

Hileko ziurtagiriak, Foru Aldundiak berrikusiak eta Artziniegako Udalak onartuak, eta egindako lanei dagokien faktura ematea.

w) KONTURAKO ORDAINKETAK

Jatorria BAI

Kontura ordain daitezkeen eragiketak

Enpresa kontratistak konturako ordainketak jasotzeko eskubidea izango du egindako prestaketa-eragiketengatik, obrari atxikitako materialak edo makineria astuneko ekipoak instalatzea eta biltzea bezala, obra-zuzendariaren iritziz jaso daitezkeenak. Pilatutako materialak Prezioen Taulan agertzen den obraren oineko prezioaren % 60an ordainduko dira, kontu onerako ordainketa gisa. Metatutako material ongarrituak jabetzarenak izango dira, eta kontratistak ezin izango ditu beste



erabilera batzuetarako erabili, eta kontratistak zaindu beharko ditu, eta bera izango da kalteen edo murrizketen erantzule bakarra; kasu horretan, ordeztu edo ordeztu egin beharko dira.

SPKLren 198.3 eta 240. artikuluek eta HAKLEOren 155., 156. eta 157. artikuluek horretarako zehaztutako moduan eta bermeekin, eta KAPEL-en 54. klausulatik 58.era artekoekin bat etorritik.

X) KONTRATUA GAUZATZEKO BALDINTZA BEREZIAK

Gizarte-arlokoak (II. eranskina) Gizonen eta emakumeen arteko aukera-berdintasuna sustatzeko betebeharrak.

Enpresa esleipendunak neurriak ezarri beharko ditu berdintasuna bermatzeko enplegua eskuratzean, sailkapen pertsonalean, sustapenean, iraunkortasunean, prestakuntzan, ordainsarrietan, lanaren kalitatean eta egonkortasunean, lanaldiaren iraupenean eta antolamenduan, bai eta kontratua gauzatzera atxikitako langileen bizitza pertsonala, familiakoa eta lanekoa bateratzen laguntzen dutenak ere, Emakumeen eta Gizonen Berdintasun eragingarriko martxoaren 22ko 3/2007 Lege Organikoak ezarritakoaren arabera.

Ingurumeneko arlokoak

.....

Langileen subrogazioa

EZ

Besteak.

1.- Kontratista esleipendunak obra-kartel bat egin, hornitu eta jarri beharko du, bere kargura eta ageriko lekuan, obra horren ezaugarriak iragartzeko, eta haren diseinua eta materialak Arabako Foru Aldundiaren kartel-ereduan zehaztutako moduan egin beharko ditu.

Era berean, Arabako Foru Aldundiko teknikariek noiznahi bisitatu ahal izango dute obra.

2.- Obrak gauzatzean, honako jarraibide hauek errespetatu beharko dira:



- Obren hasieran, hiri-zerbitzuak, hornidura, saneamendua, argia, energia, telefonia eta gasa hornitzen dituzten enpresen ingeniari-tza-zerbitzuekin harremanetan jarri beharko du kontratistak, zerbitzu horiek nola dauden jakiteko.

- Baimen sektorialen bat behar izanez gero, adibidez, errepideak, URA... Baimenen baldintzak errespetatu beharko dira, hala nola lursailaren barruan obrak egitea trafikoa oztopatu gabe, galtzadan eta errepideko bazterbideetan objektuak utzi gabe, bai eta obrako seinaleztapena edo baimenetan adierazitako beste edozein seinale ere.

- Kontratistak obran erabili beharreko materialak metatzeko guneak ezarriko ditu, behar bezala ordenatuta eta itxitura gisa perimetroan hesituta.

3.- Baldintzen agirian eta/edo planoetan aurreikusitakoa betearazi beharko da, bietan balego bezala. Kontraesana egonez gero, plegua gailenduko da.

4.- Kontratua suntsiarazteagatik edo beste arrazoiren batengatik obra osatugabeak ordaindu behar badira, obra-zuzendariak baloratuko ditu, obra-unitateen balio banakatuen arabera. Kontratistak pilatuta dituen materialak prestatu beharko ditu obra zuzendaritzak zehaztutako epean jasotzeko, prezioak nahikoak ez izateagatik erreklamatzeko eskubidea ordaindu zaienean, pilaketetarako ezarritakoa kontuan hartuta.

5.- Prezio kontraesankorrak: Aurrekontuan jasota ez dauden obra-unitateetarako prezioa finkatu behar bada, obra-zuzendariaren eta kontratistaren artean egingo dira, kontratazio-araudia errespetatuz. Aplikatu beharreko obrak gauzatu aurretik finkatu beharko dira prezioak, eta, edozein arrazoirengatik hasi badira, kontratistak obra-zuzendaritzak ezarritako prezioa onartu beharko du. Prezio berri horiek finkatzeko modu bat edo bestea kontrataren igoera-ehunekoen, esleipen-beherapenaren eta dagokion BEZaren mende geratzen da.

6.- Oroharreko kontu-sailak: Obren zuzendariaren agindu eta proiektuaren pean egiten diren obrak baino ez zaizkio likidatuko kontratistari, oroharreko kontu-sailen kontura, horiek unitateka ordainduko dira, proiektuko prezioetan edo baldintza-agiriarekin eta kontratazio-araudiarekin kontraesanean ezarritako prezioetan.

7.- Kontratistak honako hauek izango ditu obran: preskripzioen pleguen kopia osoa, proiektuaren planoen joko osoa, baita kontratistak garatutako plano osagarri guztien kopiak ere edo obra-zuzendaritzak emandako berrikuspenetakoak, harekin batera aurkez daitezkeen jarraibide eta espezifikazio osagarriekin batera.



Behin obrak amaituta, eta horren emaitza gisa, artxibo eguneratua, Kontratista behartuta dago "As Built" planoen edo benetan gauzatutako obra-planoen bilduma bat aurkeztera, eta arrazoi horrek eragindako gastuak bere kontura izango dira. Plano hauek CAD eta GIS formatuan sortuko dira, Arabako Foru Aldundiaren kodifikazio estandarren arabera (GML).

8.- Kontratak beharrezko neurriak hartu beharko ditu ingurumena, giza bizitza eta beste batzuen jabetza babesteko eta kontratu honen xede diren jardueretan kutsadura prebenitzeko. Ondorioz, bere gain hartuko ditu ingurumen-kudeaketaren, osasun-kudeaketaren, laneko segurtasun eta osasunaren edo segurtasunaren kostuak, bai eta kontratazio honen ondorioz bere kargura dituen jardueretatik eratorritako gainerako kostuak ere.

9.- Obra-kontratua gauzatzen hasteko, zuinketa egiaztatzeko akta sinatu beharko da.

Gehienez ere 15 egun naturaleko epean, kontratua formalizatzen den egunetik zenbatzen hasita, zuinketa egiaztatu eta dagokion akta egin beharko da.

10.- Kontratuaren funtsezko klausulatzat hartuko dira baldintza teknikoen agirian ezarritako baldintzak.. Bai klausula horiek ez betetzea, bai kontratua gauzatzeko funtsezko baldintza gisa aurrez aipatzen direnak ez betetzea., kontratua suntsiarazteko arrazoi izango dira, non eta ez den uste jarduketa isolatua dela eta birbidera daitekeela eta ebazpena ez dela komenigarria interes publikorako; kasu horretan, dagokion penalizazioarekin ordezkatu da.

Y) AZPIKONTRATAZIOA

Adierazi, hala badagokio, SPKLren 215.2 e) artikuluan xedatutakoaren arabera azpikontratatu ezin diren zeregin kritikoak.

Enpresa lizitatzailleak kontratuaren zein zati azpikontratatu nahi duen adierazi behar du eskaintzan

Bai

Azpikontratagarriak ez diren zereginak: Obren kontrola eta buruzagitza.

Z) ALDAKETAK

Kontratua aldatzeko aukera.-



Aldaketen baldintzak, irismena eta muga: (Aldaketa gertatzeko eman behar den egitatezko kasu objektiboa, Kontratuaren zein elementuri eragingo dion, Prezio berriak zehazteko jarraituko diren izapidetze-arauak, Epe berriak ezartzeko prozedura....).

Administrazioak kontratua aldatu ahal izango du, interes publikoko arrazoiengatik, SPKLren 205. artikuluan aurreikusitako egoeraren bat gertatzen bada eta, betiere, lizitazioaren eta esleipenaren funtsezko baldintzak aldatzen ez badira.

Arestian aipatutako aldaketak egitea nahitaezkoa izango da kontratistarentzat.

SPKLren 242.2 artikuluan xedatutakoaren arabera, kontratuan egindako aldaketen ondorioz, kontratuan jasota ez dauden obra-unitate berriak sartu behar direnean, aldaketa horien prezioak Administrazioak ezarritakoak izango dira. Kontratistak onartzen ez baditu, kontratazio-organoak beste enpresaburu batekin kontratatu ahal izango ditu, finkatutako prezio beretan, edo zuzenean exekutatu ahal izango ditu.

% 50eko eragina izan dezakeen kontratuaren prezioaren gehieneko ehunekoa (BEZik gabe).

AA) PRESTAZIOA JASOTZEKO EPEA

Hilabete, kontratuaren xedea entregatu edo egiten denetik.

AB) BERME-EPEA

Gutxienez urtebeteko bermealdia finkatzen da, obra jasotzen denetik zenbatzen hasita, eta eraikuntza-enpresaren kontura izango da obra zaindu, kontserbatu eta konpontzea aldi horretan.

Berme-epe hori lizitazaileak bere eskaintzan eskaini duenarekin handituko da, kontratuaren esleipendun gertatzen bada.

AC) LAN-PROGRAMA

Lan-programa BAI



OHARRAK

**ARTZINIEGAKO HORNIDURA-SAREAN DAUDEN FIBROZEMENTUZKO HODIAK
BERRITZEKO LANAK (1. FASEA)**

Prozedura ireki sinplifikatua

ADMINISTRAZIO-KLAUSULA PARTIKULARREN AGIRIA

- I.- KONTRATUAREN XEDEA ETA GAI OROKORRAK
- 1.- KONTRATUAREN XEDEA, APLIKATU BEHARREKO ARAUAK ETA ESLEITZEKO MODUA
- 2.- KONTRATUAREN BALIO ZENBATETSIA, LIZITAZIOAREN OINARRIZKO AURREKONTUA
ETA LIZITAZIO-MOTA. GEHIENEKO AURREKONTUA ETA UNITATEKO PREZIOAK.
KREDITUA ETA KONTRATUAREN PREZIOA
- 3.- PREZIOEN BERRIKUSTEA
- 4.- PLEGUAK, DOKUMENTAZIOA ETA INFORMAZIO OSAGARRIA

- II. – ENPRESA LIZITATZAILEAK ETA LIZITAZIOAN ONARTZEKO ESKATZEN DEN
DOKUMENTAZIOA.....
- 5. – ENPRESA LIZITATZAILEAK.
- 6.- LIZITAZIOAN ONARTZEKO ESKATZEN DEN DOKUMENTAZIOA
- 7.- DOKUMENTAZIOAREN KALIFIKAZIOA

- III. ESLEIPENA
- 8.- ESKAINTZEN SAILKAPENA ETA ESLEIPENDUN GISA PROPOSATUTAKO ENPRESA
LIZITATZAILEAK AURKEZTU BEHARREKO DOKUMENTAZIOA
- 9.- BEHIN BETIKO BERMEA
- 10.- ESLEIPENA ETA JAKINARAZPENA

- IV. KONTRATUAREN FORMALIZAZIOA
- 11.- KONTRATUA FORMALIZATU AURREKO BETEBEHARRAK
- 12.- KONTRATUAREN FORMALIZAZIOA.....

- V. KONTRATUAREN GAUZATZEA
- 13.- KONTRATUAREN GAUZATZEA

- VI. ADMINISTRAZIO ETA JURISDIKSIO ESKUDUNAREN PRERROGATIBAK.....
- 14.- ADMINISTRAZIO ETA JURISDIKSIO ESKUDUNAREN PRERROGATIBAK

ERANSKINAK



ADMINISTRAZIORAKO OBRA-KONTRATUA

ADMINISTRAZIO-KLAUSULA PARTIKULARREN AGIRIA

I.- KONTRATUAREN XEDEA ETA GAI OROKORRAK

1.- KONTRATUAREN XEDEA, APLIKATU BEHARREKO ARAUAK ETA ESLEITZEKO MODUA

1.1.- Administrazioak onartutako proiektuan jasotako obrak egitea da kontratu honen xedea. Obra horiek agiri honen hasieran agertzen den ezaugarri-taulako A) atalean deskribatzen dira..

1.2.- Obra idatzitako obra-proiektuaren arabera gauzatuko da, baita memoria ere, obra-unitateak osatzen dituzten oinarritzko materialen edo elementuen deskribapenari dagokionez. Ondorio guztietarako, obra-proiektua, administrazio-klausula zehatzen agiri hau, ezaugarri teknikoen taula, baldintza teknikoen agiria eta eranskinak kontratu-agiriak izango dira, eta, horrenbestez, bi aldeek eskubideak eta betebeharrak arautuko dituzte, eta enpresa esleipendunak sinatu beharko ditu, ados daudela adierazteko, kontratua formalizatzeko egintzan.

1.3.- Kontratazioa Baldintza Teknikoen Agiri honetan ezarritakoaren arabera arautuko da (Sektore Publikoko Kontratuei buruzko azaroaren 8ko 9/2017 Legea), Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/23 (EB) eta 2014/24 (EB) Zuzentarauen transposizioa egiten duena Espainiako ordenamendu juridikora (aurrerantzean, SPKL), Administrazio Publikoen Kontratuaren Legearen Erregelamendu Orokorra onartzen duen urriaren 12ko 1098/2001 Errege Dekretuaren bidez (aurrerantzean, APKLEO), baita abenduaren 31ko 3854/1970 Dekretuak onartutako Estatuaren obrak kontratatzeke administrazio-klausula orokorren agiria ere (aurrerantzean, AKPP) eta Estatu zein Euskal Autonomia Erkidegoko kontratazioa arautzen duen beste edozein xedapen, haren esparruan aplikagarri badira.

1.4.- Kontratua SPKLren 159. artikuluan aurreikusitako prozedura ireki sinplifikatuaren bidez esleituko da, bai eta HAKLEOko edo hura ordeztzen duen erregelamendu-xedapeneko dagozkion artikuluen bidez ere.

2.- KONTRATUAREN BALIO ZENBATETSIA, LIZITAZIOAREN OINARRIZKO AURREKONTUA ETA LIZITAZIO-MOTA. GEHIENKO AURREKONTUA ETA UNITATEKO PREZIOAK. KREDITUA ETA KONTRATUAREN PREZIOA

2.1.- Kontratuaren balio zenbatetsia, lizitazioaren oinarritzko aurrekontuaren zenbatekoa eta lizitazio-mota agiri honetako Ezaugarri Taulako B) atalean agertzen dira. Kontratuaren prezioa unitate-prezioen arabera formulatzen bada, Administrazioaren premien arabera, kontratuaren gehieneko aurrekontua eta unitate-prezioak agiri honetako Ezaugarri Taulako B) atalean adierazitakoak izango dira.

2.2.- Kontratu hau betetzeak Administrazioari dakartzkion betebeharrak ekonomikoei erantzuteko kreditu zehatza dago, Ezaugarri Taulako C) atalean agertzen den aurrekontu-aplikazioaren kontsignatua.

Gastu-espeditante baten aurretiko izapidetzea dela adierazten bada, prestazioak gauzatzen hasteko, kreditu egokia eta nahikoa egon beharko da dagozkion ekitaldian indarrean dagoen aurrekontu-taldean.

2.3.- Kontratuaren prezioa esleipenetik ateratzen dena izango da, eta ezingo du gainditu Administrazioak egindako lizitazio-tasa.

Ondorio guztietarako, kontratuaren prezioan sartzen dira kontratatutako obra behar bezala gauzatzeko enpresa kontratistak egin behar dituen zuzeneko eta zeharkako gastu guztiak: Obrak ikuskatzeko eta zuzentzeko lanak egiteagatik tasak eta indarrean dauden xedapenen arabera



aplikatu beharreko beste edozein tasa eta era guztietako zergak eta lizentziak, udalekoak, probintziakoak eta estatukoak.

3.- PREZIOEN BERRIKUSTEA

3.1.- Enpresa kontratistak bere gain hartuko du kontratua gauzatzea.

3.2.- Prezioak berrikustea hasierakoa edo desegokia den jakiteko, ezaugarrien taulako D) atalean adierazitakoa beteko da. Berrikuspena bidezkoa ez denean, horrela jasoko da adierazitako paragrafoan. Prezioak hasieran berrikusi behar direnean, zenbaki horretan adieraziko da zein indize edo formula polinomiko aplikatuko diren, hala badagokio, berrikuspen horretarako. Prezioak berrikusteko araubide juridikoa SPKLren 103. artikulutik 105.era bitartekoetan eta APKLEOren 104., 105. eta 106. artikuluetan ezarritakoa izango da. Obra-kontratuaren prezioak berrikusteko eredu orokorrak urriaren 7ko 1359/2011 Errege Dekretuan onartuta daude.

3.3.- Ezaugarri Taulak prezioak berrikustea aurreikusten ez badu inguruabar hori ez da aldatuko exekuzio-epearen luzapenaren bidez baldin eta Administrazioari egotz dakioken arrazoiren batengatik ez bada edo ezinbesteko kasuetan, SPKLren 239. artikuluan ezarritakoak ulertuta.

3.4.- Ezaugarri Taulak prezioak berrikustea aurreikusten badu, kontratua 100eko 20an exekutatu denean eta formalizatu zenetik bi urte igaro direnean bakarrik izango da bidezkoa. Beraz, kontratua formalizatzen denetik zenbatzen hasita, ezin izango dira berrikusi ez ehuneko 20ko ehunekoa, ez exekuzioaren lehenengo bi urteak, SPKLren 103. artikulua ezartzen duen bezala.

4.- PLEGUAK, DOKUMENTAZIOA ETA INFORMAZIO OSAGARRIA

Administrazio-klausula zehatzen agiriak, baldintza teknikoak eta gainerako dokumentazio osagarria, obra-proiektua barne, Kontratatzailearen Profilean egongo dira eskuragarri, proposamenak aurkezteko epea amaitu arte.

Proposamenak aurkeztu aurretik, enpresa interesdunek Ezaugarri Taulako E) atalean aipatutako Administrazio Zerbitzuarekin harremanetan jarri ahal izango dira, lizitazio honetako inguruabar espezifikoei buruz hitz egiteko.

Enpresa interesdun batek baldintza-agiriei eta gainerako agiri osagarriari buruzko informazio gehigarria eskatzen badu denbora baliiodunean, SPKLren 138. artikuluan eta APKLEOren 78. artikuluan xedatutakoa beteko da.

Baldintza-agiriei eta dokumentazio osagarriari buruz eskatzen den informazioa eskaintzak aurkezteko ezarritako epemuga baino sei egun lehenago eman beharko da, gutxienez (hiru, premiazko izapidetzearen kasuan, erregulazio harmonizatuko kontratuetan izan ezik, lau izango direla), baldin eta eskaera gutxienez hamabi egun lehenago aurkeztu bada, edo kontratazio-organoak, kontratuaren eta prozeduraren inguruabarrak kontuan hartuta, baldintza-agirietan adierazitako aurrerapenarekin, ezaugarri-aulako E) letran ezarritakoari jarraituz.

Administrazio-klausula zehatzen agirietan, obra-proiektuan edo gainerako dokumentazioan ezarritakoari buruzko argibideak eskatzen badira, erantzunak lotesleak izango dira, eta Kontratatzailearen Profilean argitaratuko dira.

Kontratu-espeditenteari buruzko informazio guztia eta Administrazioaren kontratu-jarduerari buruzko beste edozein datu eta informazio Kontratatzailearen Profilean argitaratuko da, SPKLren 63. artikuluan ezarritakoarekin bat etorritik.

Kontratatzailearen profilerako sarbide publikoa Administrazioaren atari instituzionalaren bidez egingo da. Atari hori ezaugarri-aulako E) letran dago adierazita.



II. – ENPRESA LIZITATZAILEAK ETA LIZITAZIOAN ONARTZEKO ESKATZEN DEN DOKUMENTAZIOA.

5. – ENPRESA LIZITATZAILEAK.

5.1. Eskaintzak aurkeztu ahal izango dituzte kontratuaren xede den lizitazioan, aurrerago zehazten den moduan, pertsona naturalak edo juridikoak, espainiarrak edo atzerritarrak, jarduteko gaitasun osoa dutenak, SPKLren 71. artikuluan ezarritako kontratatze debekurik ez dutenak, lizitatuzaileen eta Enpresa Sailkatuen Erregistro Ofizialean inskribatuta egotea, eta ekonomia- eta finantza-kaudimena eta gaitasun teknikoa edo profesionala egiaztatzen dutenak, edo, SPKLk hala eskatzen duenean, behar bezala sailkatuta egotea.

Enpresek, halaber, kontratuaren xede den jarduera edo prestazioa egiteko eska daitekeen enpresa- edo lanbide-gaikuntza izan beharko dute, ezaugarri-taulako F) letran zehaztutakoa.

Pertsona juridikoek beren estatutuen edo sorrerako arauen arabera berezko dituzten helburuen, xedearen edo jarduera-eremuaren barruko prestazioak dituzten kontratuetan bakarrik lizitatu ahal izango dute.

Kontratu jakin bat egiteko behar den kaudimena egiaztatze, enpresak beste erakunde batzuen kaudimenean eta baliabideetan oinarritu ahal izango du, haiekin dituen loturen izaera juridikoa edozein dela ere, baldin eta frogatzen badu, kontratua gauzatzen den bitartean, egiaz izango dituela kaudimen eta bitarteko horiek. Eta errekurtsua jartzen zaion erakundeak ez du kontratatze debekurik, SPKLren 75. artikuluan ezarritakoaren arabera.

Era berean, SPKLren 69. artikuluan arabera horretarako aldi baterako eratzen diren enpresa-elkarteek ere aurkez ditzakete proposamenak. Elkartea osatzen duten enpresetako bakoitzak jarduteko gaitasuna eta kaudimen ekonomiko, finantzario eta tekniko edo profesionala egiaztatu beharko ditu, honako klausula hauetan aipatzen den dokumentazioa aurkeztuta, eta agiri pribatuan honako hau adierazita: Sinatzen duten enpresen izenak eta inguruabarrak, bakoitzaren parte-hartzea eta kontratua indarrean dagoen bitartean horiek guztiak Administrazioaren aurrean erabat ordezkatzeko dituen pertsona edo erakundeak eta esleipendun izanez gero, aldi baterako enpresa-elkartea formalki eratze konpromisoa hartzen dutela. Dokumentu hori Batasuneko enpresa bakoitzeko ordezkariak sinatu beharko dute.

5.2. Parte hartzeko eskaera eta, hala badagokio, proposamena aurkezteak berekin dakar:

-baldintza-agiri honetako klausulak, ezaugarrien taulako zehaztapenak, obra-proiektua eta gainerako kontratu-dokumentuak baldintzarik gabe onartzea, oso-osorik eta inolako salbuespenik edo erreserbarik gabe.

-aurkeztutako datu guztiak zehatzak direla eta kontratazioaren xede diren prestazioak kontratatze eskatzen diren baldintza guztiak betetzen dituela dioen erantzukizunpeko adierazpena.

-kontratazio-mahaiari eta kontratazio-organoari baimena ematea Sektore Publikoko Lizitatuzaileen eta Enpresa Sailkatuen Erregistro Ofizialean edo Europar Batasuneko estatu kide bateko operadore ekonomikoen zerrenda ofizialetan jasotako datuak kontsultatzeko.

Era berean, ulertzen da enpresa lizitatuzaileak lursailak ezagutu dituela, zuzeneko bisitaren bidez eta/edo beste bitarteko osagarri batzuen bidez, eta badakiela zer aukera dituzten lursailak alderdi fisikoari dagokionez, garraioei, instalazioei, ura husteari eta obrak egiteko gainerako premiei dagokienez. Ezaugarri Taulako E) letran agertzen den zerbitzuak, eskaintzak aurkezteko epean, eskatzen duen edozein enpresa interesatutari emango dio kokalekua eta aplikatu beharreko dokumentazioari eta araudiari buruzko informazioa. Ondorioz, lurra, obraren inguruabarrak eta kontratuaren edozein baldintza, haren parte diren dokumentu erantsiak edo legedi edo arau aplikagarriak ez ezagutzeak ez du enpresa kontratista salbuetsiko horiek betetzetik.



Ezin izango dute prozedura honetan parte hartu, zuzenean edo zeharka, haiei lotutako enpresen bidez, kontratua prestatzeko zehaztaperen teknikoak edo dokumentuak egiten parte hartu duten enpresek, ez eta kontratazio-organoari aholkularitza eman diotenen ere, baldin eta parte-hartze horrek lehia faltsutu badezake edo gainerako enpresa lizitatuakiko pribilegiozko tratua ekar badezake.

Era berean, obren eta instalazioen gauzatzea zaintzea, gainbegiratzea, kontrolatzea eta zuzentzea xede duten kontratuak ezin izango zaizkie esleitu obra-kontratuen esleipendun diren enpresa berberei, hala badagokio, ez eta haiei lotutako enpresei ere; halakotzat joko dira Merkataritza Kodearen 42. artikuluan aurreikusitako kasuren batean daudenak.

Enpresa lizitatuak bakoitzak proposamen bakarra aurkeztu ahal izango du. Era berean, ezin izango du beste enpresa batzuekin aldi baterako taldekatzeko proposamenik izenpetu, banaka egin badu. Arau horiek hautsiz gero, automatikoki ez dira onartuko berak aurkeztutako proposamen guztiak.

Hala ere, ezaugarri-taulako g) atalean aurreikusi bada, enpresa lizitatuak aldaera bat baino gehiago aurkeztu ahal izango dituzte, bertan zehazten diren elementu eta baldintzen arabera. Kasu horretan, proposamen ekonomiko arruntarekin batera, ematen dituzten soluzioei dagozkien gainerako proposamenak aurkeztuko dituzte, eta bakoitzaren justifikazioa jasoko dute, proposamen ekonomikoaren eremuan eskatutako datuez gain.

6.- LIZITAZIOAN ONARTZEKO ESKATZEN DEN DOKUMENTAZIOA.

Lizitazio eta kontratazio elektronikoko sistemak aukera ematen du parte hartzeko proposamenak eta eskaerak aurkezteko, dokumentuak bidali eta jasotzeko eta kontratuak sinatzeko, eta Administrazioaren atari instituzionalaren bidez eskura daiteke. Atari hori ezaugarri-taulako E) letran dago adierazita.

Parte hartzeko proposamenak eta eskaerak lizitazio eta kontratazio elektronikoko sistema hori erabiliz aurkeztuko dira, XII. eranskinean jasotako jarraibideen arabera, eta ezaugarrien taulako I) atalean adierazitako epearen azken egunera arte aurkeztu ahal izango dira. Epearen azken eguna baliogabea bada, hurrengo egun baliogabea izatuko da.

Baldin eta, SPKLren hamabosgarren xedapen gehigarrian adierazitako kasuren bat betetzen delako, ez bada nahitaezkoa parte hartzeko proposamenak eta eskaerak aurkezteko bitarteko elektronikoa erabiltzea, dokumentazioa Administrazio kontratugilearen Erregistro Orokorrean aurkeztu beharko da, ezaugarri-taulako h) atalean adierazitako helbidean, edo postaz bidalita, eta Ezaugarri Taularen i) atalean adierazitako epearen azken eguneko 14:30ak arte egin ahal izango da (azken eguna jendaurreko ordutegi berezikoa bada, Erregistro Orokorrean 12:30ak arte aurkeztu ahal izango da). Epearen azken eguna baliogabea bada, hurrengo egun baliogabea izatuko da.

Enpresa lizitatuak gutun-azal itxi bat edo bi aurkeztu beharko ditu (a eta B gutun-azalak, baldin eta hala aurreikusten bada ezaugarrien taulako J) letran), ondoren zehazten den dokumentazioarekin. Gutun-azal bakoitzean honako hauek adierazi beharko ditu:

- a) lehiatzen den lizitazioa.
- b) enpresaren izena.
- c) Proposamena sinatzen duenaren izen-abizenak eta zer izaerarekin sinatzen duen, hori guztia irakurtzeko moduan.

Enpresa lizitatuak ordezkariek sinatu beharko ditu gutun-azalak.

Proposamena hainbat enpresak egiten badute aldi baterako enpresa-elkartea eratzeke konpromisoarekin, horietako bakoitzaren ordezkariek sinatu beharko du.

Behin proposamen bat aurkeztuta, ezin izango da atzera bota inolako aitzakiatan, arrazoi justifikaturik izan ezean.



6.1.- A GUTUN-AZALA: FORMULEN ETA ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENAREN BIDEZ EBALUATU DAITEZKEEN GAINERAKO IRIZPIDEEI BURUZKO PROPOSAMEN EKONOMIKOA ETA DOKUMENTAZIOA.

Proposamen ekonomikoak lizitazioaren xede den zerbitzua emateko kontratuaren prezio gisa eskainitako balioa adieraziko du, partida independente gisa, jasanarazi beharreko Balio Erantsiaren gaineko Zergaren zenbatekoa adieraziko da, I. eranskineko ereduaren arabera.

Gainera, eskaintzak baloratzeko aukera ematen duten dokumentuak ere aurkeztu beharko dira, ezaugarrien taulako M) atalean adierazitako gainerako esleipen-irizpideen arabera, formula bidez ebaluatu daitezkeelakoan..

Gutun-azal honetan lizitatuzailearen erantzukizunpeko adierazpen bat sartu beharko da, IV. eranskinean jasotako EREDUAREN arabera, eskaintza aurkezten duen sozietatearen ordezkari izateari dagokionez; lizitatuzaileen eta Enpresa Saillkatuen Erregistro Ofizialean inskribatuta egoteko; kaudimen ekonomiko, finantzario eta tekniko egokia edo, hala badagokio, dagokion saillkapena izatea; jarduera gauzatzeko behar diren baimenak izatea; besteren bat kontratatzeko debekurik ez izatea; eta kaudimena kanpoko baliabideekin integratuz gero, SPKLren 75.2 artikuluan aipatzen den konpromisoari buruzko iritzia emango du.

Enpresak beste enpresa batzuen kaudimena eta baliabideak erabiltzen dituenean, SPKLren 75. artikuluekin bat etorriz, horietako bakoitzak erantzukizunpeko adierazpen bat ere aurkeztu beharko du, eta, bertan, kasu horietarako beharrezkoa den informazioa jasoko da, IV. eranskinean jasotako EREDUAREN arabera.

Lizitaziora ALDI BATERAKO ENPRESA-ELKARTEAN elkartuta aurkezten diren enpresei dagokienez, IV. eranskineko EREDUAREN arabera erantzukizunpeko adierazpena aldi baterako elkarte osatzen duten enpresa bakoitzak aurkeztuko du, aldi baterako elkarte osatzen duten enpresen izena eta inguruabarrak eta horietako bakoitzaren partaidetza adierazten dituen agiria aurkeztu beharko da, elkartearen ordezkaria edo ahaldun bakarra izendatzea, Eeta kontratuaren esleipendun izanez gero, aldi baterako elkarte formalki eratzeko konpromisoa hartzen dutela, SPKLren 69.3 artikuluan ezarritakoaren arabera.

Halaber, gutun-azal honetan sartuko da enpresa-talde bateko kide izatearen berriazko adierazpena, hala badagokio, V. eranskineko ereduaren arabera.

6.2.- B GUTUN-AZALA: BALDINTZA TEKNIKOAK, BALIO-IRITZI BATEN ARABERA HAZTATU BEHARREKO IRIZPIDEEI BURUZKO DOKUMENTAZIOA ETA GIZA BALIABIDEAK ETA BALIABIDE MATERIALAK ATXIKITZEKO KONPROMISOA.

Ezaugarri Taulako J) letran hala aurreikusten bada, gutun-azal honetan sartu beharko dira m) letran ezarritako esleipen-irizpideak baloratzeko aukera ematen duten dokumentuak, formulen bidez ebaluatu ezin direnak, bai eta Baldintza Teknikoen Agirian aurreikusten diren beste dokumentu batzuk ere.

Ezaugarri Taulako j) letran hala jasotzen denean, Administrazioak enpresa hautagaiei edo lizitatuzaileei eskatu ahal izango die, kaudimena edo, hala badagokio, saillkapena egiaztatzeaz gain, kontratua behar bezala gauzatzeko behar beste giza baliabide eta baliabide material atxikitze konpromisoa har dezatela, eta horiek eskaintzan zehaztu beharko dituzte, II. eranskineko ereduaren arabera.

Halaber, gutun-azal honetan sartuko da enpresak emandako informazioa konfidentzialtzat jotzea, hala badagokio, III. eranskineko ereduaren arabera.

Aparteko orri batean, gutun-azalaren edukiaren zerrenda zenbakitua agertuko da.



6.3.- Administrazioak egiaztatu ahal izango du, bai kontratua esleitu aurretik, bai ondoren, bai kontratua gauzatu den bitartean, B gutun-azalean sartutako dokumentuen edukia egiazkoa dela, enpresa esleipendunak kontratatzeke gaitasunari buruz aurkeztutako dokumentazioa bai eta, hala badagokio, ezaugarri-koadroan exekuzio-baldintza berezien egiaztagiria gisa jasotzen diren dokumentuak ere. Enpresak aurkeztutako datuak eta inguruabarrak faltsuak badira, kontratua deuseza izan daiteke, hala badagokio, enpresa kontratistari egotz dakioken ez-betetzeagatik, eta eraturako behin betiko bermea galtzeagatik edo, hala badagokio, haren balioagatik kalte-ordaina, eratu ez bada, edo haren zenbateko balioak, eratzeko eskatzen ez bada; horrez gain, konfiskatutako bermearen zenbatekotik gorako kalte-galerak ere ordaindu beharko dizkio Administrazioari.

7.- DOKUMENTAZIOAREN KALIFIKAZIOA

7.1.- KONTRATAZIO-MAHAIA. Jasotako proposamenak aztertzeke, Kontratazio Mahaia eraturako da, eta ezaugarri-taulako K) atalean ezarritako moduan integraturako da.

7.2.- PROPOSAMENEN AZTERKETA. Ezaugarri Taulako J) atalean halakorik aurreikusten bada, kontratazio-mahaiak B gutun-azalak irekiko ditu (balio-iritzien arabera haztatu beharreko irizpideei buruzko baldintza teknikoak eta dokumentazioa). B gutun-azalak ireki ondoren, horietan jasotako dokumentazioa entregaturako zaio gutun-azal horiek baloratzeaz arduratzen den organoari.

Ezaugarri Taulako L) atalean adierazitako tokian, egunean eta orduan, kontratazio-mahaiak A gutun-azalak irekitzeke ekitaldi publikoa egingo du, onartutako enpresa lizitatuak aurkeztutako A gutun-azalean jasotako formulen bidez ebaluatu daitezkeen gainerako irizpideei buruzko dokumentazioa eta proposamen ekonomikoak jasotzen dituztenak. Bertan, A gutun-azalak ireki aurretik, B gutun-azaleko dokumentazioan aipatzen diren proposamenen alderdi teknikoaren balorazioa irakurriko da, baldin eta esleipenean eskaintzak baloratzeke irizpideak kontuan hartu behar badira, eta irizpide horien haztapena balio-judizioaren arabera bada.

7.3.- PROPOSAMENEN KALIFIKAZIOA.-

Proposamenen bat ez badator bat aztertutako eta onartutako dokumentazioarekin, lizitazio-tasa gaitzen duela, ezarritako eredu nabarmen aldatutako duela, proposamenaren zenbatekoan errore nabarmena badakar, edo enpresa lizitatuak onartzen badu oker edo funtsik gabe dagoela eta, ondorioz, bideraezina dela, Kontratazio-mahaiak baztertutako du ebazpen arrazoituan (HAKLEOren 84. Artikulua).

Zehazki, eskaintzatik baztertutako arrazoia izango da balio-judizio baten arabera haztatu beharreko irizpideei buruzko dokumentazioa gainerako gutun-azaletatik aparte aurkezteke betebeharra ez betetzea.

7.4.- ESKAINTZA ANORMALKI BAXUAK

Ezaugarri Taulako N) atalean zehaztutako parametroen arabera identifikatutako kasuetan daudenak hartuko dira ezohiko eskaintza baxutzat. Horiei dagokienez, SPKLren 149. artikuluan eta APKLEOren 85. artikuluan xedatutakoa beteko da.

Kontratazio-mahaiak anormaltasun-presuntzioan sartutako eskaintza bat edo batzuk identifikatu dituztenean, aurkeztu dituen enpresa lizitatuak edo lizitatuak eskatu beharko die, eta gehienez ere 5 egun balioduneko epea emango die, dagokion jakinarazpena bidaltzen denetik hasita, prezioen, kostuen edo eskaintzaren anormaltasuna definitzeko erabili den beste edozein parametroren maila baxua arrazoituta eta xehetasunez justifikatzeko eta banakatzeko, horretarako egokiak diren informazioa eta dokumentuak aurkeztuz.



Kontratazio-mahaiak enpresa lizitatuak epearen barruan emandako informazio eta dokumentazio guztia ebaluatuko du, eta onartzeko edo baztertzeko proposamena egingo dio kontratazio-organoari, behar bezala arrazoituta.

Kontratazio-organoak, enpresa lizitatuak egindako justifikazioa eta dagozkion txosten teknikoak kontuan hartuta, uste badu bildutako informazioak ez duela behar bezala azaltzen enpresa lizitatuak proposatutako prezioen edo kostuen maila txikia, eta, beraz, eskaintza ezin dela bete balio anormalak sartzearen ondorioz, lizitazioetik kanpo utziko du. Oro har, ezetsi egingo dira anormaltasun-presuntzioa duten eskaintzak, baldin eta ikuspegi tekniko, ekonomiko edo juridiko batetik egokiak ez diren hipotesi edo jardunbideetan oinarrituta badaude.

7.5.- PROPOSAMENEN EBALUAZIOA

Kontratazio-mahaiak proposamenak ebaluatuko ditu, baldintza-agiri honetako ezaugarri-taulako M) atalean garrantziaren eta haztapenaren arabera, handienetik txikienera, jasotzen diren balorazio-irizpideen bidez, horretarako, egokitzat jotzen dituen txosten tekniko guztiak eskatu ahal izango ditu, eta egokitzat jotzen duen proposamena egingo dio kontratazio-organoari. Kontuan hartu beharreko irizpide bakarra prezioa denean, eskaintzarik onena preziorik baxuena duena dela ulertuko da.

Bi proposamen edo gehiago eskaintzak baloratzeko irizpideen ikuspegitik abantailatsuenak balira bezala berdinduta badaude, Esleipendun izango da Ezaugarri Taulako M) atalean adierazitako berdinketa hausteko irizpideak aplikatuz ondorioztatzen dena, bertan adierazitako ordenan.

Halakorik ezean, kontratua esleitzeko irizpideak aplikatu ondoren hainbat proposamenen arteko berdinketa gertatzen bada, SPKLren 147.2 artikuluan jasotako irizpide sozialak hurrenkeraren arabera aplikatuz ebatziko da berdinketa, eskaintzak aurkezteko epea amaitzeko uneari buruzkoak.

III. ESLEIPENA

8.- ESKAINTZEN SAILKAPENA ETA ESLEIPENDUN GISA PROPOSATUTAKO ENPRESA LIZITATZAILEAK AURKEZTU BEHARREKO DOKUMENTAZIOA.

8.1.- Kontratazio-mahaiak, SPKLren 150. artikuluan xedatutakoarekin bat etorritik, kontratazio-organoari helaraziko dizkio, handienetik txikienera sailkatuta, aurkeztutako proposamenak, baztertuak izan ez direnak edo neurritz kanpokotzat edo anormaltzat jo ez direnak, aktarekin eta esleipen-proposamenarekin batera.

8.2.- Esleipen-proposamenaren xede den enpresa lizitatuak, kontratua esleitu aurretik, kontratazio-organoaren aurrean egiaztatu beharko du bere gaitasuna eta kaudimena egiaztatzeko agiriak badituela eta baliozkoak direla, administrazio-klausula zehatzen pleguko 8.3 klausulan eskatzen direnak.

Administrazioarekin kontratatzeko eskatzen diren gaitasun- eta kaudimen-baldintzak betetzen direla eta kontratatzeko debekurik ez dagoela egiaztatzeko une erabakigarria eskaintzak aurkezteko epea amaitzea izango da, eta kontratua formalizatzean iraun beharko dute.

Aurrekoa betetzeko, dagokion zerbitzuak eskaintza onena aurkeztu duen enpresa lizitatuari eskatuko dio, jakinarazpena bidali eta zazpi egun balioduneko epean, 140. artikuluan 1. paragrafoaren a) idatz-zatitik c) idatz-zatira bitartean aipatzen diren inguruabarrak justifikatzeko dokumentazioa aurkez dezan eta zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean dituela egiaztatzen duen dokumentazioa (edo kontratazio-organoari baimena ematen diona zuzenean egiaztatu dezan), bai enpresa lizitatuarena, bai gaitasunetara jotzen den beste enpresena, baldin eta benetan eskura baditu kontratua gauzatzeko erabiliko edo atxikiko zituen



baliabideak, ezaugarri-raulako j) atalean eskatutakoarekin bat etorriz, eta klausula-orri hauetako 9. klausulan adierazitako baldintzetan bidezko den behin betiko bermea eratuz gero.

8.3.- 140. artikuluko 1. zenbakiko a) letratik c) letrara bitartean aipatzen diren inguruabarrak justifikatzeko agiriei dagokienez, Kontratazio Mahaiak Lizitatzailen eta Enpresa Sailkatuen Erregistro Ofizialean egiaztatuko du enpresa lizitatzaila behar bezala eratuta dagoela, proposamenaren sinatzaileak eskaintza egiteko ahalmen nahikoa duela, kaudimen ekonomiko, finantzario eta teknikoa duela, edo, hala badagokio, dagokion sailkapena eta ez duela kontratatzeke debekurik.

Ekonomia- eta finantza-kaudimena eta gaitasun tekniko edo profesionala ezin badira egiaztatu Lizitatzailen eta Enpresa Sailkatuen Erregistro Ofizialean inskribatuta daudela egiaztatzen duen ziurtagiriaren bidez, enpresa lizitatzailak hori justifikatzen duen dokumentazioa aurkeztu beharko du, eta, hala badagokio, enpresa- edo lanbide-gaikuntza, ezaugarri-raulako f) atalean adierazitakoa, bai Legearen 87. eta 90. artikuluetan ezarritako baldintzetan, bai sailkapen-taldearen edo -azpitaldearen terminoetan, bai eska daitekeen gutxieneko kategoriaren terminoetan, baldin eta kontratuaren xedea indarrean dagoen sailkapen-talde edo -azpitalderen baten sailkapen-eremuan sartuta badago; horretarako, kontratuaren CPV kodea hartuko da kontuan.

Kontratatzeke gaitasunari, kaudimenari eta debekurik ezari buruzko inguruabarrak eskaintzak aurkezteko azken egunean gertatu beharko dira, eta kontratua perfektionatzen den unean iraun beharko dute.

Aldi baterako elkarte batean parte hartu nahi duten enpresek banan-banan aurkeztuko dituzte aurreko ataletan eskatutako agiriak.

Agiriak jatorrizkoak izan behar dira, edo, indarrean dagoen legeriaren arabera, jatorrizkoen kopia kautoak.

Sektore Publikoko Kontratuen Legearen 65. artikulutik 76. artikulura bitartean eta 95. artikuluan ezarritakoaren ondorioetarako, dagokion zerbitzuak eta kontratazio-mahaiak aurkeztutako ziurtagiriei eta dokumentuei buruzko argibideak eskatu ahal izango dizkiote enpresari, edo beste agiri osagarri batzuk aurkezteko eskatu ahal izango diote, hori guztia bost egun balioduneko epean bete beharko du, errekerimendua egiten zaionetik kontaktzen hasita.

Atzerriko enpresen kasuan, VI. eranskinean xedatutakoa beteko da.

8.4.- Enpresa salbuetsita egongo da zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak betetzen dituela egiaztatzen, harik eta Lizitatzailen eta Enpresa Sailkatuen Erregistro Ofizialean inskribatuta dagoela egiaztatzen duen ziurtagiria indarrean dagoen arte eta bertan adierazitako inguruabarrak aldatzen ez diren arte, eta enpresak berariaz adierazi beharko du hori kontratua formalizatzeko dokumentuan, baina erantzukizunpeko adierazpen bat aurkeztu beharko du, jarduera ekonomikoaren gaineko zergaren matrikulan baja eman ez duela dioena.

8.5.- 8.2 puntuan aipatzen den errekerimendua adierazitako epean betetzen ez bada, enpresa lizitatzailak bere eskaintza erretiratu duela ulertuko da, lizitazioaren oinarriko aurrekontuaren ehuneko 3 eskatuko zaio, BEZik gabe, Zigor gisa eta dokumentazio bera hurrengo enpresa lizitatzailari eskatzera, eskaintzak sailkatu diren ordenaren arabera.

9.- BEHIN BETIKO BERMEA

9.1.- Eskaintzarik onena aurkeztu duen enpresa lizitatzailak kontratazio-organoaren eskura jarri beharko du eskaintako azken prezioaren % 5eko gehieneko bermea, Balio Erantsiaren gaineko Zerga kenduta, ezaugarri-raulako O) letran jasotakoaren arabera.

Kontratuaren zenbatekoa prezio unitarioen arabera zehazten denean, eratu beharreko bermearen zenbatekoa lizitazioaren gehieneko aurrekontuaren arabera ezarriko da, Balio Erantsiaren gaineko Zerga kenduta.

Behin-behineko prezioak dituzten kontratuen kasuan, finkatutako gehieneko prezioaren arabera kalkulatu da ehuneko, Balio Erantsiaren gaineko Zerga kenduta.



SPKLren 107.2 artikuluan aurreikusitako kasu berezietan, Ezaugarri Taulako O) letran hala jasota badago, berme osagarria eskatu ahal izango da.

9.2.- Administrazioak enpresa lizitatzailari eskatuko dio, jakinarazpena bidali eta zazpi egun balioduneko epean, bidezko den behin betiko bermea eratu izanaren egiaztagiria aurkez ditzan. Betekizun hori ez bada betetzen berari egotz dakizkiokkeen arrazoiengatik, Administrazioak ez du bere aldeko esleipena egingo, eta SPKLren 150.2 artikulua azken paragrafoan xedatutakoa aplikatuko da.

9.3.- Bermea SPKLren 108. artikuluan ezarritako moduetako edozeinetan eratu ahal izango da, APKLEOren 55. artikuluan eta hurrengoetan ezarritako betekizunekin eta VIII., IX., X. eta XI. eranskinetan onartutako ereduarekin bat etorri. Behin betiko bermeak SPKLren 110. artikuluan aipatutako kontzeptuei erantzun die. Bermeak itzultzeko eta ezereztzeko, SPKLren 111. artikuluan eta APKLEOren 65. artikuluan xedatutakoari jarraituko zaio.

10.- ESLEIPENA ETA JAKINARAZPENA

10.1.- Kontratazio-organoak bost egun balioduneko epean esleitu beharko du kontratua, adjudikaziodun proposatutako enpresa lizitatzailak aurkeztutako dokumentazioa jaso eta hurrengo egunetik zenbatzen hasita.

10.2.- Administrazioak kontratua eskaintzarik onenari esleitzeko ahalmena izango du, esleipen-irizpideen arabera, edo lizitazioa esleitu gabe uzteko ahalmena, baldintza-agirietan agertzen diren irizpideen arabera onargarria den eskaintzarik edo proposamenik ez badago. Hala ere, SPKLren 152. artikuluan aurreikusitako moduan, Administrazioak, kontratua formalizatu aurretik, uko egin ahal izango dio kontratua esleitzeari, interes publikoko arrazoiengatik, edo izapidetutako prozeduran atzera egitea, zuzendu ezin diren akatsak dituenean. Bi kasuetan, enpresa lizitatzailak konpentsatu beharko dira, ezaugarri-taulako Q) atalean aurreikusitako moduan.

10.3.- Esleipena arrazoitu egin beharko da, bitarteko elektronikoen bidez jakinaraziko zaie enpresa hautagaiei edo lizitatzailari, eta, aldi berean, kontratatzailearen profilean argitaratuko da hamabost eguneko epean.

Jakinarazpenean, nolana ere, beharrezko informazioa jaso beharko da, esleipen-prozeduran interesa duten enpresek esleipen-erabakiaren aurka behar bezala oinarritutako errekurtsioak jartzeko aukera izan dezaten. Zehazki, honako hau adieraziko du:

- a) Baztertutako enpresa hautagaiei dagokienez, hautagaitza ezesteko arrazoiak azalpen laburra..
- b) Esleipen-prozeduratik kanpo utzitako enpresa lizitatzailari dagokienez, labur-labur, haien eskaintza ez onartzeko arrazoiak eta enpresa lizitatzailari esleitutako balorazioen banakapena, esleipenduna barne.
- c) Nolanahi ere, enpresa adjudikaziodunaren izena, eta enpresa adjudikaziodunaren proposamenaren ezaugarriak eta abantailak, enpresa adjudikaziodunaren eskaintza hautatzeko erabakigarriak izan direnak, onartu zaizkien gainerako enpresa lizitatzailak aurkeztutakoak aurretik.

Jakinarazpenean eta kontratatzailearen profilean adieraziko da zer epetan formalizatu behar den, SPKLren 153.3 artikulua arabera.

10.4.- Aurkeztutako proposamenak, bai onartutzat jotakoak, bai ireki gabe baztertutakoak edo behin irekita ezetsiak, beren espedientearen artxibatuko dira. Behin kontratua esleituta eta errekurtsioak aurkezteko epeak amaitu eta errekurtsioak aurkeztu ez bada, proposamenekin batera doazen agiriak enpresa interesdunen esku geratuko dira.

Enpresa lizitatzailak urtebeteko epean eskatzen ez badute, dokumentazio hori suntsitu ahal izango da.

IV. KONTRATUAREN FORMALIZAZIOA



11.- KONTRATUA FORMALIZATU AURREKO BETEBEHARRAK

11.1.- Esleipenaren jakinarazpena jaso ondoren, enpresa esleipendunak, kontratua formalizatu aurretik, ezaugarrien taulako R) atalean adierazitako aseguru-kontratuen aseguru-primaren polizaren eta ordainagiriaren kopia aurkeztu beharko ditu, enpresa esleipendunak kontratua egin duela eta bere kontura mantenduko duela erakitze-aldian eta berme-epean.

Aseguratutako mugak Administrazioak obra bakoitzean zehaztutakoak izango dira, obra horren berezitasunak, eraikin mugakideak, lehendik zeuden ondasunak eta egokitzat jotzen dituen beste edozein inguruabar kontuan hartuta.

11.2.- Kontratua indarrean dagoen bitartean, organo kontratatzaileak enpresa kontratistari eskatu ahal izango dio aseguru horiei dagokien dokumentazioa erakusteko, edo polizen kopia edo horien ziurtagiria emateko, halaber, primak egunean dituela egiaztatu beharko du, organo kontratatzaileak errekerimendu hori bete beharko du; bestela, obra-ziurtagirien ordainketa eta obrak jasotzeko epea eten ahal izango ditu eta, hala badagokio, berme-epearen zenbaketaren hasiera etetea, etete-aldi hori kalte-ordainetarako konputagarria izan gabe, ez betetzeagatik sor daitezkeen gainerako erantzukizunak alde batera utzi gabe.

12.- KONTRATUAREN FORMALIZAZIOA

12.1.- Administrazioak egiten dituen kontratuak administrazio-agiri batean formalizatu beharko dira, lizitazioaren baldintzetara zehatz-mehatz doituta. Kontratua aldi baterako enpresa-elkarte bati esleitzen bazaio, enpresa-elkarte horrek, hurrengo 12.2 eta 3. paragrafoetan aurreikusitako epearen barruan, kontratua eratu duela egiaztatu beharko du eskritura publiko bidez. Eskritura hori kontratuak duen iraupenarekin bat etorriko da, iraungi arte, eta aldi baterako enpresa-elkarteari esleitutako IFZ aurkeztu beharko du.

12.2.- Kontratuaren aurka kontratazio-arloko errekurtsio berezia jar badaiteke, kontratua ezin izango da formalizatu esleipenaren jakinarazpena enpresa lizitatzaillei bidali zaienetik hamabost egun baliodun igaro baino lehen.

Kontratazio-organoak errekerimendua egingo dio enpresa esleipendunari, gehienez ere bost eguneko epean formaliza dezan kontratua (hiru egun premiazko izapidetzearen kasuan), errekerimendua jaso eta hurrengo egunetik zenbatzen hasita, aurreko paragrafoan aurreikusitako epea igarota, kontratuaren formalizazioa etetea dakarren errekurtsorik jarri ez bada. Berdin jokatuko da errekurtsioa ebazteko eskumena duen organoak etendura kendu badu.

12.3.- Gainerako kasuetan, kontratua gehienez ere hamabost egun balioduneko epean formalizatu beharko da, esleipenaren jakinarazpena enpresa lizitatzaillei egiten zaien egunetik hasita (zortzi egun baliodun, premiazko izapidetzearen kasuan).

12.4.- Enpresa esleipendunari egotz dakizkikeen arrazoiak direla-eta kontratua ez bada adierazitako epean formalizatu, Administrazioak lizitazioaren oinarriko aurrekontuaren ehuneko 3ko zenbatekoa eskatuko dio, BEZ kanpo, zigor gisa, Lehenik eta behin, behin betiko bermearen aurka ordainduko da, eratu bada, hargatik eragotzi gabe SPKLren 71. artikulua 2. zenbakiaren b) letran ezarritakoa.

Kasu horretan, kontratua hurrengo enpresa lizitatzailleari esleituko zaio, eskaintzak sailkatu diren ordenaren arabera, agiri honetako 8. klausulan ezarritako dokumentazioa aurkeztu ondoren, aurreko ataletan ezarritako epeak aplikatzen.

12.5.- Kontratua ez formalizatzeko arrazoiak Administrazioari egotzi ahal bazaizkio, berandutzeak eragin diezazkikeen kalte-galeren kalte-ordaina emango zaio enpresa kontratistari.

12.6.- Ezin izango da kontratua gauzaten hasi alde aurretik formalizatu gabe, larrialdiko izapidetzearen xede diren espedienteetarako aurreikusitako kasuetan izan ezik.



V. KONTRATUAREN GAUZATZEA

13.- KONTRATUAREN GAUZATZEA

13.1.- OBRAREN ZUZENDARITZA ETA IKUSKAPENA.

Administrazioak pertsona bat izendatuko du obraren zuzendaritza fakultatiboaren ardura izan dadin, eta haren bidez ikuskatu, egiaztatu eta zainduko du kontratatutako obra behar bezala egin dadin.

Zuzendaritza fakultatiboak, bere eginkizunak betetzeko, laguntzaileak izan ditzake bere aginduetara. Laguntzaile horiek beren lanbide-tituluetatik edo berariazko ezagutzetatik eratorritako eskuduntzen arabera jardungo dute, eta kontratuaren zuzendaritza osatuko dute.

Administrazioak hamabost egun naturaleko epean jakinaraziko dio enpresa kontratistari kontratazio-organoak izendatutako zuzendaritza, kontratua formalizatzen denetik zenbatzen hasita, eta zuzendaritza horrek modu berean jardungo du haren laguntzaileei dagokienez. Aldaketak idatziz jakinaraziko zaizkio enpresa kontratistari.

13.2.- KONTRATUAREN GAUZATZEARI BURUZKO ARAU OROKORRAK.

13.2.1- Obraren gauzatzea.

Obrak agiri honetan eta AKZPn ezarritako klausulen arabera egingo dira, eta Administrazioak onartutako proiektuaren eta, horren interpretazio teknikoan, obraren zuzendaritza teknikoak enpresa kontratistari ematen dizkion jarraibideen arabera.

Obraren zuzendaritza teknikoak enpresa kontratistari eman beharreko aginduak, jarraibideak eta komunikazioak idatziz egingo dira 13.8 E) klausulan aipatzen den agindu-liburuan, eta haren sinadurarekin baimenduko dira.

Obrak egiten diren bitartean eta berme-epea bete arte, enpresa kontratista izango da eraikuntzan antzeman daitezkeen akatsen erantzulea.

13.2.2.- Lanen eta kalteen erantzukizuna.

Enpresa esleipenduna arduratuko da egiten dituen lanen eta ematen dituen prestazio eta zerbitzuen kalitate teknikoaz, bai eta kontratua gauzatzean egiten dituen omisio, akats, metodo desegoki edo ondorio okerretatik Administrazioari edo hirugarrenei ondorioztatzen zaizkien ondorioez ere. Besteei eragindako kalteen ordaina bere kontura izango da.

13.2.3.- Gauzatzeko epeak.

Obra gauzatzeko epe orokorra eta, hala badagokio, epe partzialak ezaugarri-taulako S) letran ezarritakoak izango dira. Nolanahi ere, kontratua gauzatzeko epea laburtzen bada, esleipendunak bere proposamenean hartzen dituen konpromisoak hartuko dira kontuan.

Kontratua gauzatzeko epeak zuzendaritza-egiaztapen-akta sinatu eta hurrengo egunean hasiko dira zenbatzen, enpresa kontratistak ez badu erreserbarik egiten bertan, edo, bestela, kontratistari obrak hasteko baimena ematen duen egintza formala jakinarazi eta hurrengo egunean. Izapidetzea presakotzat jo bada, kontratua gauzatzen hasteko epea ezin izango da hilabetetik gorakoa izan, formalizatzen denetik kontatzen hasita. Epe hori gaindituz gero, kontratua suntsiarazi ahal izango da, salbu eta atzerapena administrazio kontratatzailearekin eta enpresa kontratistarekin zerikusirik ez duten arrazoiengatik gertatu bada, eta ebazpen arrazoituan hala jaso bada.

Kontratuaren epea luzatu ahal izateko, indarrean dagoen legeriak eskatzen dituen baldintzak eta betekizunak bete beharko dira.

13.3.- ZUINKETAREN EGIAZTAPENA.



Kontratua gauzaten hasteko, zuinketa egiaztatuko da, gehienez ere hilabeteko epean, kontratua formalizatzen den egunetik zenbatzen hasita.

Obren zuinketa enpresa esleipendunaren edo haren ordezkariaren aurrean egiaztatuko da, SPKLren 237. artikuluan eta APKLEOren 139., 140. eta 141. artikuluetan aurreikusitako ondorioekin bat etorritz.

Beraz, ezin izango da obra hasi zuinketa egiaztatzeko akta egin gabe edo bertan funtsatutzat jotzen diren erreserbak jasotzen direnean; kasu horretan, obra hasia eten egingo da edo behin betiko etetea erabakiko da. Proiektuaren kontratu-dokumentuekiko adostasuna edo desadostasuna hiru aletan adieraziko da, eta berariaz aipatuko dira ezaugarri geometrikoak, materialen jatorria eta kontratua betetzeari eragin diezaiokkeen beste edozein puntu.

Zuinketaren egiaztapena justifikaziorik gabe berandutzea eta Administrazioak obren hasiera lau hilabete baino gehiagoz etetea kontratua suntsiarazteko arrazoiak dira.

Era berean, ezin izango da obra hasi alde aurretik Segurtasun eta Higiene Plana onartu gabe, urriaren 24ko 1627/1997 Errege Dekretuak, eraikuntza-obretako segurtasun eta osasunaren arloko gutxieneko xedapenak ezartzen dituenak, xedatutakoaren arabera.

Zuinketa egiaztatzeko akta eta lan-programa onartzean ezarri beharreko epe partzialak, zeinaren edukia ondoren arautzen baita, kontratuaren partaidetzat joko dira, galdagarritasunaren ondorioetarako.

Kontratista arduratuko da definitu diren zuinketa-puntuak kontserbatzeaz, eta bere gain hartuko ditu zuinketak eragindako gastuak.

13.4.- EZINBESTEKO KASUA.

Ezinbesteko kasuetan, eta betiere enpresa kontratistak zuhurtziagabekeriak jokatu ez badu, kontratistak kalte-ordaina jasotzeko eskubidea izango du eragin zaizkion kalte-galerengatik.

Ezinbesteko kasutzat hartuko dira SPKLren 239. artikuluan ezarritakoak, eta APKLEOren 146. artikuluan xedatutakoaren arabera izapidetuko dira.

13.5.- EXEKUZIO AKASTUNAGATIKO, EZ-BETETZE PARTZIALAGATIKO ETA BERANDUTZEAGATIKO ZIGORRAK.

Kontratuaren xede den prestazioa gaizki betetzen bada, ezarritako konpromisoak edo kontratua gauzatzeko baldintza bereziak ez betetzea, baita enpresa kontratistak, berari egotz dakizkiokeen arrazoiengatik, kontratuan zehaztutako prestazioen zati bat betetzen ez duenean ere, zigorrak ezarri ahal izango dira, Ezaugarri Taulako u) atalean hala jasotzen bada.

Enpresa esleipendunak kontratua gauzatzeko epea eta Administrazioak ezarritako epe partzialak bete beharko ditu.

Aipatutako epeetako edozein igarota, enpresa kontratista berandutzen bada enpresari egotz dakizkiokeen arrazoiengatik, Administrazioak aukera izango du kontratua suntsiarazteko edo zigor ekonomikoak ezartzeko. Ezaugarri Taulako u) atalean ezarritako zenbatekoak izango dituzte.

Atzerapena enpresa kontratistari egotzi ezin zaizkion arrazoiengatik gertatzen bada, SPKLren 195.2 artikuluan xedatutakoa beteko da.

Nolanahi ere, enpresa kontratista berandutze-egoeran eratzeko ez da beharrezkoa izango Administrazioak alde aurretik interpelazioa edo agindeia egitea.

13.6.- KALTE-GALERAK.

Kontratua zati batean betetzen ez bada, kontratua behar bezala betetzen ez bada, exekuzioa behar bezala betetzen ez bada edo berandutzen bada, eta zigorra ezarrita ez badago, edo Administrazioari eragindako kalteak estaltzen ez baditu, Administrazioak kalte-galerengatik kalte-ordaina eskatuko dio enpresa kontratistari.

13.7.- ENPRESA KONTRATISTARI EGINDAKO ORDAINKETAK.



Enpresa kontratistak eskubidea izango du benetan gauzatzen dituen obrak ordain dakizkion, hitzartutako prezioen arabera, kontratuan ezarritako baldintzen eta horien aldaketen arabera, halakorik balego, ezaugarri-taulako V) paragrafoan ezarritako moduaren arabera.

Ordainketaren ondorioetarako, Administrazioak hilerio emango ditu, dagokion hilabetearen hurrengo hamar egunetan, denbora-tarte horretan egindako obraren ziurtagiriak. Emandako ziurtagirien ondorioz enpresa kontratistari egiten zaizkion ordainketak konturako ordainketatzat hartuko dira, azken neurketan gertatzen diren zuzenketa eta aldaketen mende egongo dira, eta ez dakar berekin, inola ere, barne hartzen dituen obrak onartzea eta jasotzea.

Kontratistak, hileko obra-ziurtagiriaren ondoren, administrazio-erregistro batean aurkeztu beharko du faktura. Faktura formatu elektronikoan aurkeztu beharko da, Sektore Publikoko Fakturen Kontabilitate Erregistroa Sortzeko eta Faktura Elektronikoa Bultzatzeko abenduaren 27ko 25/2013 Legeak ezarritako kasuetan, kasu hauetan, faktura sarrera-puntu orokorrean aurkeztea administrazio-erregistro batean aurkeztea da.

Administrazioak hogeita hamar eguneko epean ordaindu beharko du prezioa, egindako prestazioak kontratuan xedatutakoarekin bat datozela egiaztatzen duten agiriak onartzen diren egunetik zenbatzen hasita, SPKLren 210. artikuluko 4. paragrafoan ezarritakoa alde batera utzi gabe, eta berandutzen bada, berandutze-interesak eta kobrantza-kostuen kalte-ordainak ordaindu beharko dizkio enpresa kontratistari, epe hori betetzen denetik aurrera, abenduaren 29ko 3/2004 Legean aurreikusitako moduan, merkataritza-eragiketetan berankortasunaren aurka borrokatzeko neurriak ezartzen dituen, SPKLren 198.4 artikuluan xedatutakoaren arabera.

Enpresa kontratistak obrak kontratuaren epean edo epeetan gauzatzeko behar dena baino azkarrago egin ahal izango ditu lanak, obraren zuzendaritza fakultatiboaren iritziz desegokitzat jotzeko arrazoirik ez badago, behintzat. Hala ere, egindako lanaren edo emandako ziurtagirien zenbatekoa edozein dela ere, ez du eskubiderik izango urte bakoitzean dagokion urtekoan kontsignatutakoa baino kopuru handiagoa jasotzeko, esleipen-koefizienteak eraginda.

Ezaugarri Taulako W) letran hala ezartzen denean, enpresa kontratistak konturako ordainketak jasotzeko eskubidea izango du prestaketa-lanengatik, hala nola obrari atxikitako materialak edo makineria astuneko ekipoak instalatu eta biltzeagatik, SPKLren 198.3 eta 240. artikuluek eta HAKLEOren 155., 156. eta 157. artikuluek horretarako zehaztutako moduan eta bermeekin, eta KAPELen 54. klausulatik 58.era artekoekin bat etorritik.

13.8.- ENPRESA KONTRATISTAREN BERARIAZKO BETEBEHARRAK ETA GASTU GALDAGARRIAK.

Kontratu honen araubide juridikotik eratorritako betebeharrak orokorrean gain, honako betebeharrak hauek ere egongo dira berariaz:

a) INGURUMENAREN, GIZARTEAREN ETA LANAREN ARLOAN.

Enpresa kontratistak nahitaez bete behar ditu Europar Batasuneko zuzenbidean, zuzenbide nazionalan, hitzarmen kolektiboetan edo ingurumena, gizartea eta lana lotzen dituzten nazioarteko zuzenbideko xedapenetan ingurumenari, gizarteari eta lanari buruz indarrean dauden xedapenak, eta, bereziki, SPKLren V. eranskinean ezarritakoak.

Bereziki:

1. Garatu beharreko prestazioak lan-ordenantza edo hitzarmen kolektibo bati lotuta daudenean dagokion lan-ordenantzako eta hitzarmen kolektiboko xedapenak bete beharko ditu.

2. Laneko arriskuen prebentziorako beharrezkoak diren laneko neurri guztiak hartuko ditu enpresak. Era berean, indarrean dagoen araudiak lan-arriskuen prebentzioaren arloan ezartzen dituen betebeharrak beteko ditu, eta kontratatutako jarduera hasi aurretik, honako betebeharrak hauek betetzen dituela egiaztatuta beharko du:

- Arriskuen ebaluazioa eta kontratatutako jarduerari dagokion prebentzio-jardueraren plangintza.
- Kontratu gauzatzeko erabiliko diren langileei prebentzio-arloko prestakuntza eta informazioa ematea.
- Beharrezkoak diren norbera babesteko ekipamenduak entregatu izanaren egiaztatzea.

3. Enpresak lanen zati bat azpikontratatzeko badu, aurreko betebeharren egiaztatzeak eskatu beharko dizkie azpikontratatuari, eta administrazio kontratatzaileari eman. Era berean, lanak hasi



aurretik egindako azpikontratazioen berri eman beharko diote enpresek segurtasun eta osasuneko koordinatzaileari.

4. Lanean ari diren langileei istripuren bat edo kalteren bat gertatzen bazaie, indarrean dauden arauetan xedatutakoa beteko du, bere erantzukizunpean, eta erantzukizun horrek ez du inola ere Administrazioaren esku utziko.

5. Ezaugarri Taulako x) atalak hala adierazten duenean, legezko arau batek, hitzarmen kolektibo batek edo eraginkortasun orokorreko negoziazio kolektiboko akordio batek ezartzen duelako, enpresa esleipenduna enplegatzaile gisa subrogatu beharko da eragiten dien langileekiko lan-harremanetan. SPKLren 130. artikuluan aurreikusitakoa betez, subrogazioak eragiten dien langileen kontratuen baldintzei buruzko informazioa sartzeko baldintza teknikoaren agirian.

b) LAN-PROGRAMA.

Ezaugarri Taulako AC) atalean adierazten denean, eta obra osoa urte batean baino gehiagotan egitea aurreikusten bada, enpresa kontratistak bere proposamenarekin batera aurkeztutakoa garatuko duen lan-programa aurkeztu beharko du hogeita hamar eguneko epean, kontratua formalizatzen denetik edo obrak hasteko baimena jakinarazten denetik zenbatzen hasita.

Era berean, lan-programaren eranskin gisa, lanak egiteko beharrezkotzat jotzen dituen kategoriak zehaztu beharko ditu, baita zer plantilla duen ere.

Enpresa esleipendunak aurkeztutako lan-programa kontratu-dokumentua izango da ondorio guztietarako.

Kontratazio-organoak lan-programari buruzko ebazpena emango du aurkeztu eta hamabost eguneko epean, edo, hala badagokio, aldaketak sartzeko edo zenbait preskripzio betetzea ezarriko du, betiere kontratuaren klausulak urratzen ez badira.

Enpresa kontratistak aurkeztutako lan-programa onartzen ez den bitartean, proiektuan agertzen dena edo, hala badagokio, enpresa lizitatuak lizitazio-fasean aurkeztutakoa aplikatuko da.

Administrazioak obra-ziurtagiriak ez bideratzea erabaki ahal izango du, enpresa kontratistak lan-programa behar bezala aurkeztu arte. Horrek ez du eskubiderik emango ziurtagiri horien ordainketa atzeratzeagatik berandutze-interesak kobratzeko.

c) GAUZATZEKO BEHAR DIREN GASTUAK.

Enpresa kontratistaren kontura izango dira zuinketa, zuzendaritza, ikuskapena eta likidazioa egiaztatzeko lan fakultatiboak emateagatik tasak, bai eta indarrean dauden xedapenen arabera aplikatzekoak diren beste guztiak ere, xedapen horietan adierazitako moduan eta zenbatekoan.

Era berean, obra-zuzendaritza teknikoak beharrezkotzat edo komenigarritzat jotzen dituen obra-materialak eta -unitateak egiaztatu eta saiatzeko sor ditzakeen gastuak ere enpresa kontratistaren kontura izango dira, obra esleitzeko aurrekontuaren % 1eko gehieneko zenbatekoraino.

Enpresa esleipendunak udal baimen guztiak kudeatu beharko ditu aldamiok, pasabideak, hesiak, hartuneetarako galtzadak eta abar jartzeko, obretarako udal lizentzia ematea izan ezik. Enpresa kontratistaren kontura izango dira, erabat, baimen horien kudeaketak eta tasek eragiten dituzten gastuak, bai eta egikaritze-gastuak ere. Baita obrarako sarbideak gaitzeko beharrezkoak diren obrak egitea ere, kontratistak aurkeztu duen obra-planaren arabera, eta jabeak ez du inolako ordainketarik egin behar alokairu, erosketa edo antzeko lursailengatik.

Enpresa kontratistaren kontura izango dira erakunde eskudunetan aurkeztu beharreko proiektuen kudeaketak egitea, gastu, tasa, ariel eta abar guztiak ordaintzea, eta proiektuak idaztea eta ikus-onestea, alta eta funtzionamendu-baimena, sare eta zerbitzuetarako loturak, behin-behineko hartuneak eta, oro har, instalazioen funtzionamendu egoki eta legeztaturako behar den guztia lortzeko; nolahi ere, behin betiko hartuneak salbuesita geratuko dira, horiek erakunde kontratatzailearen kontura izango baitira.

Enpresa kontratistari dagokio, bere kontura, energia elektrikoa, ura, telefonoa eta obrak eta instalazioak gauzatzeko behar diren zerbitzu guztiak ematea. Zerbitzu horiek indarrean dagoen araudia bete beharko dute.

d) SEINALIZAZIOA.



Enpresa kontratistak bere kontura jarri behar ditu obrak iragartzeko kartelak, bai eta obrarako sarbidea, lanek hartzen duten eremuko zirkulazioa eta obrak ibiltzearen ondorioz arriskutsuak izan daitezkeen puntuak adierazteko seinaleak ere, bai eremu horretan, bai haren muga eta inguruetan. Hori guztia obra-zuzendariaren jarraibideen arabera.

e) AGINDU-LIBURUA.

Enpresa kontratistak agindu-liburua gorde eta eskuragarri izan behar du obran. Obren zuzendaritza fakultatiboaren eta kontratuaren arduradunaren esku egongo da, eta bertan jaso beharko dira obrak egin bitartean gertatzen diren bisitak, gorabeherak eta aginduak.

Enpresa kontratistak, bere kabuz edo bere ordezkariaren bidez, jarraibide horien hartu-agiria sinatu beharko du.

Harrera-ekitaldian agindu-liburua aurkeztu beharko da, behar bezala beteta, eta behin liburua jaso ondoren, Administrazioaren esku geratuko da.

f) HIZKUNTZA IRIZPIDEAK.

Kontratuaren enpresa esleipendunak eta balizko azpikontratistek, kontratua gauzatzean, bi hizkuntzen (euskara eta gaztelania) koofizialtasuna izan beharko dute, elebitasunaren eta herritarren hizkuntza-eskubideen errespetuaren irizpideei jarraituz, Euskal Autonomia Erkidegoko Autonomia Estatutuan, Euskararen Erabilera Normalizatzeko 10/1982 Legean, Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Publikoaren normalizazio-prozesuak arautzen dituen 86/1997 Dekretuan eta Arabako Foru Aldundiaren Euskararen Erabilera Normalizatzeko Planetan jasotako xedapenen arabera.

13.10.- GAUZATZEKO BALDINTZA BEREZIAK.

Enpresa kontratista esleipendunak Administrazioak egiten dizkion informazio-errekerimenduei erantzungo die, sektore publikoaren gardentasunari, herritarren parte-hartzeari eta gobernu onari buruzko betebeharrak betetze aldera, eta kontratuaren exekuzioan, kontratuaren xedeari lotutako baldintza berezi hauek aplikatuko ditu: sozialak, etikoak, ingurumenekoak edo bestelakoak, ezaugarri-taulako x) atalean zehaztutakoak.

13.11.- KONTRATUAREN LAGAPENA ETA AZPIKONTRATAZIOA.

Kontratua lagatzeari dagokionez, SPKLren 214. artikuluan aurreikusitakoa beteko da. Enpresa esleipendunak kontratuaren zati bat hirugarrenekin kontratatzeari dagokionez, SPKLren 215. artikuluan ezarritako baldintzak bete beharko ditu, bai eta enpresa azpikontratistei eta hornitzaileei egindako ordainketak SPKLren 216. artikuluan xedatutakoa bete beharko du.

Azpikontratazioaren gehieneko ehunekoa ezaugarrien taulako y) atalean ezarritakoa izango da, eta bertan hala adierazten bada, enpresa lizitatzailerik kontratuaren zein zati azpikontratatu nahi duten adierazi beharko dute eskaintzan, zenbatekoa eta enpresa azpikontratisten izena edo enpresa-profila adieraziz, kaudimen profesional edo teknikoaren baldintzen arabera zehaztua.

Nolanahi ere, enpresa kontratistak idatziz jakinarazi beharko dio azpikontratazioak egiteko asmoa kontratazio-organoari, kontratua esleitu ondoren eta, beranduenez ere, kontratua gauzatzen hasten denean, azpikontratatu nahi den prestazioaren zatia eta enpresa azpikontratataren nortasuna, harremanetarako datuak eta ordezkaria edo legezko ordezkariak adieraziz, eta behar bezala justifikatu beharko du teknika hori gauzatzeko gai dela, dituen elementu teknikoak eta giza elementuei eta esperientziari dagokienez, Egiaztatuta ez duela kontratatzeke debekurik, ez eta kontratu nagusia gauzatzean informazio horrek izan dezakeen edozein aldaketa eta enpresa azpikontratista berriei buruzko beharrezko informazio guztia ere.

13.12.- KONTRATUAREN ALDAKUNTZA.

Kontratu hau interes publikoko arrazoiengatik bakarrik aldatu ahal izango da, baldin eta ezaugarri-taulako z) idatz-zatian edo SPKLren 205. artikuluan aurreikusitako kasuetan eta moduan, eta



SPKLren 207. artikuluan araututako prozeduraren arabera. SPKLren 242. artikulua eta APKLEoren 158.etik 162.era bitarteko artikulua ere aplikatuko dira.

Kasu horietan, kontratazio-organoak erabakitako aldaketak nahitaezkoak izango dira enpresa kontratistarentzat, salbu eta 205. artikuluan jasotako kontratu-aldaketen kasuan, horiek nahitaezkoak izango baitira soilik baldin eta, banaka edo batera, kontratuaren hasierako prezioaren ehuneko 20 gainditzen ez duen zenbatekoa aldatzea bada, BEZik gabe.

Obraren zuzendaritza teknikoak proiektua aldatzea beharrezkotzat jotzen badu, dagokion espedientearen hasteko baimena eskatuko dio kontratazio-organoari dagokion proposamena idazten, hura justifikatu, deskribatu eta balioesten duten dokumentuekin osatua.

Aldaketa bat izapidetzeko beharrezkoa bada obrak aldi baterako, zati baterako edo osorik etetea, eta horrek kalte larriak eragiten badizkio interes publikoari, kontratazio-organoak erabaki ahal izango du horiek behin-behinean jarraitzea, zuzendaritza teknikoak egiten duen proposamen teknikoan aurreikusten den bezala, baldin eta aurreikusitako gehieneko zenbatekoa ez bada kontratuaren hasierako prezioaren % 20 baino handiagoa, eta hura finantzatzeko kreditu egokia eta nahikoa badago.

Ez obren zuzendaritza teknikoak ez enpresa kontratistak ezin izango dute aldaketarik egin kontratuan jasotako obratan, kontratazio-organoak aldaketa eta horren ondoriozko aurrekontua behar bezala onartu gabe.

Hala ere, aldaketak egin ahal izango dira aldez aurretik onartu behar izan gabe, baldin eta proiektuaren neurketetan aurreikusitako unitateetatik benetan gauzatutako unitate-kopurua aldatzen bada, baldin eta gastuaren gehikuntza kontratuaren hasierako prezioaren % 10etik gorakoa ez bada.

13.13.- KONTRATUAREN ETENDURA.

Eteteari dagokionez, SPKLren 208. artikuluan eta APKLEoren 103, 170 eta 171. artikuluetan adierazitakoa beteko da.

Etendura partziala edo osoa, aldi baterakoa edo behin betikoa bada, etete-akta egingo da, eta obren zuzendaritza teknikoak eta enpresa kontratistak sinatu beharko dute. Kontratua etetea eragin zuen Administrazioaren erabakia, etetea eragin duten inguruabarrak eta kontratua gauzatzeari izandako egitatezko egoera jasoko dira, eta zehazki zehaztuko da zein diren kontratuaren eraginpeko obra guztiak edo zatiak.

Etetea erabaki ondoren, Administrazioak enpresa kontratistari ordainduko dizkio hark benetan jasandako kalte-galerak, SPKLren 208.2 artikuluan adierazitako arauari jarraituz.

Administrazioak obrak zortzi hilabete baino gehiagoz etetea erabakitzen badu, kontratua suntsiarazteko arrazoia izango da.

13.14.- OBREN HARRERA.

Obrak SPKLren 210. eta 243. artikuluetan eta HAKLEOren 163. artikuluan eta hurrengoetan eta AKZPren 71. klausuletan eta hurrengoetan xedatutakoaren arabera hartuko dira.

13.14.1.- Enpresa kontratistak kontratua betetzat joko du, baldin eta obra osoa egin badu, kontratuaren baldintzen arabera eta administrazioak nahi bezala.

Enpresa kontratistak edo haren ordezkariak idatziz jakinaraziko diote obren zuzendaritza teknikoari obrak amaitzeko aurreikusitako data, gutxienez berrogeita bost egun baliodun lehenago.

Obraren harrera idatzizko jakinarazpena egin ondoren egingo da, amaitu eta hurrengo hilabetearen barruan gehienez ere, edo ezaugarri-taulako (AA) atalean zehaztutako epean.

Harreraren akta egingo da, eta ekitaldian parte hartzen duten pertsona guztiek sinatuko dute. Akta horretan adieraziko da obrak egoera onean eta aurreikusitako preskripzioen arabera dauden. Kasu horretan, obren zuzendaritza teknikoak jasotzat joko ditu, eta orduan hasiko da berme-epea.

Obrak hartzeko moduan ez daudenean, hala jasoko da aktan, eta obren zuzendaritza teknikoak antzemandako akatsak adieraziko ditu, bai eta beharrezko jarraibideak zehaztu ere, eta epe bat ezarriko du akatsak konpontzeko. Epe hori igarotakoan enpresa kontratistak ez badu halakorik egin, beste epe luzaezin bat eman ahal izango zaio, edo kontratua suntsiarazi.

Administrazioak obren harrera partzialak egin ahal izango ditu, baldin eta Ezaugarri Taulan zati bat betetzeko epeak ezarri badira.



Baldin eta, behar bezala arrazoitutako interes publikoko salbuespenezko arrazoiengatik, Administrazioak erabakitzen badu obrak okupatzea edo erabilera publikorako zerbitzuan jartzea, harrera-egintza formala bete gabe ere, inguruabar horiek gertatzen direnetik, obrak hartzeko egintzaren berezko ondorio eta ondorioak sortuko dira, erregelamendu bidez ezartzen diren baldintzetan.

13.14.2.- Harrera egin eta hiru hilabeteko epean, egindako obren azken ziurtagiria onartu beharko du kontratazio-organoak, eta enpresa kontratistari ordainduko zaio, kontratuaren likidazioaren kontura.

13.15.- BERME-EPEA.

Harrera-aktaren datatik aurrera hasiko da zenbatzen ezaugarrien taulako AB) atalean agertzen den berme-epea, eta ezin izango da urtebetetik beherakoa izan, kasu berezietan izan ezik. Hala ere, iraupen praktikorik ez duten obretan, hala nola emaitzarik izan ez duten zundaketa eta prospekzioetan edo, beren izaeragatik, dragatzeen moduko kontserbazio hutsaren kontzeptua gainditzen duten lanak eskatzen badituzte, ez da eskatuko. Edonola ere, esleipendunak hartutako konpromisoak hartuko dira kontuan, berme-epea handitzea eskaintzen badu.

Berme-epeak irauten duen bitartean, enpresa kontratista izango da obran ager daitezkeen akats edo akatsen erantzulea, eta era berean, obra zaindu eta kontserbatu beharko du, baldintza teknikoan agirian aurreikusitakoaren eta obren zuzendaritza teknikoak emandako jarraibideen arabera, bertan sortzen diren berezko kalteen erantzule izango da.

13.16.- LIKIDAZIOA.

Berme-epea bete baino hamabost egun lehenago, obraren zuzendaritza teknikoak, ofizioz edo enpresa kontratistak eskatuta, obren egoerari buruzko txosten bat idatziko du, SPKLren 243.3 artikuluan eta APKLEoren 169. artikuluan adierazitako ondorioekin. Hona hemen ondorio horiek:

- Txostena aldekoa bada, enpresa kontratistak ez du erantzukizunik izango, ezkutuko akatsen erantzukizuna izan ezik, eta bermea itzuli edo ezereztu egingo da, kontratua likidatu egingo da eta, hala badagokio, ordaintzeke dauden betebeharrak ordainduko dira.

- Txostena aldekoa ez bada eta antzemandako akatsak obrak gauzatzean izandako akatsen ondorio badira, eta ez berme-epean eraikitakoa erabiltzearen ondorio, zuzendaritza teknikoak beharrezko jarraibideak emango dizkio enpresa kontratistari, eraikitakoa behar bezala konpontzeko, epe bat ematen horretarako, eta, epe horretan, obrak kontserbatzeko arduraren izaten jarraituko du, berme-epea luzatzeagatik inolako kopururik jasotzeko eskubiderik gabe.

Hala ere, berme-epea amaitu ondoren obra hondatzen bada, eraikuntzaren ezkutuko akatsengatik, enpresa kontratistak kontratua ez betetzeagatik, kalte eta galeren erantzule izango da hamabost urteko epean, obra jasotzen denetik kontatzen hasita.

13.17.- KONTRATUAREN EBAZPENA.

Kontratua SPKLren 211. eta 245. artikuluetan adierazitako kasuetan suntsiaraziko da eta kontratazio-organoak erabakiko du, ofizioz edo enpresa kontratistak eskatuta, prozedura bidez, haren entzunaldia bermatuta, eta SPKLren 212., 213. eta 246. artikuluetan eta APKLEoren 110., 113. eta 172. artikuluetan aurreikusitako ondorioekin.

Baldin eta Ezaugarri Taulako u) atalean ez betetzeagatik zigorrik ezarri ez bada, Ezaugarri Taulako X.) atalean zehaztutako exekuzio-baldintza bereziak kontratuaren funtsezko betebehartzat hartuko dira SPKLren 211.f) artikuluan aurreikusitakoaren ondorioetarako.

Era berean, ondorio horietarako, kontratuaren funtsezko betebehartzat hartuko da, Ezaugarri Taulako j) atalean eskatzen den giza baliabideak edo baliabide material nahikoak atxikitzeko konpromisoa.

Kontratua enpresa esleipendunaren erruz suntsiarazten denean, behin betiko bermea konfiskatuko zaio, kalte-ordainari kalterik egin gabe, hala badagokio, administrazioari eragindako kalte-galerengatik, konfiskatutako bermearen zenbatekoa gainditzen duten neurrian.



13.18.- KONFIDENTSIALTASUNA.

Agiri honen xede den prestazioa gauzatzeak berekin badakar Administrazioaren titulartasuneko fitxategietan dauden datu pertsonalak eta tratamenduak eskuratu beharra, esleipendun gertatzen den erakundeak datuen tratamenduaren arduradun gisa jardungo du, tratamenduaren xede, kontuan hartuta Datuak Babesteari buruzko 2016/679 (EB) Erregelamenduaren 28. artikuluan eta Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoan xedatutakoa. Datu pertsonalak hirugarrenen kontura tratatzea nahitaezko konfidentzialtasun-klausulen bidez arautuko da.

Era berean, hargatik eragotzi gabe SPKLren xedapenak, esleipenaren publizitateari buruzkoak eta enpresa hautagaiei eta lizitatzailaiei eman beharreko informazioa, kontratazio-organoak ezingo du zabaldu enpresek sekretu teknikoekin edo merkataritzakoekin duten lotura dela-eta III. eranskinean konfidentzialtzat jo duten informazioa, eta lotura hori justifikatzen duten arrazoiak azaldu beharko ditu.

VI. ADMINISTRAZIOAREN PRERROGATIBAK ETA JURISDIKZIO ESKUDUNA.

14.- ADMINISTRAZIOAREN PRERROGATIBAK ETA JURISDIKZIO ESKUDUNA.

14.1.- Kontratazio-organoak administrazio-kontratuak interpretatzeko eskumena du, kontratua betetzeak sortzen dituen zalantzak argitzea, interes publikoko arrazoiengatik aldatzea, kontratua gauzatzearen ondorioz enpresa kontratistari egotz dakioken erantzukizuna deklaratzeko, betearazpena etetea, haren suntsiarazpena erabakitzea eta haren ondorioak zehaztea, SPKLn eta APKLEOn adierazitako mugen barruan eta bertan adierazitako betekizun eta ondorioei lotuta.

Era berean, kontratazio-organoak enpresa kontratistek kontratua gauzatzen den bitartean egiten dituzten jarduerak ikuskatzeko ahalmena du, lege horretan ezarritako baldintzen eta mugen arabera.

Interpretatzeko, aldatzeko eta ebazteko prerrogatibak erabiliz kontratazio-organoak hartzen dituen erabakiak berehala betearaztekoak izango dira.

14.2.- Kontratazio-organo eskudunak ebatziko ditu kontratu honen interpretazioari, aldaketari, suntsiarazpenari eta ondorioei buruz sortzen diren auziak, erabaki horiek amaiera emango diote administrazio-bideari, eta haien aurka administrazioarekiko auzi-errekurtsoa jarri ahal izango da, jurisdikzio hori arautzen duen Legeak aurreikusitakoaren arabera. Nolanahi ere, enpresa interesdunek aukerako berraztertze-errekurtsoa aurkez dezakete, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen 39/2015 Legearen 123. eta 124. artikuluetan aurreikusitakoa.

14.3.- Administrazioarekiko auzi-errekurtsoa jarri aurretik, kontratazio-arloko errekurtso berezia jarri ahal izango zaie SPKLren 44.2 artikuluan aipatzen diren egintzei.



ERANSKINAK ■ ANEXOS

I. ERANSKINA.- ESKAINTZA EREDUA

ANEXO I.- MODELO DE PROPOSICIÓN

II. ERANSKINA.- KONPROMISOA: BALIABIDEAK ATXIKITZEA ETA BURUTZAPEN BALDINTZA BEREZIAK BETETZEA

ANEXO II.- COMPROMISO DE ADSCRIPCIÓN DE MEDIOS Y DE CUMPLIMIENTO DE CONDICIONES ESPECIALES DE EJECUCIÓN

III. ERANSKINA.- ENPRESAK EMANDAKO INFORMAZIOAREN KONFIDENTZIALTASUNAREN ADIERAZPENA

ANEXO III.- DECLARACIÓN COMO CONFIDENCIAL DE LA INFORMACIÓN FACILITADA POR LA EMPRESA

IV. ERANSKINA.- EUROPAKO KONTRATAZIO DOKUMENTU BAKARRA ETA BETETZEKO JARRAIBIDEAK

ANEXO IV.- DOCUMENTO EUROPEO UNICO DE CONTRATACION Y CUMPLIMENTACION

V. ERANSKINA.- ENPRESA TALDE BATEKO KIDEA DELAKO ADIERAZPENA

ANEXO V.- DECLARACION RELATIVA A FORMAR PARTE DE UN GRUPO EMPRESARIAL

VI. ERANSKINA.- ATZERRIKO ENPRESEN DOKUMENTAZIOA

ANEXO VI.- DOCUMENTACION EMPRESAS EXTRANJERAS

VII. ERANSKINA.- KONTRATUA ADJUDIKATZEKO PROPOSATZEN DEN ENPRESA LIZITATZAILEAK AURKEZTU BEHARREKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENAK

ANEXO VII.- DECLARACIONES RESPONSABLES A PRESENTAR POR LA EMPRESA LICITADORA SOBRE LA QUE RECAIGA LA PROPUESTA DE ADJUDICACION

VIII. ERANSKINA.- ABAL EREDUA

ANEXO VIII.- MODELO DE AVAL

IX. ERANSKINA.- BERMEA IDAZTOHARTUTAKO (INSKRIBATUTAKO) BALOREEN BIDEZ ERATZEKO EREDUA

ANEXO IX.- MODELO DE GARANTÍA MEDIANTE VALORES ANOTADOS (CON INSCRIPCIÓN)

X. ERANSKINA.- BERMEA INBERTSIO FUNTSEN PARTAIDETZEN PIGNORAZIOAREN BIDEZ ERATZEKO EREDUA

ANEXO X.- MODELO DE GARANTÍA MEDIANTE PIGNORACIÓN DE PARTICIPACIONES DE FONDOS DE INVERSIÓN

XI. ERANSKINA.- KAUZIO ASEGURUAREN ZIURTAGIRIAREN EREDUA

ANEXO XI.- MODELO DE CERTIFICADO DE SEGURO DE CAUCIÓN

XII. ERANSKINA.- LIZITAZIO ELEKTRONIKOAREN ETA JAKINARAZPEN ETA KOMUNIKAZIO ELEKTRONIKOEN SISTEMA ERABILTZEKO JARRAIBIDEAK

ANEXO XII.- INSTRUCCIONES PARA LA UTILIZACIÓN DEL SISTEMA DE LICITACIÓN ELECTRÓNICA Y NOTIFICACIÓN Y COMUNICACIÓN ELECTRÓNICA (Sin contenido)



**I. ERANSKINA:
ESKAINZA EREDUA**

**ANEXO I:
MODELO DE PROPOSICIÓN**

Kontratuaren xedea ■ Objeto del contrato

Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrak egitea – 1. Fasea

Zerbitzuak honentzat egingo dira ■ Las obras se realizarán para

Artziniegako Udala (Araba)

(adierazi administrazioa ■ *indicar administración)*

Adierazpen egilearen izen-abizenak ■ Nombre y apellidos de la persona declarante

Honen ordezkartzan (enpresa edo sozietatea) ■ En representación de (empresa o sociedad)

Adierazpen egileak, adindunak, bereizenean eta/edo ordezkari gisa, hauxe

La persona declarante, mayor de edad, en nombre propio y/o como representante,

ADIERAZTEN DU:

LEHENENGOA.- Kontratatzaillearen Profilean/EBAOn argitaratu den eta goian aipatutako zerbitzuen lizitazioaren deialdiaren berri jakin du.

BIGARRENA.- Baldintza Teknikoen Agiria, Administrazio Klausula Berezien Agiria eta kontratu hau zuzenduko duten gainerako agiriak aztertu eta ezagutzen ditu.

HIRUGARRENA.- Halaber, administrazio klausula berezien agiriko lehenengo klausulan aipatzen diren arauzko eta legezko testuak ezagutzen ditu.

LAUGARRENA.- Aurreko 2. eta 3. paragrafoetan aipatzen diren agiri eta legezko eta arauzko testu guztiak oso-osorik eta aldaketarik gabe onartzen ditu eta haietan ezarritakoari lotuko zaio bere borondatez.

BOSGARRENA.- Hitzematen du zerbitzuak osorik egiteko, epealdi honetan eta eskaintza ekonomiko honekin:

DECLARA:

PRIMERO.-Que está enterada del anuncio publicado en *el Perfil del Contratante/DOUE*, por el que se convoca la licitación para la ejecución de obras que se especifican arriba.

SEGUNDO.-Que ha examinado y conoce el Pliego de Prescripciones Técnicas y el de Cláusulas Administrativas Particulares y demás documentación que debe regir el presente contrato.

TERCERO.-Que igualmente conoce los textos legales y reglamentarios a que se refiere la cláusula primera de los Pliegos de Cláusulas Administrativas Particulares.

CUARTO.-Que encuentra de conformidad, se somete voluntariamente y acepta íntegramente y sin variación todos los documentos y los textos legales y reglamentarios a los que se refieren, respectivamente, los apartados anteriores 2 y 3.

QUINTO.-Que se compromete a llevar a cabo la ejecución total de las obras con la oferta económica y plazo siguientes:

Eskaintza (BEZa aparte) Oferta excluido IVA	BEZa IVA	Prezioa, guztira Precio total
---	--------------------	---



--	--	--

Kopuru horretan sartuta daude aplikagarri diren zerga, tasa eta kanon guztiak, bai eta zerbitzua ematek erator daitekeen beste edozein gastu edo baldintza-agirietan aurreikusitako betebeharrak betetzeagatik enpresa esleipendunari sor dakioken beste edozein ere.

Honekin batera **eranskin** bat doa, eskaintza ekonomikoa kalkulatzeko balio izan duten alekako prezioen banakatzea jasotzen duena – proiektuaren arabera

Dicho importe incluye todos los tributos, tasas y cánones de cualquier índole que sean de aplicación, así como cualquier otro gasto que se derive de la prestación, o que se origine para la empresa adjudicataria como consecuencia del cumplimiento de las obligaciones contempladas en los Pliegos.

Se adjunta un **anexo** con desglose de precios unitarios, según proyecto, que han servido para el cálculo de la oferta económica.



SEIGARRENA.- (...Hala badagokio...), honako konpromiso hauek hartzen dituela:

- a) Kontratua betetzeko lantaldean pertsona sartzea, kontratu mugagabeko langile gisa.. Honekin batera doa, hitzeman bezala, mugagabeko langile gisa sartuko direnen zerrenda.
- b).Pleguan aurreikusitako urtebeteko gutxienezko berme-epa ... urte gehiagoz luzatzea.
- c) Pleguan aurreikusitako gehienezko egikaritze-epa ... astetan murriztea.

ZAZPIGARRENA.- (Hala badagokio) Ingurumenaren kudeaketari dagozkion (EMAS, ISO 14.001, Ekoscan edo antzerako) sistemak ditudala; erantsita doazen ziurtagiri bidez egiaztatzen dut Edo..., obran erabiliko den materiala honako material fabrikatzaile eta hornitzaile enprekin kontratatze konpromesua hartzen dut (enpresaren izena), eta lagundutako ziurtagiriaren arabera egiaztatzen dut enpresa horiek(zenbat, zenbakia) EMAS, ISO 14.001, Ekoscan edo antzerako ingurumen ziurtagiriak dituztela.

ZORTZIGARRENA.- Adierazten dudala, esleipenduna izatekotan obra egikaritzeko lantaldeko langile guztiei aplikatuko zaien hitzarmen kolektiboa izango dela.

Eta langile horiei, behin kontratua esleitu ondoren, aplikatuko zaizkien lan-baldintzei buruz eskatutako informazio guztia emateko konpromisoa hartzen dut.

Halaber, adierazten dut borondatez onartzen dudala kontratuaren lizitazio-, esleipen- eta egikaritze-prozesutik eratorritako datu guztiei gardentasun instituzionala emateko obligazioa, kontratua amaitzen den arte.

.....
(**Tokia eta data** ■ Lugar y fecha)

Sin. ■ Fdo.
NAN/IFZ ■ DNI/NIF.....

II. ERANSKINA:

**KONPROMISOA, BALIABIDEAK
ATXIKITZEKO ETA BURUTZAPEN**

SEXTO.- (...En su caso...), que se compromete a:

- a) A integrar en la plantilla adscrita a la ejecución del contrato a Personas, como personal con contrato indefinido. Se acompaña relación de personas, que se compromete a integrar como personal indefinido.
- b) Ampliar el plazo mínimo de garantía de un año previsto en el pliego, en años adicionales.
- c) A disminuir el plazo de ejecución máximo previsto en el pliego, en semanas.

SÉPTIMO.- (En su caso) Que cuento con un sistema de gestión ambiental tipo(EMAS, ISO 14.001, Ekoscan o similares, lo que acredito mediante la/s certificación/es que se acompaña/n.

O..., que me comprometo a contratar con las siguientes empresas suministradoras y fabricantes de material, el material a emplear en la obra..... (nombre completo), y acredito mediante la oportuna certificación que se acompaña, que las mismas disponen de (concretar cuántos), sistemas de gestión ambiental tipo EMAS, ISO 14.001, Ekoscan o equivalente.

OCTAVO.- Que manifiesto que el convenio colectivo, que será de aplicación a los trabajadores y trabajadoras que, en su caso, estén adscritos a la ejecución de la obra, en el caso de resultar adjudicatario es

Y me comprometo a facilitar cuanta información se requiera sobre las condiciones de trabajo que, una vez adjudicado el contrato, se apliquen efectivamente a esos trabajadores y trabajadoras.

Asimismo, manifiesto que acepto voluntariamente la obligación de dar transparencia institucional a todos los datos derivados del proceso de licitación, adjudicación y ejecución del contrato, hasta su finalización.

ANEXO II:

COMPROMISO DE ADSCRIPCIÓN DE MEDIOS Y DE CUMPLIMIENTO DE



BALDINTZA BEREZIAK BETETZEKO

**CONDICIONES
EJECUCIÓN**

ESPECIALES

DE

Kontratuaren xedea ■ Objeto del contrato

Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrak egitea – 1. Fasea

Adierazpen egilearen izen-abizenak ■ Nombre y apellidos de la persona declarante

Helbidea ■ Dirección

NAN ■ DNI

Honen ordezkartzan: ■ En representación de:

Adierazpen egileak, adindunak, bere izenean eta/edo ordezkari gisa, hauxe

La persona declarante, mayor de edad, en nombre propio y/o como representante, de forma responsable

ADIERAZTEN DU

Konpromisoa hartzen du ezaugarrien taulako X) idatz zatian baldintzen agirian eta dokumentazio teknikoan ezartzen diren baldintza bereziak betetzeko.

Konpromisoa hartzen du ezaugarrien taulako J) idatz zatian edo baldintza teknikoan agirian ezartzen diren baliabide pertsonal eta material guztiak jartzeko eta kontratuaren indarraldi osoan mantentzeko.

(Tokia eta data ■ Lugar y fecha)

Sin. ■ Fdo.:

NAN/IFZ: ■ DNI/NIF:.....

DECLARA

Que se compromete a cumplir las condiciones especiales de ejecución indicadas en el apartado X) del Cuadro de Características, en el pliego y en la documentación técnica.

Que se compromete a adscribir y mantener durante la duración total del contrato los medios materiales y personales establecidos en el apartado J) del Cuadro de Características, o en su caso, en el Pliego de Prescripciones Técnicas.



III. ERANSKINA:

ENPRESAK EMANDAKO
INFORMAZIOAREN
KONFIDENTZIALTASUNAREN
ADIERAZPENA

ANEXO III:

DECLARACIÓN COMO CONFIDENCIAL DE
LA INFORMACIÓN FACILITADA POR LA
EMPRESA

Kontratuaren xedea ■ Objeto del contrato

Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrak egitea – 1. Fasea

Adierazpen egilearen izen-abizenak ■ Nombre y apellidos de la persona declarante

Helbidea ■ Dirección

NAN ■ DNI

Honen ordezkartzan (enpresa edo sozietatea) ■ En representación de (empresa o sociedad)

Adierazpen egileak, adindunak, bere izenean eta/edo ordezkari gisa, hauxe

La persona declarante, mayor de edad, en nombre propio y/o como representante,

ADIERAZTEN DU:

Behean zehazten den gutun azalean aurkeztutako dokumentazioari loturik, ondoren azaltzen diren eskaintzaren informazioak eta datuak konfidentzialak dira, sekretu teknikoekin edo merkataritzakoekin lotuta baitaude.

DECLARA:

Que en relación con la documentación aportada en el sobre que abajo se señala, se consideran confidenciales las siguientes informaciones y aspectos de la oferta por razón de su vinculación a secretos técnicos o comerciales.

Informazio eta datu konfidentzialak ■ Información y aspectos confidenciales

Gutun azala ■ Sobre

(Tokia eta data ■ Lugar y fecha)

.....

Sin. ■ Fdo.:

NAN/IFZ ■ DNI/NIF.....



**IV. ERANSKINA:
EUROPAKO KONTRATAZIO DOKUMENTU
BAKARRA (EKDB) ETA BETETZEKO
ARGIBIDEAK**

Urrats hauek egin behar dira Europako kontratazio dokumentu bakarra (EKDB) betetzeko:

1. Deskargatu ordenagailura [DEUC.xml fitxategia Kontratatzailearen profiletik](#).

2. [Irekiestekahau:](#)
<https://ec.europa.eu/growth/tools-databases/espdl/filter?lang=es>:

3. Hautatu hizkuntza: "*español*".

4. Hautatu "*soy un operador económico*".

5. Klikatu "*importar un DEUC*".

6. Klikatu "*examinar*" eta hautatu 1. urratsean deskargatutako xml dokumentua.

7. Espedienteari dagokion EKDB agertuko da pantailan. Ondoren bi aukera daude: dokumentua bete eta lizitazio plataforman txertatu ondoriozko xml dokumentua edo, bestela, betetako dokumentua inprimatu, eskaneatu, sinadura elektronikoa ezarri eta kargatu.

Nahi baduzue, "Kontratazio publikoari buruzko gidalerro berrian ezartzen den Europako kontratazio dokumentu bakarrak Administrazioko Kontratazioaren Aholku Batzordeak emandako gomendioa" (Estatuko Aldizkari Ofiziala, 85. zk., 2016ko apirilaren 8koa, ostirala; III. sek., 24.845. or.) eskura dezakezue esteka honetan:

<http://www.boe.es/boe/dias/2016/04/08/pdfs/BOE-A-2016-3392.pdf>

**V. ERANSKINA:
ENPRESA TALDE BATEKO KIDEA
DELAKO ADIERAZPENA**

**ANEXO IV:
DOCUMENTO EUROPEO UNICO DE
CONTRATACIÓN (DEUC) Y
CUMPLIMENTACION**

Los pasos para poder cumplimentar el Documento Único Europeo de Contratación (DEUC) son los siguientes :

1. Descargar en su equipo el fichero DEUC.xml que se encuentra disponible en el Perfil del Contratante

2. Abrir el siguiente link :
<https://ec.europa.eu/growth/tools-databases/espdl/filter?lang=es>:

3. Seleccionar el idioma "español".

4. Seleccionar la opción "soy un operador económico".

5. Seleccionar la opción "importar un DEUC".

6. En "examinar" elegir el documento que nos hemos descargado en el paso 1 en el formato xml.

7. Ya aparece el DEUC correspondiente a este expediente, con lo que se cumplimenta y se aporta en la plataforma de licitación adjuntando el documento xml resultante o también puede imprimir el documento cumplimentado y subirlo escaneado y firmado.

Tienen a su disposición la "Recomendación de la Junta Consultiva de Contratación Administrativa sobre la utilización del Documento Europeo Único de Contratación previsto en la nueva Directiva de contratación pública", publicada en el Boletín Oficial del Estado Núm. 85 del viernes 8 de abril de 2016 (Sec. III. Pág. 24845) en el siguiente link:

<http://www.boe.es/boe/dias/2016/04/08/pdfs/BOE-A-2016-3392.pdf>

**ANEXO V:
DECLARACION RELATIVA A FORMAR
PARTE DE UN GRUPO EMPRESARIAL**



Kontratuaren xedea ■ Objeto del contrato

Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrak egitea – 1. Fasea

Adierazpen egilearen izen-abizenak ■ Nombre y apellidos de la persona declarante

Helbidea ■ Dirección

NAN ■ DNI

Honen ordezkartzan (enpresa edo sozietatea) ■ En representación de (empresa o sociedad)

Adierazpen egileak, adindunak, bere izenean eta/edo ordezkari gisa, erantzukizunez hauxe

La persona declarante, mayor de edad, en nombre propio y/o como representante, de forma responsable
DECLARA

ADIERAZTEN DU

Ordezkatzen duen sozietatea enpresa talde bateko kide da.

Que la sociedad a la que representa forma parte de un grupo empresarial.

(Baiezkoan, markatu "X" batez ■ Márquese con una "X" en caso afirmativo)

Baiezkoan, adierazi behar da agiri honi gehitutako eranskinean, zer dela eta lotu zaion taldeari, baita talde bereko enpresen zerrenda ere, eta horietatik zeinek duten lizitatzeko interesa.

En caso afirmativo, debe indicarse en anexo a este documento la circunstancia que origina la vinculación al grupo, así como la relación de las empresas pertenecientes al mismo grupo con indicación de las interesadas en licitar.

.....
(Tokia eta data ■ Lugar y fecha)

Ordez kariaren sinadura ■ Firma de la persona representante
NAN/IFZ ■ DNI/NIF.....



VI. ERANSKINA:
ATZERRIKO ENPRESEN
AGIRIAK

1.- **Baldin eta esleipenduna** Europar Batasuneko estatu bateko edo Europako Esparru Ekonomikoari buruzko Hitzarmena sinatu duen estatu bateko enpresa bada, bi aukera dauzka frogatzeko behar diren gaitasuna eta kaudimena dauzkala eta kontratatzeke debekurik ez daukala: Europar Batasuneko estatu batek ezarritako kontratatzeke baimendutako enpresen zerrenda ofizialean begiratu edo, bestela, baldintzen agirietan ezartzen den dokumentazioa aurkeztu, honako hauek kontuan hartuz.

1.1. Identifikatzeko, egoitza duten herrian duten izaera ziurtatzen duen agiria aurkeztuko dute edo, bestela, batasuneko pasaporte.

1.2. Enpresek jarduteko gaitasuna izango dute, enpresek egoitza duten estatuko araudiak gaitasun hori badutela aitortzen dienean. Araudi horrek, dagokion zerbitzua eskaini ahal izateko, baimen bereziren bat edo talde jakin bateko kide izatea eskatzen badu, betekizun hori betetzen dutela egiaztatu beharko dute.

Bi modu daude jarduteko gaitasuna frogatzeko: enpresa ezarrita dagoen estatuko legeriaren arabera bidezkoa den erregistroan inskribatzea edo, bestela, zinpeko adierazpena edo ziurtagiria aurkeztea aplikatu beharreko Batasuneko xedapenekin bat etorriz (arau bidez finkatuko da nola).

1.3. Kontratutik zuzenean zein zeharka sortzen diren gorabehera orotarako Espainiako edozein mailatako epaitegi eta auzitegien eskumenaren menpe jartzen delako adierazpena, uko eginez, hala badagokio, enpresa esleipendunari legokiokeen atzerriko foru jurisdikzionalari.

1.4. Saikapena eskatzen bada, aski izango da kontratazio organoari kaudimen ekonomikoa eta finantzarioa eta gaitasun teknikoa frogatzea, agiri honetako ezaugarrien taulako F) idatz zatian ezarri den bezala, eta SPKLko artikuluetan ezarritakoarekin bat etorriz.

2.- Europar Batasunaz kanpoko enpresek baldintza agirietan ezarritako agiria aurkeztu

ANEXO VI:
DOCUMENTACIÓN **EMPRESAS**
EXTRANJERAS

1.- **En el caso de resultar adjudicataria,** empresas comunitarias o de Estados signatarios del Acuerdo sobre el Espacio Económico Europeo la acreditación de su capacidad, solvencia y ausencia de prohibiciones de contratar se podrá realizar mediante consulta en la correspondiente lista oficial de empresas autorizadas para contratar establecida por un Estado Miembro de la Unión Europea o bien mediante la aportación de la documentación establecida en los pliegos, con las siguientes particularidades:

1.1. En cuanto a la identificación, deberán presentar documento justificativo de la personalidad en el país en que se encuentren establecidas o pasaporte comunitario.

1.2. Se considera que las empresas tienen capacidad de obrar cuando, con arreglo a la legislación del Estado en que estén establecidas, se encuentren habilitadas para realizar la prestación de que se trate. Cuando dicha legislación exija una autorización especial o la pertenencia a una determinada organización para poder prestar en él el servicio de que se trate, deberán acreditar que cumplen este requisito.

La capacidad de obrar se acreditará por su inscripción en el Registro procedente de acuerdo con la legislación del Estado donde están establecidas, o mediante la presentación de una declaración jurada o un certificado, en los términos que se establezcan reglamentariamente, de acuerdo con las disposiciones comunitarias de aplicación.

1.3. Declaración expresa de someterse a la jurisdicción de los Juzgados y Tribunales españoles en cualquier orden, para todas las incidencias que de modo directo o indirecto pudieran surgir del contrato, con renuncia, en su caso, al fuero jurisdiccional extranjero que pudiera corresponder a la empresa licitante.

1.4. En el supuesto de exigirse clasificación, será suficiente acreditar ante el órgano de contratación correspondiente su solvencia económica y financiera y su solvencia técnica conforme a lo exigido en el apartado F) del Cuadro de Características de este pliego, y



behar dituzte B gutun azalean, berezitasun hauekin:

2.1. Identifikatzeko, egoitza duten herrian duten izaera ziurtatzen duen agiria aurkeztuko dute.

2.2. Jarduteko gaitasuna; honetarako Espainiak enpresaren egoitza dagoen estatuan daukan ordezkari-tza diplomatiko iraunkorrak edo kontsuletzeko bulegoak emandako txostena aurkeztu behar da.

2.3. Enpresa ezarrita dagoen estatuak administrazioaren eta SPKLko 3. artikuluan azaltzen diren erakundeekin asimilatu eta funtsean antzekoak diren erakundeen kontratuetarako Espainiako enpresak onartzen dituela frogatzen duen txostena. Txosten hori Espainiak dena delako estatuan daukan ekonomia eta merkataritza bulegoak egin behar du; txostena aurkezten den dokumentazioari atxiki behar zaio.

Erregulazio bateratuaren menpeko kontratuetan, ez daukate aurreko idatz zatiko elkarrekotasunari buruzko txostena aurkeztu beharrik Merkataritzako Mundu Erakundeko Kontratazio Publikoari buruzko Akordioa sinatu duten estatu-tako enpresek.

2.4. Ezaugarrien taulako F) idatz zatian ezartzen den kasuetan, enpresak frogatu behar du sukurtsala daukala irekita Estatu Espainolean, eragiketarako ahaldunak edo ordezkariak izendatu dituela eta merkataritzako Erregistroan inskribatuta dagoela.

2.5. Kontratutik zuzenean zein zeharka sortzen diren gorabehera orotarako Espainiako edozein mailatako epaitegi eta auzitegien eskumenaren menpe jartzen delako adierazpena, uko eginez, hala badagokio, enpresa esleipendunari legokiokeen atzerriko foru jurisdikzionalari.

2.6. Enpresak, kokatu den estatuan, zerga zorrik ez duela eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean dituela egiaztatzen duen ziurtagiria. Ziurtagiri hori estatu horretako organo eskudunak egingo du, indarrean den araudiarekin bat etorriz.

3.- Atzerriko enpresek gaztelaniara itzulita aurkeztuko dituzte agiri guztiak.

de acuerdo con los artículos correspondientes de la LCSP.

2.-Las empresas no comunitarias, deberán acreditar la documentación establecida en los pliegos, con las siguientes particularidades:

2.1. En cuanto a la identificación, deberán presentar documento justificativo de la personalidad en el país en que se encuentren establecidas.

2.2. La capacidad de obrar se acreditará con informe de la Misión Diplomática Permanente de España en el Estado correspondiente o de la Oficina Consular en cuyo ámbito territorial radique el domicilio de la empresa.

2.3. Justificación mediante informe que el Estado de procedencia de la empresa extranjera admite a su vez la participación de empresas españolas en la contratación con la Administración y con los entes, organismos o entidades del sector Público asimilables a los enumerados en el artículo 3 de la LCSP, en forma sustancialmente análoga. Dicho informe será elaborado por la correspondiente Oficina Económica y Comercial de España en el exterior y se acompañará a la documentación que se presente.

En los contratos sujetos a regulación armonizada se prescindirá del informe sobre reciprocidad a que se refiere el apartado anterior en relación con las empresas de Estados signatarios del Acuerdo sobre Contratación Pública de la Organización Mundial del Comercio.

2.4. En el caso de que se prevea en el apartado F) del Cuadro de Características, que tiene abierta sucursal en el estado español, con designación de las personas apoderadas o representantes para sus operaciones y que se encuentra inscrita en el Registro Mercantil.

2.5. Declaración expresa de someterse a la jurisdicción de los Juzgados y Tribunales españoles en cualquier orden, para todas las incidencias que de modo directo o indirecto pudieran surgir del contrato, con renuncia, en su caso, al fuero jurisdiccional extranjero que pudiera corresponder a la empresa licitante.

2.6. El certificado por el que se acredite que la empresa se halla al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias

Ayuntamiento de Artziniega
(Álava)



Artziniegako Udala
(Álava)

y cotizaciones de la Seguridad Social que se exijan en el país en el que estén establecidas, será expedido por la autoridad competente de dicho país, según las disposiciones legales vigentes.

3.-Las empresas extranjeras presentarán toda la documentación traducida de forma oficial al castellano.



VII. ERANSKINA:

KONTRATUA ESLEITZEKO
PROPOSATZEN DEN ENPRESA
LIZITATZAILEAK AURKEZTU BEHARREKO
ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENAK

ANEXO VII:

DECLARACIONES RESPONSABLES A
PRESENTAR POR LA EMPRESA
LICITADORA SOBRE LA QUE RECAIGA
LA PROPUESTA DE ADJUDICACION

Kontratuaren xedea ■ Objeto del contrato

Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrak egitea – 1. Fasea

Adierazpen egilearen izen-abizenak ■ Nombre y apellidos de la persona declarante

Helbidea ■ Dirección

NAN ■ DNI

Honen ordezkartzan (enpresa edo sozietatea) ■ En representación de (empresa o sociedad)

Adierazpen egileak, adindunak, bere izenean eta/edo ordezkari gisa, erantzukizunez hauxe

La persona declarante, mayor de edad, en nombre propio y/o como representante, de forma responsable

ADIERAZTEN DU

LEHENENGOA.- Dokumentu hau egin den egunean ez dago baja emanda jarduera ekonomikoen gaineko zergaren matrikulan.

DECLARA

PRIMERO.- Que a la fecha de la presente no está dada de baja en la matrícula del Impuesto de Actividades Económicas.

BIGARRENA.- Adierazten du, baldin ordezkartzen duen enpresa esleipenduna bada, behean zehaztutako HITZARMEN KOLEKTIBOA ezarriko zaiela kontratuaren xede den jarduera egingo duten langileei.

SEGUNDO.- Que en el caso de que la empresa a la que representa resulte adjudicataria, será de aplicación a los trabajadores y trabajadoras que realicen la actividad objeto del contrato el CONVENIO COLECTIVO abajo especificado.

(Tokia eta data ■ Lugar y fecha)

.....

Ordezkariaren sinadura ■ Firma de la persona representante

NAN/IFZ ■ DNI/NIF.....



**VIII. ERANSKINA:
ABAL EREDUA**

**ANEXO VIII:
MODELO DE AVAL**

Kontratuaren xedea ■ Objeto del contrato

Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrak egitea – 1. Fasea

Erakunde abal emalea ■ Entidad avalista

Kreditu erakundearen izen soziala edo elkar bermatzeko sozietatea

Razón social de la entidad de crédito o sociedad de garantía recíproca

IFZ ■ NIF

Helbidea (jakinarazpen eta errekerimenduetarako)

Domicilio (a efectos de notificaciones y requerimientos)

Ahaldunen izen-abizenak ■ Nombre y apellidos de las personas apoderadas

Erakunde abal emaleak eta, haren izenean egintza hau egiteko behar besteko ahalorde; duten pertsonak, agiri honen behealdean aipatutako ahalorde askiestearen arabera,

La entidad avalista, y en su nombre, las personas con poderes suficientes para obligarle en este acto, según resulta del bastateo de poderes que se reseña en la parte inferior de este documento,

AVALAN por el siguiente importe a:

Hurrengo ABALA EMATEN DIOTE honi:

Izen-abizenak edo sozietatearen izena ■ Nombre y apellidos o razón social

NAN/IFZ ■ DNI/NIF

Zenbatekoa ■ Importe



€

(letraz en letra)

bermea eratzera behartzen duten arau eta artikulua
hauek xedatutakoari jarraituz, administrazioarekin
aurrean hurrengo betebeharren erantzule izateko:

en virtud de lo dispuesto por esta/s norma/s y
artículo/s que impone/n la constitución de la
garantía, para responder ante la Administración
de las siguientes obligaciones:

Bermea eratzera behartzen duten araua(k) eta artikulua(k)

Norma/s y artículo/s que impone/n la constitución de la garantía

Kontratuaren xedea edo bermea jaso duenak bere gain hartutako betebeharra

Objeto del contrato u obligación asumida por el garantizado

Abala eman duen erakundeak bere erantzukizunpean
adierazten du Herri Administrazioen Kontratu
buruzko Legearen Araudi Orokorreko 56.2 artikuluan
ezarritako betekizunak betetzen dituela. Abal hau
solidarioa da behartu nagusiarekiko, eta eskusioaren
onurari uko eginda eta Administrazioaren lehen
eskaerarekin batera ordaintzeko konpromisoarekin
eman da, SPKLTBen, hau garatu duten arauetan eta
Gordailu Kutxa Orokorren buruzko arauetan
ezarritakoari lotuta.

La entidad avalista declara bajo su
responsabilidad, que cumple los requisitos
previstos en el artículo 56.2 del Reglamento
General de la Ley de Contratos de las
Administraciones Públicas. Este aval se otorga
solidariamente respecto al obligado principal,
con renuncia expresa al beneficio de excusión y
con compromiso de pago al primer
requerimiento de la Administración, consueción
a los términos previstos en la legislación de
contratos del Sector Público, en sus normas de
desarrollo y en la normativa reguladora de la
Caja General de Depósitos.

Abal hau indarrean egongo da Administrazioak
edo haren izenean aritzeko legez gaitutakoak
uzteko edo itzultzeko baimena eman arte,
SPKLTneta legeria osagarrian ezarritakoarekin bat
etorri.

El presente aval estará en vigor hasta que la
Administración o quien en su nombre sea
habilitado legalmente para ello autorice su
cancelación o devolución de acuerdo con lo
establecido en la LCSP y legislación
complementaria.

.....

(Tokia eta data en Lugar y fecha)

Erakundearen izena en Razón social de la entidad

Ahaldunen sinadura en Firma de las personas apoderadas



ADMINISTRAZIO HONEN ASKIESTE
LANETAN IDAZKARITZA OROKORRAK
EGINDAKO AHALORDE ASKIESTEA:

BASTANTEO DE PODERES POR LA
SECRETARÍA GENERAL EN LAS FUNCIONES
DE BASTANTEO DE LA SIGUIENTE
ADMINISTRACIÓN:

Administrazioa ■ Administración

Data ■ Fecha

Zenbakia edo kodea ■ Número o código



IX. ERANSKINA:

ANEXO IX:

**BERMEA IDAZTOHARTUTAKO
(INSKRIBATUTAKO) BALOREEN BIDEZ
ERATZEKO EREDUA**

**MODELO DE GARANTÍA MEDIANTE
VALORES ANOTADOS (CON INSCRIPCIÓN)**

Kontratuaren xedea ■ Objeto del contrato

Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrak egitea – 1. Fasea

Pignoratzailearen izen-abizenak ■ Nombre y apellidos de la persona pignorante

Honen ordezkartzan: ■ En representación de:

IFZ ■ NIF

Helbidea (jakinarazpen eta errekerimenduetarako) ■ Domicilio (a efectos de notificaciones y requerimientos)

Herria ■ Localidad

P. K. ■ C. P.

Zehazten den pertsonak PIGNORATZEN
DITU,

La persona señalada, PIGNORA

honen alde (adierazi administrazioa) ■ a favor de (indicar administración)

kontuko idaztoharren bitartez ordezkaturako balore hauek, pignoratzailearenak berarenak direnak, eta honela identifikatzen direnak:

los siguientes valores representados mediante anotaciones en cuenta, de los cuales es titular el pignorante y que se identifican como sigue:

Balorearen zenbakia Número valores	Jaulkipena (erakunde jaulkitzailea), balore mota eta jaulkipen data Emisión(entidad emisora),clase y fecha de emisión	Balorearen kodea Código valor	Erregistroko erreferentzia Referencia del Registro	Balio nominal unitarioa Valornominal unitario	Baloreen gauzatze balioa inskripzio egunean Valorrealización de los valoresala fecha de inscripción



Bermea eratzera behartzen duten arau eta artikulu hauek xedatutakoari jarraituz, betebegar hauen erantzule izateko:

En virtud de lo dispuesto por esta/s norma/s y artículo/s que impone/n la constitución de la garantía, para responder de las siguientes obligaciones:

Kontratuaren xedea edo bermea jaso duenak bere gain hartutako betebeharra

Objeto del contrato u obligación asumida por el garantizado

Bermatutako kontratista edo pertsona fisikoa edo juridikoa

Contratista persona física o jurídica garantizada

IFZ ■ NIF

Helbidea (jakinarazpen eta errekerimenduetarako) ■ Domicilio (a efectos de notificaciones y requerimientos)

Bermatutako zenbatekoa ■ Importe garantizado

€

(letraz ■ en letra)

Kontratu hau SPKLn, hau garatu duten arauetan eta Gordailu Kutxa Orokorrari buruzko arauetan ezarritakoarekin bat etorriz egin da, eta haiei lotuta.

Este contrato se otorga de conformidad y con plena sujeción a lo dispuesto en la LCSP en sus normas de desarrollo y en la normativa reguladora de la Caja General de Depósitos.

(Pignoratzailearen edo sozietatearen izena ■ Nombre o razón social del pignorante)

(Sinadura/k ■ Firma/s)

(Notarioaren izena ■ Nombre del/de la Notario/a)

Horren aurrean, (notarioaren sinadura) ■ Conmiintervención (firma del/de la Notario/a)

Pertsona honek bahituraren inskripzioa ziurtatzen du.

La persona que se señala a continuación, certifica la inscripción de la prenda.

Izen-abizenak ■ Nombre y apellidos

NAN ■ DNI

*Ayuntamiento de Artziniega
(Álava)*



*Artziniegako Udala
(Álava)*

Honen ordezkartzan(kontabilitate erregistroaren ardura daukan erakunde atxikia)

En representación de (entidad adherida encargada del registro contable)

Data ■ Fecha

Sinadura ■ Firma



**X. ERANSKINA:
BERMEA INBERTSIO FUNTSEN
PARTAIDETZEN PIGNORAZIOAREN
BIDEZ ERATZEKO EREDUA**

**ANEXO X:
MODELO DE GARANTÍA MEDIANTE
PIGNORACIÓN DE PARTICIPACIONES DE
FONDOS DE INVERSIÓN**

Kontratuaren xedea ■ Objeto del contrato

Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrak egitea – 1. Fasea

Pignoratzailearen izen-abizenak ■ Nombre y apellidos de la persona pignorante

Honen ordezkartzan ■ En representación de

IFZ ■ NIF

Helbidea (jakinarazpen eta errekerimenduetarako) ■ Domicilio (a efectos de notificaciones y requerimientos)

Herria ■ Localidad

P. K. ■ C. P.

Zehazten den pertsonak PIGNORATZEN DITU, partaidetza hauek, pignoratzailearenak berarenak direnak, eta honela identifikatzen direnak:

La persona señalada, PIGNORA las siguientes participaciones, de las cuales es titular el pignorante y que se identifican como sigue:

Honen alde (adierazi administazioa) ■ a favor de (indicar administración)

Partaidetza ren zenbakia Número de participación	Inbertsio funtsaren identifikazioa, izena eta CNMVko administrazio erregistro zk. Identificación del fondo de inversión, nombre y nº de registro administrativo de La CNMV	Erakunde kudeatzail ea Entidad gestora	Erakunde gordailuzaina Entidad depositaria	Likidazio balioa inskripzio egunean Valor liquidativo a la fecha de inscripción	Balioa, guztira Valor total
--	--	--	--	---	---------------------------------------



--	--	--	--	--	--

bermea eratzera behartzen duten arau eta artikulu hauek xedatutakoari jarraituz,

en virtud de lo dispuesto por esta/s norma/s y artículo/s que impone/n la constitución de la garantía,

Bermea eratzera behartzen duten araua(k) eta artikulua(k) betebeharraren erantzule izateko: Norma/s y artículo/s que impone/n la constitución de la garantía para responder de las siguientes obligaciones:

--

Kontratuaren xedea edo bermea jaso duenak bere gain hartutako betebeharra

Objeto del contrato u obligación asumida por el garantizado

--

Bermatutako kontratista edo pertsona fisikoa edo juridikoa

Contratistaopersona físicaojurídica garantizada

IFZ ■ NIF

--	--

Helbidea (jakinarazpen eta errekerimenduetarako) ■ Domicilio (a efectos de notificaciones y requerimientos)

--

Bermatutako zenbatekoa ■ Importe garantizado

€	(letraz ■ en letra)
---	---------------------

Kontratu hau SPKLn, hau garatu duten arauetan eta Gordailu Kutxa Orokorrari buruzko arauetan ezarritakoarekin bat etorriz

Este contrato se otorga de conformidad y con plena sujeción a lo dispuesto en la LCSP, en sus normas de desarrollo y en la normativa



egin da, eta haiei lotuta.

reguladora de la Caja General de Depósitos.

Funtsa kudeatzen duen erakundeak hitzematzen du partaidetza horien bahitura mantentzeko eta hala dauden artean partaideari inolaz ere ez ordaintzeko beraien balioa, bai eta Administrazioari beraren aldeko partaidetzak lehenengoz eskatu eta berehala ordaintzeko ere.

La entidad gestora del fondo se compromete a mantener la prenda sobre las participaciones señaladas, no reembolsando, en ningún caso, al partícipe el valor de las participaciones mientras subsista la prenda, así como a proceder al reembolso de las participaciones a favor de la Administración al primer requerimiento de la misma.

Pignoratzailearen edo sozietatearen izena ■ Nombre o razón social del pignorante

Sinadura/k ■ Firma/s

Notarioaren izena ■ Nombre del/de la Notario/a

Horren aurrean, (notarioaren sinadura) ■ Conmiintervención (firma del/de la Notario/a)

Pertsona honek, ordezkari gisa, goian adierazitako partaidetzak bahitu direla ziurtatzen du.

La persona que se señala a continuación, como representante, certifica la constitución de la prenda sobre las participaciones indicadas.

Izen-abizenak ■ Nombre y apellidos

NAN ■ DNI

Honen ordezkartzan (funtsa kudeatzen duen erakundea) En representación de (entidad gestora del fondo)

Data ■ Fecha

Sinadura ■ Firma



**XI. ERANSKINA:
KAUZIO ASEGURUAREN ZIURTAGIRIAREN
EREDUA**

**ANEXO XI:
MODELO DE CERTIFICADO DE SEGURO DE
CAUCIÓN**

Kontratuaren xedea ■ Objeto del contrato

Artziniegako hornidura-sarean dauden fibrozementuzko hodiak berritzeko obrak egitea – 1. Fasea

Entitate aseguratzailea ■ Entidad aseguradora

Izen soziala ■ Razón social

Ziurtagiri zk. ■ Certificado nº

Helbidea ■ Domicilio

IFZ ■ NIF

Honek ordezkaten du (ahaldun(ar)en izen-abizenak) ■ Representado por (nombre y apellidos de la/s persona/s apoderada/s)

Entitate aseguratzaileak, eta, haren izenean zehazten denak, egintza hau egiteko behar besteko ahalordea duenak, agiri honen behealdean aipatutako ahalorde askiestearen arabera,

La entidad aseguradora, y en su nombre, la persona que se especifica, con poderes suficientes para obligarle en este acto, según resulta del bastanteo de poderes que se reseña en la parte inferior de este documento,

Hau ASEGURATZEN DU, behean zehazten diren ezaugarrietan:

ASEGURA en las condiciones que se señalan abajo, a:

Aseguruaren hartzailea ■ Tomador/a del seguro

IFZ ■ NIF

Aseguruaren ezaugarriak ■ Características del seguro

Kontratazio organoa ■ Órgano de contratación



Aseguruaren zenbatekoa, letraz ■ Importe del seguro, en letra

Berme mota (behin-behinekoa, behin betikoa...) ■ Modalidad de garantía (provisional, definitiva...)

SPKLn, hura garatu duten arauetan eta aipatutako kontratuko administrazio klausula berezien agirian ezarritakoari lotuta eta bertako baldintzekin; hain zuzen ere, aipatu diren arauak eta administrazio baldintzak direla eta kontratuaren ondorioz sortzen diren diren betebeharrei, zehapenei eta gainerako gastuei erantzuteko aseguratuaren aurrean.

Enpresa aseguratuak bere erantzukizunpean adierazten du Herri Administrazioen Kontratuei buruzko Legearen Araudi Orokorreko 57.1 artikuluan ezarritako betekizunak betetzen dituela.

Aseguru prima, bakarra, lehenengoa zein hurrengoetako bat, ez ordaintzeak ez dio emango entitate aseguratzailerari kontratua suntsiarazteko eskubidea; gainera, honelako kasuetan kontratua ez da azkenduko, ez entitate aseguratzaileraren estaldura etengo, eta, bermea baliatu behar badu, entitate aseguratzailerak ez da salbuetsiko kontratua bete beharretik.

Aseguruaren hartzaileretik harremanak direla eta entitate aseguratzailerak ezin izango ditu erabili berari dagozkion eskubideak enpresa aseguratuarekiko jardunetan.

Entitate aseguratzailerak bere gain hartu du Administrazioari diruzaintzak lehenengo agindeia bidali eta berehala enpresa aseguratuari kalte-ordaina emateko konpromisoa, SPKLTBen eta hura garatu duten arauetan ezarritakoarekin bat etorritik.

Kauzio aseguru hau indarrean egongo da kontratazio organoak edo honen izenean aritzeko legez gaitutakoak azkentzeko edo itzultzeko baimena eman arte, SPKLn eta legeria osagarrian ezarritakoarekin bat etorritik.

En los términos y condiciones establecidos en la LCSP, normativa de desarrollo y pliego de cláusulas administrativas particulares por la que se rige el contrato citado, para responder de las obligaciones, penalidades y demás gastos que se puedan derivar conforme a las normas y demás condiciones administrativas precisadas frente al asegurado.

La empresa asegurada declara, bajo su responsabilidad, que cumple los requisitos exigidos en el artículo 57.1 del Reglamento General de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas.

La falta de pago de la prima, sea única, primera o siguientes, no dará derecho a la entidad aseguradora a resolver el contrato, ni éste quedará extinguido, ni la cobertura de la entidad aseguradora suspendida ni éste liberado de su obligación, caso de que la entidad aseguradora deba hacer efectiva la garantía.

La entidad aseguradora no podrá oponer a la empresa asegurada las excepciones que puedan corresponderle contra el tomador del seguro.

La entidad aseguradora asume el compromiso de indemnizar a la empresa asegurada al primer requerimiento de la tesorería de la *Administración*, en los términos establecidos en la legislación de Contratos del Sector Público y normas de desarrollo.

El presente seguro de caución estará en vigor hasta que el órgano de contratación, o quien en su nombre sea habilitado legalmente para ello, autorice su cancelación o devolución, de acuerdo con lo establecido en la LCSP y legislación complementaria.



(Lekua eta data ■ Lugar y fecha)

(Sinadura: ■ Firma:)

(Entitate aseguratzailerak ■ Entidad aseguradora)

ADMINISTRATIO HONEN ASKIESTE
LANETAN IDAZKARITZA OROKORRAK
EGINDAKO AHALORDE ASKIESTE:

BASTANTEO DE PODERES POR LA
SECRETARÍA GENERAL EN LAS FUNCIONES
DE BASTANTEO DE LA SIGUIENTE
ADMINISTRACIÓN:

Administrazioa ■ Administración

Data ■ Fecha

Zenbakia edo kodea ■ Número o código

**XII. ERANSKINA: LIZITAZIO
ELEKTRONIKOAREN SISTEMA ETA
JAKINARAZPEN ETA KOMUNIKAZIO
ELEKTRONIKOEN SISTEMA
ERABILTZEKO JARRAIBIDEAK**

**I.- LIZITAZIO ELEKTRONIKOAREN
SISTEMA.**

1.- Kontratazio prozeduretako izapideetan (dokumentuak bidali, kontratua sinatu, jakinarazpenak jaso...) lizitazio elektronikoen sistema erabiltzeko bete beharrekoak.

1.1.- Sistema erabili nahi duen enpresak bete beharrekoak:

1.1.1.- Euskal Autonomia Erkidegoko Kontratisten Erregistro Ofizialean alta emanda egon behar da eta horri buruzko indarreko zuri-tagiria edo aldi baterako gaitasuna eduki behar du.

1.1.2.- Eskaintzaren zenbatekoaren arabera, pertsonak eskaintza baliabide elektronikoen bidez sinatzeko ahal askietsia eduki behar du.

1.1.3.- Lizitatuzaileak edo hautagaia onartutako zuri-tagiri elektronikoa eduki behar du, honako modalitate hauertako bat, hain

**ANEXO XII:
INSTRUCCIONES PARA LA UTILIZACIÓN
DEL SISTEMA DE LICITACIÓN
ELECTRÓNICA Y NOTIFICACIÓN Y
COMUNICACIÓN ELECTRÓNICAS**

I.- SISTEMA DE LICITACIÓN ELECTRÓNICA.

1.- Requisitos para utilizar el sistema de licitación electrónica para los trámites de procedimiento de contratación (envío de documentos, firma de contrato, recepción de notificaciones...).

1.1.- Requisitos de la empresa interesada:

1.1.1.- Estar dado de alta y con certificación vigente en el Registro Oficial de Contratistas de la Comunidad Autónoma de Euskadi o realizar una habilitación temporal.

1.1.2.- En función del importe económico de la oferta, la persona ha de disponer de poder bastante para poder firmar electrónicamente la oferta.

1.1.3.- La licitadora o candidata ha de disponer de certificado electrónico reconocido en cualquiera de las siguientes modalidades: certificado ciudadano, o certificado de representante de entidad.



zuzen: herritarraren ziurtagiria edo entitatearen ordezkariaren ziurtagiria.

1.2.- Ekipo informatikoa eta dokumentuaren formatua:

1.2.1.- Windows sistema eragilea daukan ordenagailua behar da; Internet Explorer programaren edozein bertsio eduki behar du instalatuta.

1.2.2.- Honako sinadura elektronikoen ziurtagiri hauetako bat eduki behar da identifikatzeko eta sinatzeko: **Izenpe, Fábrica Nacional de Moneda y Timbre, Dni-e, Camerfirma.**

1.2.3.- Izenperen softwarearen azken bertsioa deskargatu eta instalatu behar da eta, behar izanez gero, Windowserako ziurtagiriak ere bai.

http://www.izenpe.eus/contenidos/informacion/software_izenpe/es_def/adjuntos/Middleware_Izenpe_4.0.2.436.exe

http://www.izenpe.eus/contenidos/informacion/software_izenpe/es_def/adjuntos/Certificados_Izenpe_Windows_1.2.0.0_FIRMADO_IZENPE.exe

1.2.4.- Javaren **32 biteko** bertsio bat bakarrik eduki behar da instalatuta (ez dauka zertan izan azkena).

<https://www.java.com/>

1.2.5.- Javaren segurtasun maila ahalik gehien beheratu:

Windowseko kontrol panela → Java → Segurtasuna → ertaina / baxua

1.2.6.- Eskaintzakzifratzeko eta bidaltzeko behar diren zifratze bibliotekak instalatu behar dira.

Deskargatzeko esteka:

http://www.contratacion.euskadi.eus/contenidos/informacion/licitar_electronicamente/es_08/adjuntos/lizitazioa.zip

Gero fitxategia deskonprimitu behar da eta ondoren saguaren eskuineko botoiaz **lizitazioa.exe** fitxategia klikatu eta **administratzaile moduan exekutatu** hautatu behar da. (Mezu bat agertuko da pantailan

1.2.- Requisitos de equipo informático y formato de documento utilizado por la empresa:

1.2.1.- Contar con un PC dotado de sistema operativo Windows que disponga de cualquier versión de Internet Explorer.

1.2.2.- Disponer de alguno de los siguientes certificados de firma electrónica para poder identificarse y firmar (**Izenpe , Fábrica Nacional de Moneda y Timbre, Dni-e, Camerfirma.**

1.2.3.- Descargar e instalar la última versión del Software de Izenpe y los certificados para Windows si fuese necesario.

http://www.izenpe.eus/contenidos/informacion/software_izenpe/es_def/adjuntos/Middleware_Izenpe_4.0.2.436.exe

http://www.izenpe.eus/contenidos/informacion/software_izenpe/es_def/adjuntos/Certificados_Izenpe_Windows_1.2.0.0_FIRMADO_IZENPE.exe

1.2.4.- Tener instalada una única versión de java de **32bits** (no es necesario que sea la última)

<https://www.java.com/>

1.2.5.- Bajar el nivel de seguridad de java todo lo permitido desde:

Panel de control de Windows → Java → Pestaña de Seguridad → poner en media/baja

1.2.6.- Instalar las librerías de encriptación necesarias para poder cifrar y enviar las ofertas Pueden descargarse desde el siguiente enlace:

http://www.contratacion.euskadi.eus/contenidos/informacion/licitar_electronicamente/es_08/adjuntos/lizitazioa.zip

Posteriormente, descomprimir el contenido y pinchando con el botón derecho del ratón encima del fichero **lizitazioa.exe** seleccionamos la opción de ejecutar como administrador. (Nos aparecerá un mensaje de que la instalación se ha realizado con éxito.)

1.2.7.-Habilitar los pop-ups en su navegador Internet Explorer desde:



instalazioa ondo amaitu dela adierazteko.)

1.2.7.-Internet Explorer nabigatzaileko pop-up-ak gaitu behar dira:

Tresnak → Interneteko aukerak → Pribatutasuna (aktibatu pop-up elementuen blokeatzailea)

1.2.8.- Formatu (luzapen) hauetako dokumentu informatikoak bakarrik irakurri eta izapidetuko dira: .doc,docx .xls, .xlsx .ppt, .pptx, .pdf, .rtf., .sww, .abw, .jpg, .bmp, .tiff, .zip, eta .7z. Birus kutsaduraren arriskua ahalik gehien txikitzeko, dokumentazioan .pdf, .rtf, .sww, .jpg eta .tiff formatuak bakarrik erabiltzea gomendatzen da.

2.- Lizitazio elektronikoaren sistema erabiltzeko modua:

Sistema hau erabiltzeko bi aukera daude: Euskadiko Autonomia Erkidegoko Administrazio Publikoaren atari orokorrean sartu (euskadi.net) eta behar den orrira joan edo, bestela, zuzenean jo www.contratacion.info helbidera edo www.contratacion.euskadi.eus orrira.

3.- Lizitazio elektronikoaren sistemaren ezaugarriak:

3.1.- Sistemaren oinarrian J2EE teknologia dago. Hiru geruzako arkitektura teknikoa dauka, SSL protokolodun web zerbitzari segurua erabiltzen du, BEA weblogic 81 aplikazio zerbitzaria dauka eta Oracle 8i datu base zerbitzaria. Sistema eragilea Unix Sun Solaris 2.8 (1. bertsioa) da, LDAP protokoloan oinarritua. Gainera, ziurtagiri digitaldun X509V3 sinadura elektronikoa onartua dauka (64 oinarria), IZENPE S.A.ren pasahitz publikoaren azpiegiturak -PKI- erabiltzen duena, hain zuzen.

3.2.- Eskaintzen bortxaezintasuna bermatzeko, secrets DLL.dll bibliotekan oinarritutako applet sinatua deskargatu eta exekutatu behar da; miniaplikazio horrek eskaintzak zatitzen, zifratzen eta bidaltzen ditu, eta gero deszifratu eta berrosatu egiten ditu.

4.- Lizitazio elektronikoaren sistemaren bermeak:

1.1. Lizitazio izapideetan baliabide elektronikoak erabiltzeak organo eskudunaren identifikazioa eta hark bere

Herramientas → Opciones de Internet → privacidad (Activar el bloqueador de elementos emergentes)

1.2.8.- Sólo se garantiza la lectura y tramitación de los documentos informáticos almacenados con las siguientes extensiones: .doc,docx .xls, .xlsx .ppt, .pptx, .pdf, .rtf., .sww, .abw, .jpg, .bmp, .tiff, .zip, y .7z. Al objeto de minimizar el riesgo de virus, se recomienda la utilización de los formatos .pdf, .rtf, .sww, .jpg y .tiff en la documentación a enviar.

2.- Modo de acceso al sistema de licitación electrónica:

Para utilizar el sistema deberá acceder al portal común de la Administración Pública de la Comunidad Autónoma de Euskadi, euskadi.net, o bien acceder directamente al contenido específico albergado en aquél, a través de la dirección www.contratacion.info o www.contratacion.euskadi.eus

3.- Características del sistema de licitación electrónica:

3.1.- El sistema se basa en tecnología J2EE y arquitectura técnica de 3 capas, con un servidor Web seguro con protocolo SSL, un servidor de aplicaciones BEA weblogic 81 y un servidor de base de datos Oracle 8i, todos ellos bajo sistema operativo Unix Sun Solaris 2.8, versión 1, basada en protocolo LDAP y firma electrónica reconocida con certificado digital X509V3 (base 64) utilizado por la infraestructura de clave pública -PKI- de IZENPE S.A.

3.2.- Para asegurar la inviolabilidad de las ofertas, se descarga y ejecuta un applet firmado, basado en la librería secrets DLL.dll que efectúa el fragmentado, cifrado y envío de las mismas, así como su posterior descifrado y recomposición.

4.- Garantías aportadas por el sistema de licitación electrónica:

4.1. La utilización de medios electrónicos en los trámites de licitación garantiza la identificación y el ejercicio de la competencia por el órgano competente, así como la autenticidad, integridad y conservación de los documentos emitidos. En la tramitación electrónica se utiliza la firma electrónica reconocida.

4.2. La tramitación electrónica permite la



eskumena erabiltzea bermatzen du, eta bidaltzen diren dokumentuen egiazkotasuna, osotasuna eta zaintza ere bai. Izapide elektronikoa onartutako sinadura elektronikoa erabiltzen da.

1.2. Izapideak baliabide elektronikoz eginez gero, izapideak linean azter daitezke.

4.3.- Lizitazio elektronikoa sistemak bermatzen du inork ezin eskuratu izatea lizitatuak bidaltzen dituzten eskaintzen edukia haiek sortu eta erregistratu ondoren; nolahi ere, lege baimenduta dauden pertsonak sortzen ari diren artean ikus ditzakete.

Hain zuzen ere, sistema honi esker eskaintzak zifratuta eta zatikatuta bidaltzen dira espediente izapidetzen duen unitatera. Eskaintzak zifratzeko kontratazio mahaiko kideen gako publikoak erabiltzen dira.

Gako horiek dena delako espediente bakarrak egoten dira erabilgarri (aplikazioaren bidez). Gainera, eskaintzak berrosatzeko eta deszifratzeko ezinbestekoa da eskaintzak irekitzeko egintzan kontratazio mahaiko kideen legeko quoruma egotea, bakoitzak bere sinadura elektronikoa ziurtagiria daukala.

4.4.- Sistema honen bidez Administrazioaren eta lizitatuak eta hautagaien arteko jakinarazpenak eta komunikazioak modu elektronikoa egin daitezke.

5.- Gorabeherak sistema erabiltzean:

5.1.- Dokumentu, idazki edo komunikazioen bat aldi berean jasotzen bada sinadura elektronikoa eta paperean inprimatuta, bertsio elektronikoa baino ez da hartuko aintzat.

5.2.- Formatu (luzapen) hauetako dokumentuak bakarrik irakurri eta izapidetuko dira: .doc, .docx, .xls, .xlsx, .ppt, .pptx, .pdf, .rtf, .sxw, .abw, .jpg, .bmp, .tiff, .zip, eta .7z.

5.3.- Birus kutsaduraren arriskua ahalik gehien txikitzeko sistemaren eragiketetan, dokumentazioan .pdf, .rtf, .sxw, .jpg eta .tiff formatuak bakarrik erabiltzea gomendatzen

consulta on-line de los trámites realizados.

4.3. El sistema de licitación electrónica garantiza que las ofertas enviadas por quien licite son emitidas y registradas de forma que es imposible conocer su contenido, salvo en el momento y por las personas legalmente autorizadas para ello.

A tal efecto, el sistema empleado garantiza que las ofertas son remitidas a la unidad que tramita el expediente cifradas y fragmentadas. El cifrado de las ofertas se realiza contra las claves públicas de quienes componen la mesa de contratación.

Las citadas claves están disponibles, a través de la aplicación, únicamente en el expediente concreto de que se trata. Además, para su recomposición y descifrado es necesaria la participación en el acto de apertura, del quórum legalmente necesario de miembros de la mesa de contratación con sus correspondientes certificados de firma electrónica reconocida.

4.4.- Permite que electrónicamente se realicen las **notificaciones y las comunicaciones** que la Administración deba dirigir a las licitadoras o candidatas y de éstas con aquella.

5.- Incidencias en la utilización del sistema:

5.1.- En el supuesto de que se reciban documentos, escritos o comunicaciones firmados electrónicamente y, a la vez, en soporte papel, sólo se tendrá en cuenta la versión electrónica.

5.2.- Sólo se garantiza la lectura y tramitación de los documentos almacenados con las siguientes extensiones: .doc, .docx, .xls, .xlsx, .ppt, .pptx, .pdf, .rtf, .sxw, .abw, .jpg, .bmp, .tiff, .zip, y .7z.

5.3.- Con el objetivo de minimizar en lo posible la incidencia que la presencia de virus pueda tener en la operatividad del sistema, se recomienda el envío de los documentos en los formatos .pdf, .rtf, .sxw, .jpg y .tiff.

5.4.- Las ofertas se enviarán libres de virus que dificulten o imposibiliten su lectura, y es responsabilidad de quien licite velar por que esto sea así.

5.5.- En cualquier caso, la mera presencia de virus en la oferta no determinará, por sí misma, la exclusión, siempre que se pueda tener



da.

5.4.- Eskaintzak birusik gabe bidali behar dira, irakurketa zaildu edo eragozten baitute; lizitatuzaileen ardura da birusik ez egotea.

5.5.- Nolanahi ere, eskaintzan birusen bat egoteak ez du besterik gabe prozeduratik baztertuko lizitatuzailea, baldin eta edukia eskuratu ahal bada.

5.6.- Lizitazio batean baliabide elektronikoez baliatuz parte har daitekeela iragarri arren, kontratazio mahaiak edo kontratazio organoak aldi batez bertan behera utzi ahal izango du eskaintza elektronikoak aurkezteko aukera, eragozpen teknikoak direla eta ezinezkoa izanez gero.

5.7.- Hala gertatuz gero, horren berri ematen duen mezua agertuko da lizitazio elektronikoaaren web orrian, ahal dela.

II.- JAKINARAZPEN ETA KOMUNIKAZIO ELEKTRONIKOAK.

Enpresek eranskin honen adendako eredia erabili behar dute jakinarazpenak eta komunikazioak baliabide elektronikoen bitartez jasotzeko behar diren datuak adierazteko.

Jakinarazpen eta komunikazio elektronikoa Eusko Jaurlaritzaren Egoitza Elektronikoa bidez egingo dira (<https://euskadi.eus>). Jakinarazpenak eta komunikazioak ikusi nahi izanez gero, orri horretako "Izapideak" ataleko "Nire kudeaketak" klikatu behar da. Jakinarazpen edo komunikazio bat bidaltzen den bakoitzean enpresak abisua jasoko du horretarako emandako helbide elektronikoa.

Enpresak honako datu hauek eman behar ditu jakinarazpen eta komunikazio elektronikoa jasotzeko: nork jasoko dituen, nolako ziurtagiria erabiliko den jakinarazpenak eta komunikazioak jasotzeko, zer helbide elektronikotara bidali behar diren abisu mezuak, eta zer hizkuntzatan nahi diren jaso jakinarazpenak eta komunikazioak (euskara edo gaztelania); datuok eranskin honen adendako eredia adierazi behar dira.

Jakinarazpen eta komunikazio elektronikoa legeko baldintzak aplikatuz egingo dira.

acceso a su contenido.

5.6.- Aún habiéndose anunciado la posibilidad de participar electrónicamente en una licitación, la mesa de contratación o, en su defecto, el órgano de contratación, podrán dejar temporalmente sin efecto la posibilidad de presentar ofertas electrónicas cuando no fuere posible la licitación por esta vía por problemas de tipo técnico.

5.7.- En este caso, en la medida de lo técnicamente posible, se advertirá expresamente de la situación a través de un mensaje en la página Web de licitación electrónica.

II.- NOTIFICACIÓN Y COMUNICACIÓN ELECTRÓNICAS.

Las empresas deberán indicar a través de la declaración contenida en el modelo que se encuentra en la Adenda de este Anexo los datos requeridos para poder recibir las notificaciones y comunicaciones por medios electrónicos.

Las notificaciones y comunicaciones por vía electrónica se realizarán a través de la Sede Electrónica del Gobierno Vasco a la que se accederá a través de <https://euskadi.eus>. Para acceder a las notificaciones y comunicaciones, la licitadora o candidata deberá utilizar el enlace "Mis Gestiones" ubicado dentro de la pestaña "Trámites". Cada vez que se envíe una notificación o comunicación, la empresa recibirá aviso del envío a la dirección de correo electrónico que haya facilitado a estos efectos.

Para poder recibir notificaciones y comunicaciones por vía electrónica la empresa deberá indicar lo siguiente: la persona que va a ser destinataria, el tipo de certificado que se va a usar para su acceso, dirección de correo electrónico de aviso y el idioma en el que desea recibir la notificación o comunicación (euskera o castellano) de conformidad con el modelo contenido en la Adenda de este Anexo.

La notificación y comunicación electrónicas se practicarán en las condiciones legalmente establecidas.



**XII. ERANSKINAREN GEHIGARRIA:
JAKINARAZPEN ETA KOMUNIKAZIO
ELEKTRONIKOAK JASOTZEKO BEHAR
DIREN DATUAK (3)**

**ADENDA AL ANEXO XII:
DATOS A EFECTOS DE RECIBIR
NOTIFICACIONES Y COMUNICACIONES
ELECTRÓNICAS (3)**

Adierazpen egilearen izen-abizenak ■ Nombre y apellidos de la persona declarante

Helbidea ■ Dirección

NAN ■ DNI

Helbidea (jakinarazpen eta errekerimenduetarako) ■ Domicilio (a efectos de notificaciones y requerimientos)

Helbide elektronikoa ■ Dirección electrónica

Telefonoa ■ Teléfono

IFZ ■ NIF

Adierazpen egilearen izen-abizenak ■ Nombre y apellidos de la persona declarante

Helbidea ■ Dirección

NAN ■ DNI

Helbidea (jakinarazpen eta errekerimenduetarako) ■ Domicilio (a efectos de notificaciones y requerimientos)



Helbide elektronikoa ■ Dirección electrónica

Telefonoa ■ Teléfono

IFZ ■ NIF

Zehaztutako pertsonak, bere izenean, edo ordezkatzeko duen beste pertsona, entitate edo enpresaren izenean,

La persona arriba señalada, en nombre propio, o de la persona, entidad o empresa que representa,

ADIERAZTEN DU:

DECLARA:

Honako datu hauek erabili behar dira berarentzako jakinarazpenak eta komunikazioak(4) baliabide elektronikoen bitartez jasotzeko:

Que los datos a efectos de practicar las notificaciones y comunicaciones(4) vía electrónica son:

Jasotzailea ■ Persona que va ser destinataria

Jasotzeko erabiliko den ziurtagiri mota (5) ■ Tipo de certificado que se va a usar su acceso (5):

Abisuak jasoko diren helbide elektronikoa ■ Dirección de correo electrónico de aviso

Jakinarazpenak jaso nahi diren hizkuntza ■ Idioma en el que desea recibir la notificación o comunicación

Euskara ■ Euskera

Gaztelania ■ Castellano

Tokia eta data ■ Lugar y fecha

Sinadura ■ Firma

(3) Hainbat enpresak aurkezten badute eskaintza edo lizitazioan parte hartzeko eskaera, konpromisoa hartuta kontratua adjudikatuz gero aldi baterako elkarte formalki eratze, jakinarazpen eta komunikazioetarako helbide bat bakarrik aurkeztu behar dute.

(3) En caso de presentar oferta o solicitud de participación varias empresas con el compromiso de constituirse formalmente en Unión Temporal de empresas en caso de resultar adjudicatarias, deberán presentar una sola dirección a efectos de notificaciones y comunicaciones.

(4) Komunikazioak direla eta, dokumentuak baliabide elektronikoen bitartez bidali ahal izateko ezinbestekoa da enpresa alta emanda egotea Kontratisten Erregistro Ofizialean edo aldi baterako gaikuntza edukitzea.

(4) A efectos de comunicaciones solamente podrán enviar documentos vía electrónica aquellas empresas que estén dadas de alta en el Registro Oficial de Contratistas o tengan habilitación temporal.

(5) ADIERAZI ZIURTAGIRIA ENPRESARENA EDO AHALDUNARENA DEN.

(5) INDICAR SI EL CERTIFICADO ES DE EMPRESA O DE APODERADO.

LAUGARRENA. Lizitazio-iragarkia kontratatzailearen profilean argitaratzea, Sektore Publikoko Kontratuei buruzko azaroaren 8ko 9/2017 Legearen III. eranskinean jasotako edukiarekin.

BOSTGARRENA. Kontratzailearen profilean kontratazio-espedita osatzen duen dokumentazio guztia argitaratzea, bereziki administrazio-klausula zehatzen agiria eta preskripzio teknikoena. Eskaintzak aurkezteko behar den dokumentazioa lizitazio-iragarkia argitaratzen den egunean bertan egon behar da eskuragarri.



SEIGARRENA. Kontratazio-mahaiko kideak izendatzea eta haien osaera kontratatzailearen profileen argitaratzea:

- Joseba Vivanco Retes, mahaiburu gisa jardungo du.
- Ascen Hormazabal Meabe, Batzordekidea (Udalbatzako idazkaria).
- Sara Martinez Aguillo, Batzordekidea (arkitekto aholkularia).
- Jesús María Diego Oteo, mahaiko idazkaria izango da.

ZAZPIGARRENA.- Alkate jaunari ahalmena ematen zaio prozedura hau izapidetzen jarraitzeko behar diren egintzak egin ditzan, eta, bereziki, lurren gaineko eskubideen titularrekin adiskidetasunezko akordioak egin ditzan, berehala okupatzeko.

ZORTZIGARRENA.- Alkateari ahalmena ematea Kontratazio Mahaia proposatutako esleipena egiteko.”

Alkatea: Hori izango litzateke obra honen lizitazioa atera aurreko urratsa, eta, azkenean, urrats honetara iritsi gara, eta ea badagoen...

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Lurralde honen gaia?

El Alcalde: Vitaleko eremuaren gaia? Notariotzan eskrituraren sinadura falta zaigu. Eguna eta ordua eman behar digute, joateko eta sinadura egiteko eta lursailaren erosketaren formalizatzea, plaza hori urbanizatzerakoan lursail zati hori ere hartzeko.

Aldeko botoak:

Joseba Mirena Vivanco Retes, Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín, Unai Gotxi Kastrexana, Arkaitz San Jose Martínez eta Aintzane Iturribarria Ruiz, EHBilduko alderditik (5); Encina Castresana Astarloa, Miren Izaskun Pérez Barragán eta Jose Miguel Vadillo Ribacoba EAJ-PNVko alderditik (3); Joseba Elejalde Ribacoba P.P.ko alderditik (1);

Aurka:

Inor.

Abstentzioak:

Inor.

Onartzen da.

8.- Hasierako onarpena ematea Las Caseriasoko kutxatila Gordeliz auzoko banaketa-sarera baja emateko proiektuari eta eragindako ondasun eta eskubideak desjabetzeko administrazio-espeditentea hastea.

Alkateak Natura- eta hiri-inguruneari, energiari, urari, mendiei, ingurumenari, obrei eta hondakinen kudeaketari buruzko informazio-batzordearen irizpena irakurri du, 2020ko ekainaren 4an egindako bilkuran.

“GAIA: Hasierako onarpena ematea Las Caseriasoko kutxatila Gordeliz auzoko banaketa-sarera baja emateko proiektuari eta eragindako ondasun eta eskubideak desjabetzeko administrazio-espeditentea hastea.

Ikusita baserri-kutxatila Gordeliz auzoko banaketa-sarera bajaran konektatzeko proiektua, bide ingeniariak idatzia, Francisco José Rosel García jauna, C eta P, 2020ko maiatzaren 13an aurkeztu zena (1030. sarrera). Haren aurrekontua berrehun eta hirurogeita bi mila hirurehun eta hogeita hamasei euro eta berrogeita hamazortzi zentimokoa da (262.336,58 €), honela banakatuta:

GAUZATZE	MATERIALA	GUZTIRA.....
182.190,83.-		
%19 GASTU	OROKORRAK	ETA ETEKIN INDUSTRIALA.....
34.616,25.-		



%21ko BEZa
45.529,49.-
KONTRATAREN AURREKONTUA GUZTIRA
262.336,58.-

Proiektuaren xedea kontuan hartuta, hirigintza-arrazoiengatik desjabetzea legitimatzen da, Lurzoruari eta Hirigintzari buruzko ekainaren 30eko 2/2006 Legearen 177 b) artikuluan aurreikusitakoa, sistema orokorren sareko zuzkidura publikoak egikaritzeko jarduketak garatzeko behar diren lursailak eta gainerako ondasun eta eskubideak lortzeko, jarduketak integratuetan sartuta edo haiei atxikita ez daudenak.

Kontuan hartuta proiektuak 2. eranskin gisa jasotzen duela "Ukitutako ondasun eta eskubideak", obrek ukitutako ondasun eta eskubideen zerrenda beraz, behin betiko onartzeak berekin ekarriko du obrak onura publikoak direla deklaratzeko eta desjabetzearen ondorioetarako ukitutako ondasunak eta eskubideak okupatu behar direla deklaratzeko. Horretarako, bidezkoa da proiektua jendaurrean jartzea eta ukituei pertsonalki jakinaraztea, egokitzen dituzten alegazioak egin ditzaten.

Ikusita proiektatutako obrak Foru Gobernu Kontseiluaren maiatzaren 29ko 260/2018 Erabakiaren bidez emandako diru-laguntzak direla, 156.849,27 eurokoak, Obra eta Zerbitzuen Foru Planeko 2018-2019 programaren kontura, egikaritzeko epeak betetzea eskatzen baitu, beraz, bidezkoa da desjabetzea premiazkoa dela deklaratzeko.

Ikusita obra horretarako, 2019ko ekainaren 28an, nahitaezko baimen sektoriala eskatu zitzaizola Errepide Sailari (748 irteera), eta 2019ko uztailaren 2an, berriz, URA Uraren Euskal Agentziari (766 irteera).

Ikusita 2020ko otsailaren 17an (501. sarrera), Errepide Sailak obra hori egiteko baimena eman zuela.

KONTUAN HARTUTA.- Apirilaren 18ko 781/1986 Legegintzako Errege Dekretuaren 94. artikuluan xedatutakoa, toki-araubidearen arloko xedapenen testu bategina onartzen duena.

KONTUAN HARTUTA.- Lurzoruari eta Hirigintzari buruzko ekainaren 30eko 2/2006 Legearen 177. eta 178. artikuluetan eta horiekin bat datozenetan xedatutakoa.

KONTUAN HARTUTA.- Jabetza Nahitaez Kentzeari buruzko 1954ko abenduaren 16ko Legean horretarako xedatutakoa; baita lege hori garatzen duen 1957ko apirilaren 26ko Erregelamenduan ere.

Udalbatza, 2020ko ekainaren 11ko osoko bilkuran,

ERABAKITZEN DU:

Lehenengo.- Hasierako onarpena ematea baserri-kutxatila Gordeliz auzoko banaketa-sarera baja emateko proiektuari eta jendaurrean jartzea 15 eguneko epean, dokumentua udal honetako idazkaritzan egongo da, edozein interesdunen eskura, kontsultatu ahal izateko, epe horretan egoki irizitako alegazioak aurkeztu ahal izango dira.

Honen berri ematea proiektuak ukitutako lursailen jabeei eta jakinarazi behar zaie, alegazioak aurkezteko epea igarota, proiektua behin betiko onartuko dela, beharrezkotzat jotzen dela obrak egitea, eta proiektuak berekin dakarrela ukitutako ondasun eta eskubideak onura publikoak direla eta okupatu egin behar direla deklaratzeko, desjabetze-espeditentia hasteko.



Bigarren.- Proiektuak ukitutako ondasun eta eskubideak desjabetzeko administrazio-espeditentea hastea, eta interesdunei jakinaraztea egokitzat jotzen dela lehenbailehen okupatzea deklaratzeko.

Hirugarren.- Hasierako onespena ematea eragindako ondasun eta eskubideen zerrendari, desjabetzeari eta horien titularrei dagokienez:

1.- 447 lurzatia, 4. poligonoan:

- Titularrak.- XXX XXX XXX
- Eraginak: Eragindako azalera m2):
Iraunkorra: 47,53 m
- Behin-behinekoa: 0 m
- Bide-zorra: 0 m
- Izaera: Hiri-izaera
- Kargak.- Ez dira ageri

2.- 447 lurzatia, 4. poligonoan:

- Titularrak.- XXX XXX XXX
- Eraginak: Eragindako azalera m2):
Iraunkorra: 24,92 m
- Behin-behinekoa: 0 m
- Bide-zorra: 0 m
- Izaera: Landatarra
- Kargak.- Ez dira ageri

3.- 448 lurzatia, 4. poligonoan:

- Titularrak.- XXX XXX XXX
- Eraginak: Eragindako azalera m2):
Iraunkorra: 718,32 m
- Behin-behinekoa: 0 m
- Bide-zorra: 0 m
- Izaera: Landatarra
- Kargak.- Ez dira ageri

4.- 474 lurzatia, 4. poligonoan:

- Titularrak.- XXX XXX XXX
- Eraginak: Eragindako azalera m2):
Iraunkorra: 8,29 m
- Behin-behinekoa: 0 m
- Bide-zorra: 0 m
- Izaera: Landatarra
- Kargak.- Ez dira ageri

5.- 475 lurzatia, 4. poligonoan:

- Titularrak.- XXX XXX XXX
- Eraginak: Eragindako azalera m2):
Iraunkorra: 20,71 m
- Behin-behinekoa: 0 m
- Bide-zorra: 0 m
- Izaera: Landatarra
- Kargak.- Ez dira ageri

6.- 477 lurzatia, 4. poligonoan:

- Titularrak.- XXX XXX XXX
- Eraginak: Eragindako azalera m2):
Iraunkorra: 0 m



Behin-behinekoa: 1.015,75 m
Bide-zorra: 0 m
- Izaera: Landatarra
- Kargak.- Ez dira ageri

7.- 490 lurzatia, 4. poligonoan:

- Titularrak.- XXX XXX XXX
- Eraginak: Eragindako azalera m2):
Iraunkorra: 65,88 m
Behin-behinekoa: 0 m
Bide-zorra: 0 m
- Izaera: Landatarra
- Kargak.- Ez dira ageri

8.- 492 lurzatia, 4. poligonoan:

- Titularrak.- XXX XXX XXX
- Eraginak: Eragindako azalera m2):
Iraunkorra: 49,55 m
Behin-behinekoa: 0 m
Bide-zorra: 0 m
- Izaera: Landatarra
- Kargak.- Ez dira ageri

9.- 660 lurzatia, 4. poligonoan:

- Titularrak.- Artziniegako Udala
- Eraginak: Eragindako azalera m2):
Iraunkorra: 0 m
Behin-behinekoa: 8.325,11 m
Bide-zorra: 0 m
- Izaera: Landatarra
- Kargak.- Ez dira ageri

Norbaitek ulertzen badu aipatutako ondasunen gaineko eskubide erreal baten edo interes ekonomiko baten titularra dela eta harekin eginbideak egin behar direla, jendaurreko informazio-aldian eskatu beharko du, eta behar bezala egiaztatu, Nahitaezko Desjabetzeari buruzko Legearen 4. artikulua araberaz.

Laugarren.- Proiektuak ukitutako ondasun eta eskubideen zerrenda eta horien titularrak jendaurrean jartzea, Arabako Aldizkari Ofizialean eta egunkari batean argitaratuz, edozein interesdunek egoki irizitako alegazioak aurkez ditzan 15 egun balioduneko epean, buletinean argitaratzen denetik hasita, bertan egon daitezkeen akatsak zuzendu ahal izateko, hori guztia Nahitaezko Desjabetzeari buruzko Legearen 17. artikuluan eta hurrengoetan eta harekin bat datozenetan xedatutakoaren arabera.

Bostgarren.- Erabaki hau pertsonalki jakinaraztea proiektuak ukitutako ondasun eta eskubideen titularrei, jakinarazpenetik 15 eguneko epean egokitzat jotzen dituzten alegazioak egin ahal izan ditzaten, ondasunen eta eskubideen zerrendan egon daitezkeen edozein akats edo horien titularrak zuzentzeko, baita herri-onurako deklarazioari eta okupazio-beharrari edo desjabetzearen urgentziari ere.

Adierazitako epean erreklamaziorik aurkezten ez bada, behin betiko onartutzat joko da proiektuak ukitutako ondasun eta eskubideen zerrenda zehatza, onura publikokotzat eta lehenbailehen okupatu beharrekotzat jo dena, eta interesdunei gonbita egingo zaie jabaria eta aldi baterako okupazioa elkarren arteko adostasunez eskuratzea ahalbidetuko duen prezio bat proposa dezaten.



Seigarren.- Amurrioko jabetza-erregistratzaileari ziurtagiria eskatzea, desjabetze-espeditente honen eraginpeko lursailen dagozkien erregistro-finken jabaria eta kargak egiaztatze, eta desjabetze-espeditentearen hasieraren orri-bazterreko idatzoharra egiteko.

Zazpigarren.- Alkatea gaitzea, prozedura hau izapidetzen jarraitzeko beharrezkoak diren egintzak egin ditzan, eta, bereziki, lurren gaineko eskubideen titularrekin adiskidetasunezko akordioak egin ditzan, berehala okupatzeko.

Zortzigarren.- Erabaki honen aurka, izapide hutseko egintzak direnez, ezin da errekursorik jarri, egokitzat jotzen diren ekintzak alde batera utzi gabe."

Alkatea: Hori izango litzateke ura Gordeliz auzora lotzeko proiektuaren hasierako onarpena.

Ascensión Hormazabal Meabe: Proiektu hau ikus-onetsita dago, beraz, ez dugu berriro onartu behar.

Alkatea: Barratxi zubiaren bidea izango denaren lehen fasea ere sartu da, proiektuan ere sartu da, eta tira, hor datoz pixka bat ukitutako lurak, lurren jabeak. Aldundiaren desjabetze-zerbitzuari lurren balorazioa egiteko ere eskatu zaio, eta atzo oker ez banago bidali digute. Gaur edo atzo lurren balorazioa bidali digute, jabeekin harremanetan jartzeko eta balorazioa helarazteko.

Joseba Elejalde Ribacoba: Desjabetzea Udalaren kontura al da?

Alkatea: bai, bai. Kasu honetan, bai honetan, bai fibrozementuaren kasuan, ez dakit Udalak desjabetzeak egin behar diren lehenengo aldia den ala ez...

Joseba Elejalde Ribacoba: Aurreikusitako epea, jabe guztiekin egoteko kalkulatu dena...

Alkatea: kasuaren arabera. Orain, adibidez, fibrozementuaren gaia jorrazteko, guztiekin harremanetan jarri gara, adostasunak eman diezazkiguten, eta abar, eta, jakina, zaila izan da...

Ascensión Hormazabal Meabe: Gero, data bat ere ezarriko dugu...

Alkatea: Hasiera batean hemendik pasatzen dira. Fibrozementua bezala egingo dugu. Hemendik pasatuko zarete. Azalpenen bat edo argibideren bat behar badute, bera egongo da, maparekin azalduko zaie zer hartzen duen. Egia esan, lehenengo zatia izan ezik (okupazio iraunkorra), hor joango baita bidea, hodiaren lehen zatia baita, eta bidea egiteko aprobetxatu baitugu, gainerakoak aldi baterako okupazioak direla uste dut. Hau da, leku gutxi okupatzen dira, ez du pertsona askorengan eraginik, eta aldi baterakoak dira lursaila okupatzeagatik, obraren arrazoiengatik, baina gero ez doa harago. Nagusia horko zati hori da, desjabetu behar dena...

Ascensión Hormazabal Meabe: Gehien okupatzen duena da 448 lurzatian, 718 metro hartzen ditu eta. Besteak dira 47, 24, 8, 20, 0...

Alkatea: Azkenean, bide publikotik doa, orduan...

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Ez dira jabe asko.

Alkatea: ez, ez, gutxi dira. Eta esan dut ia osoa aldi baterako okupazioa dela, ez dela behin betikoa, lehen zatia izan ezik.

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Eta desjabetzeak eragindakoak ere ez dira asko.

Ascensión Hormazabal Meabe: bost jabe dira.

Alkatea: ez, bat, benetan bat, lehenengo zatia, nire ustez, da, gainerakoa dela...

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Gero baten bat goian.

Alkatea: Goian baten bat badago, baina pixkat, ia fibrozementuarena bezalakoa. Gutxi zirelako. Azkenean, kutxatila bat doan lekuan, kutxatila badoa, gainerakoa ireki eta ixtea da. Zorakoak ere badira, beraz, honekin beste urrats bat ematen dugu proiektu honetan, orain izapideak jarraitu eta jabeekin harremanetan jarri, hori baita egin behar dena.

Aldeko botoak:

Joseba Mirena Vivanco Retes, Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín, Unai Gotxi Kastrexana, Arkaitz San Jose Martínez eta Aintzane Iturribarria Ruiz, EHBilduko alderditik (5); Encina Castresana Astarloa, Miren Izaskun Pérez Barragán eta Jose Miguel Vadillo Ribacoba EAJ-PNVko alderditik (3); Joseba Elejalde P.P.ko alderditik (1);

Aurka:

Inor.



Abstentzioak:
Inor.
Onartzen da.

9.- Alkatearen ebazpenen berri ematea.

Alkateak, idazkaria bertan dela, esan du 2020ko 87.etik 114.era bitarteko dekretuak direla.

Joseba Elejalde Ribacoba: Bideen dekretuari buruzkoa, 90. dekretua, bideetarako gauzazko laguntzei buruzkoa. Pentsatu al da Aldundiak diru-laguntza hori ematen badigu, nola bideratu diru hori zer motatako diru-laguntzetara?

Alkatea: Ez, azaltzen dizut, ateratzen duen laguntza-deialdi bat da, kasu honetan ez da mendia, nekazaritza dela uste dut, eta urtero udalerrri jakin batzuetara bideratzen da, hau da, urtero udalerrri bati egokitzen zaio. Aurten Aiara eskualdean Artziniegari tokatu zaigu, eta uste dut Amurrioko Administrazio Batzar batzuei, Aiara denaren barruan, eta guk oniritzia eman behar izan dugu, izan ere, gauza guztiez nekazaritza arduratzen da, eta, kasu honetan, ikusiko dugu, nekazaritzak egiten duen inbertsioa 20.000 eurokoa izango litzateke. Aldundiko bideen inbentarioan dituzten bideak dira, eta, orduan, beraiek egiten dute lan horietan. Hasiera batean 20.000 euro dira, murrizketekin murrizketak egingo dituzten ala ez ez dakigu. Murrizketa egiten badute, saiatuko gara murrizketa egiten eta datorren urtean osatzea. Azkenean, urteko emanaldia da, eta aurten pasatzen bazaigu, datorren urtean ez zaigu tokatzen. Orduan, 20.000 euro inbertituko badituzte, aurten izan dadin saiatuko gara, eta, bestela, datorren urtean denak jarriko dituzte, baina jar ditzatela. Eta beraiek jarduten dute. Guk onartu baino ez dugu egin behar izan.

Joseba Elejalde Ribacoba: Arazoa da, berriz ere behin eta berriz aipatzen den gaira itzuliz, ondasunen inbentarioa, bideen inbentarioa, dagoeneko daramaguna...

Alkatea: Baina, kasu honetan, beraiek jarduten dute, bideak begiratzen dituzte, eta horietan guztietan egingo dituzten jarduketak erabakitzen dituzte, jarduera horretarako hasierako aurrekontuan sartu dituzten 20.000 euroekin.

Bertaratutako zinegotziak enteratzen dira: Joseba Mirena Vivanco Retes, Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín, Unai Gotxi Kastrexana, Arkaitz San Jose Martínez eta Aintzane Iturribarria Ruiz, EHBilduko alderditik (5); Encina Castresana Astarloa, Miren Izaskun Pérez Barragán eta Jose Miguel Vadillo Ribacoba EAJ-PNVko alderditik (3); Joseba Elejalde Ribacoba P.P.ko alderditik (1);

10.- Udal-kudeaketaren kontrola.

- Alkatea: Hitzak eman aurretik, zeren aurreko osoko bilkuran aurrekoaren zain geratu zen gauzaren bat komentatu banuen, Josebak egindako bi galderaren gaia zen bat, labaderoan haizetarengatik izandako txikizioen gaia bat, uste dut zela, eta gero Retesen zegoen zuhaitzaren gaia zegoen, ordurako hazita zegoena. Garbitegiaren gaian, haizearekin zerikusia zuten konponketen konponketa batzuk esleitu dira dagoeneko. Eta gero zuhaitzaren gaiarekin inausi egingo da garaia tokatzen denean, baina bai, begira egon dira, inautesteko eta ondasun bat uzteko behintzat, baina unea iristen denean.

Gero beste gauza bat zegoen zintzilik, Axperen argiekin, hain zuzen ere, egun horretan bertan edo hurrengo egunean izan zela uste dut, jarri zirenean eta argizatzen ari dira. Hiru kontu horiek hor geratu ziren.

- Joseba Elejalde Ribacoba: Bideen gaia, ohikoa eta errepikakorra den bezala, nik eskatuko nizuke, Joseba, buelta bat emateko, baldin eta nirekin behar baduzu ditugun basopista guztietatik, horietako asko ezin baitira erabili. Plan bat egin ahal izatea bezala, ez dakit 5, 4 edo 10 urtera, konpontzeko, garbitzeko, egokitzeko, pandemiaren gai honekin nik ez baitut ikusi hainbeste jende igotzen Peñalba nire bizitzan. Jendea igotzen da ordu guztietan.

Alkatea: baina, orain?



Joseba Elejalde Ribacoba: bai, bai, azken 20 egunetan. Eta eremu batzuetan, baso-pista da, eta municipala dela...

Alkatea: Lehenengoa egin zuten, esan zenidana?

Joseba Elejalde Ribacoba: bai noski, baina lehen zatia garbitu zuten, baina beste 400 edo 500 metro dituzu, eta dagoeneko leku batzuetan auto batekin zoaz, jada ez dizut esaten ibilgailu bat, traktore bat, eta adarrak jotzen dizkizute. Eta 4 edo 5 metroko zabalera duen pista batez ari gara. Eta adarrek auto batean jotzen zaituzte. Erditik zoaz eta zoazen autoan edo ibilgailuan adarrak itsasten ari zaizkizu. Eta orain ez dizut esango nola dauden arekak, ez dagoela arekarik, zuloak daude, ia norbait lurperatu daitekeenik. Nik uste dut horretan kontuz ibili behar dugula, udal hau azkenean, turistikoki saldu nahi dugulako herri berde bat bezala, ibilbideen herri bat bezala, eta azkenean ibilbide asko ditugu, baina horietako asko ezin dira egin. Orduan, azkenean, nik beti esaten dut mahai bat egin behar dela, urteko gauzatze-proiektu bat egiteko, edo bideka, edo zonaka, eta garatu ahal izateko. Bestela, datorren urtera eta hurrengora iritsiko gara, eta matraka bera izango dugu. Nik ilusioak egin nituen honekin, baina, noski, 20.000 euro direla esan didazu, 20.000 euroekin ezin da...".

Alkatea: ez, 20.000 euro dira...

Joseba Elejalde Ribacoba: eskualderako.

Alkatea: Ez dakit ba ote genuen, uste dut hamabi edo hogeita bat kilometro bide zirela, zer egin behar genuela... Haiek kilometrotan oinarrituta egiten dute.

Joseba Elejalde Ribacoba: 20.000 esaten ari zara, handicap bat. Bigarrena, Aldundian erregistratuta egon behar duela, eta bigarren oztopoa, beraz, azkenean...

Alkatea: Zentzu horretan, orain sastrakak garbitzearen gaia egin da etorri den brigadarekin, Kuadrillaren bidez kontratatzen dena, eta hiru aste hauetan egiten aritu dena, eta orain egingo dena da, printzipioz, sastrakak garbitzeko egiten den urteko kontratazioa esleituko da. Elkartu egingo gara pixka bat, eta orain ekain amaieran uztaile hasieran egiten den sastrakak garbitzeko kontrata kontratatuko da, bideak ere garbitzeko. Momentu hauetan urtero egiten dena. Orduan hor, bistan denez, brigadaren gaia egiten aritu da, baina ditugun bideak dira...

Joseba Elejalde Ribacoba: Tramariako bidea. Ez dakit 4x4 batekin ere igo daitekeen. Hau da, duela 3 urte Udalak 30.000 euro inbertitu zituen bide bera erabili zuen, Reteseko ur-biltegi sartzeko. 3 urtetan ixten ari den bidea da. Mantentze-lanik ez dagoenez, azkenean itxi egiten da.

Alkatea: Ez, uste dut hori, oker ez banago, orain egingo den horietakoa dela.

Joseba Elejalde Ribacoba: Esan nahi dudana da baditugula horien gainean jardun dugun bideak, diru bat gastatu dugula, eta orain mantentze-lan bat egin behar dugula, eta horretarako, azkenean, diodana, proiektu bat izan behar dugula. Dagoeneko konponduta dauzkagunak oinarri hartuta, eta konponduta ez dauzkagunak, x urteko proiektua egitea, eta konpontzen joatea, egokitzen joatea.

Alkatea: Bistan da hilabete hauek, azkenean, bideen gai osorako izan direla, orain iristen ari dira, amaitu ez izana espero dut, Aldunditik datozenak, ertzeekin eta noski, lekuak geratzen ari dira. Lehengo egunean, errepideetakoarekin hitz egiten ari nintzela, esan zidan mozten ari zirela 2 hilabetez hazten egon dena, orduan, jakina, normalean probintzia osoko errepide bazterrak garbitzea baino gehiago kostatzen ari zaie. Ikusten dugu biribilgunea ere, oraindik moztu gabe dagoena, errepideetakoak ere ez dakiena zergaitik ez dutela moztu. Amurrion ikusi nuen lehengo egunean sarrera gurea baino altuagoa dutela.

Joseba Elejalde Ribacoba: Egia da, halaber, ez dakit ikusi behar duten, errepideak kontserbatzekoak, egun hauetan lanean ikusi ditudanak, eta zetorren makina, zekartzan tresnak ez zirela beste batzuetan bezalakoak.

Alkatea: ez.

Joseba Elejalde Ribacoba: Jakina, esaten dizutenean gehiago kostatzen ari zaiela. Gehiago kostatzen zaie tresna bat ekartzen ari direlako, eta agian ez da eraman beharko lukeena. Eta nik ez dakit konturatu zareten, traktorea aurretik zihoan eta bat furgonetatik jaitsi gabe atzetik sastraka kentzeko makina batekin. Traktorea moztu ez zuen belarrerako, sasi-garbitzeko makinarekin joaten zen, jaitsi gabe, mozten. Lan egiten ikusteko modu berri bat.

Alkatea: Orain etortzen ziren bi makinetatik bakarra etorri da. Aldundiak ere artaziak sartzan dituela esan nahi dut.

Joseba Elejalde Ribacoba: Tresna da. Makina bat ekartzen baduzu aurretik zekartzaten tresnekin, agian denbora gehiago beharko dute, baina zuhaixka eta belarra parean uzten



dizkizute, inolako arazorik gabe. Bai, ondo diozun bezala, guztioi iristen zaizkigu murrizketak, eta Aldundiak orain berea aplikatu du.

- Encina Castresana Astarloa: Galderetako bat bideak garbitzeari buruzkoa ere bazen, baina tira, oraintxe erantzun duzu.

- Encina Castresana Astarloa: Beste gai bat da ea udalerrian garbiketa eta desinfekzioa sendotzen jarraitzen den Artziniegako herritarrek gehien erabiltzen dituzten eremuetan, hala nola farmazietan edo itsasoz haraindikoak, babes-neurriak hartzen jarraitzeko.

Alkatea: ez dakit. Hor ez dakit egiten ari garen... Tarte handiagoa hartzen ari dira, bai. Izan ere, Kuadrillari buruz zegoen errefortzua ere bai, erabaki genuela zein udalek geldiaraziko zuten, batez ere deseskaladarekin lotuta, eta zentzu horretan ere joan da pixka bat. Egia da, baita ere, horregatik, adibidez, frontoia bezalako zonen gaia edo dagoeneko egin diren horietakoren bat, gutxienez fase honetan, ingurune irekian, izan ere, mugak ere mantendu ditugu, azkenean ez baita gauza bera lau pertsona barruan egotea edo bost, hogeit hamar egotea.

Encina Castresana Astarloa: Eta eremu horiek ere desinfektatzen dira?

Alkatea: Hasiera batean aste honetan ireki da, lau pertsona daude barruan, eta orduan ikusiko dugu nola erabiltzen duten. Jakina, azkenean izaten ari da, nik ikusten dudana bezala, Eudelek bidalitako puntuetako bat administrazioak udalei ere kontsultatzen hastea da. Izan ere, azkenean, nik ez dakit gainerakoak zer pentsatuko duzuen, baina oso ondo dago deseskalatzea, irekitzen joatea eta gauzak irekitzen direla jakinaraztea, baina inork ez die udalei galdetzen espazio edo esparru horiek garbi egongo direla edo garbi egon daitezkeela berma daitekeen, edo garbi egon behar duten, edo zein baldintzatan dauden garbi. Orduan, niri, adibidez, Eudelen laugarren puntua gustatu zait, "Aizu, udalei galdetu egin beharko zaie" dioena. Oso ondo dago ikastetxea irekitzea, kiroldegia irekitzea, igerilekuak irekitzea (orain, haurrentzako jarduerak daude), duela astebete horrelakorik ez zegoenean, eta, azkenean, Udalek jan behar izatea marroia, hau esateko: "Aizu, nola egiten dut hau, nola bermatzun dut hau?".

Encina Castresana Astarloa: Gomendioak dira, ezta? Ez dira debekuak edo betebeharrak, gomendioak dira.

Alkatea: ez, ez, horregatik. Baina azkenean esan nahi dudana da irekitzen dugula...

Encina Castresana Astarloa: Hurbiltasuna Udala da, orduan azkenean segurtasuna zaintzen duena da.

Alkatea: Orduan, azkenean, Udalek erabaki beharko dugu modu onean irekitzea edo ez irekitzea, eskatzen didatena bermatzeko dituen aukeren eta baliabideen arabera. Ezin badut bermatu ez dakidala zein esparru edo espazio egon daitekeen garbi higienikoki, edo eskatzen dutena, argi eta garbi esaten duzu "ez dut irekitzen". Beraz, azkenean horren arabera joango da. Besterik ez dagoelako.

- Encina Castresana Astarloa: Liburutegian, azkenean, ikasleak liburutegia erabiltzen ari dira ikasteko?

Alkatea: ez, oraindik ez, gaur uste dut esan digutela astelehenean holtzak iristen zaizkigula, orduan, behin jartzen direnean, ireki egingo da definitu denerako: liburua hartzea, baina nola hartuko den, eta jendea ikastera joan dadila... Pixka bat irekido du...

Encina Castresana Astarloa: Orain badatoz Eguneko Arretarako Landa Zentroaren irekiera, liburutegia, udalean aurrez aurre lan egitea, segurtasun-protokoloak markatuko lituzketen hainbat gauza dira, ezta?

Alkatea: Hori da. Azkenean, Eguneko Arretarako Landa Zentroak ere irekiko du egunean. Orduan, Aldundiak bidali zituen eta gaur Foru Ongizate Institutuak bidali dituen protokoloak, jarduera-protokoloak. Azkenean, ez dira asko aldatzen beste erakunde batzuetatik zetozenekin, Madriletik, adibidez, eta azkenean ere ez dira asko, kudeatzen duen enpresa azkenean, izan behar duen garbiketa, eskuak garbitzea, maskarak erabiltzea, erabiltzaileek maskara erabiltzea, gai horiek guztiak markatuta datozenak dira. Azkenean ez direla berdin hainbeste, baina bai guztiok gutxi gorabehera izan ditzakegunak gogamenean. Orduan, baldintza horietan, erabiltzaileen % 50ek, ez gehiago, bi metro bereizita, orduan hemen aukera dago. Orduan ez dago arazorik bost lagunentzako lekua dutelako, ez dago arazorik. Suposatzen dut eguneko



zentro bat 20 pertsonarekin edo 25ekin egon daitekeen beste leku batean arazotsuagoa izango dela. Hemen, kasu honetan, beno.

Encina Castresana Astarloa: Eguneko Arretarako Landa Zentroaren irekitzearekin batera, otorduak bertan egingo dira, edo ekartzen jarraituko dute?

Alkatea: Bai, han jarraituko dute.

Encina Castresana Astarloa: Beraiek egingo dituzte, ez dira etortzen...

Alkatea: Bai, hasiera batean, janarien gaian ez dute gidalerrik planteatu.

Encina Castresana Astarloa: Hau da, orain egiten ari diren protokoloa, Aldunditik dakartena, ez da egingo.

Alkatea: ez, ez. Amaitzen da. Orain arte otorduak jasotzen ari zen jendea, Gurutze Gorriak Artziniegara ekartzen zizkiona, 5 pertsona zirela uste dut, 6, ez naiz gogoratzen orain zehazki, gaurtik, ez bihar ostirala, bukatzen zuten eta jatordu horiek jasotzeari uzten zioten, eta jada jende hori, gehienak dagoeneko Eguneko Zentrora joaten dira eta bertan bazkalduko dute. Hau da, hasiera batean, hasieratik emandako zerbitzu hori eten egingo da.

- Encina Castresana Astarloa: Gero, Jolas Txokoei dagokionez, planteatu den egiteko modu berri horri, Zer jokaera egingo dira? Zer egingo da? Norekin? Pentsatu al da talderik, adinak?

Alkatea: Hasiera batean, Jolas Txokoak, beno, esan dugu ez dela halakorik egongo, batez ere antolaketa zaila delako, eta enpresak eta biribilkiak esleitzen hasteko epeak ere badakigulako zer diren, eta nola doan, eta gero zer konplikazio egon daitekeen. Orduan, orain pixka bat pentsatzen ari garena, hitz egiten, aztertzen, uztailan zehar umeekin egin ditzakegun jarduera puntualak dira, Baina bueltak ematen ari gara, eta, batez ere, Artziniegako edo Artziniegako talderen bateko jendearen partaidetza erakartzen saiatzen ari gara, azkenean aire zabalean egiten diren gauzak egiteko, Artziniegako inguruko mendietara egun jakin batzuetan atera ahal izateko, araudiak baimentzen dituen taldeekin, talde kopuruarekin. Hau da, pixka bat hortik botatzea, zer egin dezakegun asmatzea, eta uztaileko unean uneko jardueren egutegia egiten saiatzea, hau da, ez da egunero izango, baizik eta unean unekoa, ea nola egin daitekeen...

Encina Castresana Astarloa: Hau da, boluntarioekin izango litzateke, ez dago batere araututa, ezta enpresekin ere...

Alkatea: Hasiera batean, boluntarioen gaiari begiratzen ari gara, jendea ere eskaini zaigulako, bai esateko "esku bat botatzen dut jarduerak egin behar badira" esan digun bezala "Aizu, nik hau egin nezake, eta umeak etorriko balira, gauza horiek erakutsi ahal izango nizkieke". Azkenean, udalerraren barruan mugitu behar dugu, baina, noski, beti aire zabalean, ez esparru itxietan. Esparru itxiak ahaztu. Orduan hor gaude pixka bat, ikusten eta planteatzen ari zaigun jende horrekin hitz egiten saiatzen, eta ea zer ideia sor daitezkeen egin daitezkeen gauzetatik.

Miren Izaskun Perez Barragán: Jarduera horiek haur gazte horientzat dira, esan dezagun, Jolas txokoetan zeuden jendearentzat dira? Edo...

Alkatea: ez. Ez, zeren, printzipioz, ikusten ari garenak batez ere 9 urtetik aurrera hartzen baititu, bederlatzi urtetik aurrera...

Miren Izaskun Perez Barragán: Haurrik ez, esan dezagun.

Alkatea: Txikiagoak ez dakit. Begiratuko dugu baina...

Miren Izaskun Perez Barragán: Eta talde horiek zer dira, herriko elkarteak?

Alkatea: Kasuren batean bai, planteatu dugu. Beste batzuetan, banakako eskaintzak dira, baina zerbait egiteko eskaintzen dira; orduan, horretan ari gara bueltaka.

Miren Izaskun Perez Barragán: jarduera esan nahi dut. Elkarteara izango balitz, Udalaren parte-hartzearekin.

Alkatea: Guk jende jakin batekin hitz egin nahi dugu, edo hori egiteko elkarteren batekin, edo esateko planteamendu bat: "Aizu, hau egin zenezake? Bai, ahal dut. Ados, gera gaitezen nola egin daitekeen". Edo bere burua egiteko eskaini digun pertsona indibiduala, ez zerbaitetan laguntzeko, baizik eta gauza zehatz bat egiteko; orduan, haiekin ere zehaztu behar dugu.

Miren Izaskun Perez Barragán: eta nola egingo duzu...?

Encina Castresana Astarloa: Asegurua egingo litzateke?

Alkatea: Ikusi behar dugu nola egin. Izena eman behar emango da agian, egin... azkenean zaila da. Izan ere, hemen, adibidez, ingurutik datorkit, badakidala iruditzen zait, Urduñak bai



egingo dituela horrelako gauzak. Irteerak egingo ditu, hau da, mendira irteerak, igerilekuetara irteerak, ibaira irteerak, beti aire librean baina unean uneko irteerak, eta ez dakit astearte eta ostiraletan egingo dituen. Ez dakit nola egingo duten. Nola izapidetuko dute, nola egingo dute? Ez dakit zehazki, baina nik dakidala, estilo horretan entzun ditudan bakarrik dira. Noski, dena begiratu behar da. Azkenean igerilekuena bezalakoa da, dena begiratu behar dugu. Ping-pong txapelketa bat antola dezakegu frontoian, azkenean ez dago jendea hain juntu...

Miren Izaskun Perez Barragán: eta Gaztegunearen bidez pentsatu da? Izan ere, agian egin liteke... baina argi dago hori jada...

Zuriñe Frutos Gutierrez-Barquín: Gaztegunean, dena dela, kontratua orain amaitzen da.

Alkatea: Noski, orduan ikusiko dugu. Zaila delako. Eta batez ere txikienekin zailagoa da. Esan nahi dut, azkenean, nahiko zingiratsua den eremu batean sartzen garela. Gainera, gero eta txikiagoak, azkenean ez dakit. Haurreskola hilaren 21ean hasiko da, ez baitakigu ezta irekiko duten ere, gurasoek haurrak haurreskolara joatea erabakiko duten ala ez, Agian esaten dute ez dituztela eramaten ez dakit zeren beldurragatik, gauza bera gerta dakiguke horrelako gauzekin, eta esan dezatela beraiek badutela, tailer batzuk egitera eraman aurretik. Azkenean dena aldatzen doa, eta aste honetan gehiago. Beldurra gehiago sartzen zaigu Basurtokoaren, Gurutzetakoaren eta Txagorritxukoaren gaiekin, eta gehiago sartzen zaigu... Esan nahi dut mugitzen ari garela, pentsatu nahi dut mundu guztia nahiko eremu zingiratsuan gaudela bi aste edo bat barru zer gertatuko den jakiteko...

Miren Izaskun Perez Barragán: Ziurgabetasuna dago, baina ez...

Alkatea: Gu horrelako jardueretan ari gara lanean. Konplikazioak sor daitezke.

Miren Izaskun Perez Barragán: Haur edo gazteentzako jarduerak gauza bat dira, eta beste gauza bat da Gaztegunea. Gaztegunek baditu bere protokoloak. Baina gauza batek ez du zerikusirik bestearekin. Gero, haurrentzako kultura-jarduerak, noski egin daitezkeela, edo gazteentzako jarduerak, enpresen edo talde edo elkarten bidez, araudi edo protokolo bati jarraitzen zaion bitartean, eta Udalak jakin dezan, halaber, zer motatako jarduerak finantzatu diren, nola kontratatuko diren, enpresa bat den, aurrekontuak... Guk, azkenean, adin txikikoentzat herrian aisialdirako eta denbora liberako zer aukera izango dugun galdetzen dugu.

Alkatea: Gu saiatuko gara, eta, batez ere, gure asmoa da lankidetzaren gaia pixka bat lantzea. Azkenean gauden bezala gauden une honetan, daramagun hilabete hauetan, guztiok gauden egoera apur bat azpimarratuko dugu, hau da, guk uste badugu une egokia dela jendeak ere parte har dezan, parte har dezan, esku har dezan; izan ere, azkenean izan dugun guztia aurrera atera gara, eta, alde horretatik, primeran iruditu zaigu laguntzea eta eskaintzea. "Nik egin nezake hau, nik egin nezake beste hori" esanez gero, ikus dezagun nola egin daitekeen, egin badaiteke, eta planteatu Orduan, pixka bat bale esateko fase horretan gaude, alternatibak aurkeztzen ari dira, eta ikusiko dugu ea egin daitezkeen. Jakina, ez dakit zeren gidalerroek eragozten dizute. Ba azkenean pixka bat da, imajinatzen dut, Okondok igerilekuen gaia aukeratu duen bezala. Ezin ditugu osasun-jarraibideak bermatu, eta ez dago. Punto. Seguruena, udalentsat errazena da esatea: begira, ez naiz konplikatuko, ez dut egingo.

Miren Izaskun Perez Barragán: Guk uste dugu igerilekuak irekiko ditugula orduan...

Alkatea: bai, ez, esan nahi dut gai honen adibidea, erraza izan daiteke. Eta, beharbada, zuzeneko da, beste leku batzuekin, beste erakunde batzuekin hitz egiten hasten zarelako eta esaten dizutelako. Esaten dizute ea aurten, uda honetan, onena dela... baina tira, egin badaiteke.

Miren Izaskun Perez Barragán: Onena gure bizilagunei ahalik eta zerbitzu handiena ematea da.

Alkatea: Jakina. Horregatik gaude egoera horretan ez esateko: "Aizu, begira, ez da Jolas Txokorik egongo. Kito. Bakoitzak ahal duen moduan moldatu behar du". Bada, egin dezakegun neurriaren eta egin dezakegunaren barruan saiatuko gara... Azkenean, ezartzen dizkizuten jarraibideen arabera izango dira beti, gauzak egin ditzakegula edo ezin ditugula egin. Hori da guztiarekin esaten ari naizena. Izan ere, hori da egin ahal izateak edo ezin izateak markatuko diguna.

Arkaitz San José Martínez: Kontua da zaila dela, ezinezkoa orain arte eskaini dena eskaintzea. Eta ziur nago, halaber, azken bi urte hauetan egiten ari zena eskaini zenean, gero eta arrakasta gutxiago zuela. Eta Artziniegan arrakasta izan duena, eta iaz jende gehiegi zegoelako arazoak izan zituen, multiabentura zen. Eta multiabentura ezin da eskaini. Orduan,



hortik aurrera, azken bi urteetan egon den Jolas Txokoak kontzeptua, multiabentura kontzeptua, ezin da eskaini.

Miren Izaskun Perez Barragán: ez Jolas Txokoak ezta **1:08:35 XXXXXX**. Izan ere, lehen egon dena ezin dugu udal batek ere eskaini, inork ezin du eskaini. Haurrei jardueraren bat eskaintzeko beste aukera bat bilatu behar da. Txikiak, ertainak, nerabeak.

- Encina Castresana Astarloa: jarraitzen dut. Arteko taberna. Aurkeztu al da inor? Zer egingo da? Zer erabilera emango zaio? Zer gertatuko da horrekin?

Alkatea: ez, Azkenean, ez zen inor aurkeztu epearen barruan, hau da, hilaren 3an amaitu zen epearen barruan. Ez zen inor aurkeztu, ez du inork eskaintzarik aurkeztu. Hasieran, alerta-egoera guztia baino lehen, bai, egon zen pertsona batek interes handia zuen, baina alerta-egoeraren kontu guztiak, gero berarekin hitz egin genuen eta gauzak aldatu egin zitzaizkion, zituen planak apur bat nahasi zizkioten, eta jada ezer ez, baina bai hartzeko interes handia zuela. Eta azken egunean, interesa zuten mutil batzuk ere etorri ziren, baina, azkenean, eragozpen pixka bat eman zien sartzen ziren lekuari buruzko gaiak; seguru asko, ez zen hainbeste, baina tira, ez zekiten ondo non sartzen ziren. Zer daukagu orain? Beno, hasiera batean, edo zerbaite bilatzen saiatu... bidali genituen, baita ere, irtenbideetako bat izan zitekeela iruditzen zitzaigulako, Artziniegako ostalariei ere bidali dizkiegu baldintza-agiriak, agian errazagoa gerta dakiekeelako, negozioa badutelako eta negozioa pixka bat zabaltzea zen, baina ez da egon, ez digute interesik helarazi. Eta orain geratzen zaigun bakarra, begiratu ea, esleipen zuzenago bat egin ahal izanez gero, zuzeneko esleipen bat egin dezakegun interesa izan dezakeen norbaitekin, edo esan zigutenetako bati, nolabait edo hobeto azaltzea kasu horretan, edo besterik gabe uda honetan pasatzen uztea eta datorren urtean berriro ateratzea. Argi dago norbaitek ere esan digula pandemiaren gaia dela eta hilabete pare bat murriztu izana, hasiera batean, maiatzetik urrira arte aurreikusita zegoen, noski, epeak laburtu eta uztailetik urrira bitartean izatean; izan ere, agian ez zitzaien hainbeste interesatzen. Azkenean, eduki dugun guztiak baldintzatu du, eta aurten irekitzen ez bada, hurrengo urtean izango da, eta berriro botako dugu Bitartean, hasiera batean orain ez dago jarduerarik han, lekua ere itxita dago, eta batez ere txikia, eta beno. Eta saiatuko gara, aurten ateratzen ez bada, datorren urteari begira, gainerakoen instalazioak pixka bat hobetzen ere saiatzen. Hau da, etxola horiek guztiak ditugu, etxoletan ere hobetu dezakeguna. Denok dakigu inolako irisgarritasun-neurririk betetzen ez duten bainugelak ditugula, eta horietan ere jardun beharko dugu. Eta hori guztia...

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Hau da, udalerriko ostalariek ez dute interesik agertu.

Alkatea: ez, inor. Gainera, guztiei bidali genien plegua posta elektronikoz, interesatuta egon zitezkeelakoan, ikusten genuen beraientzat errazagoa izan zitekeela ona esatea, dagoeneko negozioa kontrolpean dute, eskaerak, egin behar dena edo ez kontrolatzen duten biribilki guztiak. Baina ez zigun bat ere deitu "Aizu, eta hau" esateko, hau da, hasiera batean ezer ez. Horrela geratu da oraingoz.

- Encina Castresana Astarloa: beste egunean, batzorde batean, Lastraren gaia atera zen, harrien garbiketarena, zerbaite hitz egin duzu Uarekin?

Alkatea: ez.

Encina Castresana Astarloa: Noski, orain une ona litzateke... Gaur ez, adibidez, euria egin duela, baina...

Alkatea: Orain, erakundeei deituz, denetarako une txarra da.

Encina Castresana Astarloa: bai, ezta?

Alkatea: Denak dauden bezala daudelako. Lastraren garbiketarena, garbiketa egin ondoren, Urak umeekin antolatutako hura, eta hori, eta hori guztia ikusi genuen, lehenik eta behin, ibaiaren ibilguan itsatsita zegoen eta zuloak ere buxatzen zituen sedimentu hura noren erantzukizuna zen argitu behar izan genuen. Dagoeneko Ura onartu zuen haien kontua zela, ez zela jendeak garbigailu bat ibaira botatzea, edo bidoi bat ibaira botatzeagatik, eta hori Udalarena dela, eta bazutela, idazki bat bidali genien zer zegoen azaltzeko, eskatu zigutelako, eskaera bat bidali ziguten, hori daraman saileko buruarekin hitz egin genuen, eta baietz esan zuen, diru-zorroan zutela, baina tokatzen zenean. Orain ikusiko dugu noiz tokatuko duen.

- Encina Castresana Astarloa: Ibaiarenarekin jarraituz. Presako bainuak. Nolabait berma daitezke segurtasun-neurriak?



Alkatea: galdetu nuen. Galdetu nuen kontsulta batzordean egin zenuela. Egia da. Gasteizko osasun publikoarekin hitz egin nuen, gaiari buruz galdetu nien eta esan zidaten ez dela udalen erantzukizuna. Udalen erantzukizuna bainatzeko eremuak baino ez dira. Igerilekuak, hondartzak edo zingirak, Garayo bezala, jendea dagoela. Ibai, putzu, presa eta abarren gaitan, udalek ezin dute ezer egin. Bakoitza da bere jarduketan erantzulea, baldin eta buruz behera edo bonban botatzen bada, edo 50 sartzen badira leku berean. Beste gauza bat da han aprobetxa dezakegula, eta bere garaian hesian kartelen bat jarri zenez eta urrutiko gairen bat zegoenez, kartel bat jar dezakegula presan kontuz ibiltzeko, edo distantziak mantentzeko, edo aglomerazioekin kontuz ibiltzeko. Baina erantzukizunaren edo debekuen irizpenaren gaiak osasun publikotik esan zigun udalek ezin dutela ezer egin.

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Ez, baina agian seinaleak jar zitezkeen, hor hilko dira noizbait. Goitik botako dira, bizitza osoan bota gara. Buruz botako dira eta hor hilko dira...

Alkatea: eta buruz. Hor ez, Galdetu nuen, gainera, justu haiek deitu zutela igerilekuei buruz galdetzeko, eta aprobetxatu nuen galdetzeko, eta esan zidan, ez, ez, hor zuek, ibaian, bakoitzak nahi duena egin dezala, nahi dituen irizpideen arabera.

- Encina Castresana Astarloa: Gero, presako pasealekua da egun hauetan gehien igarotzen dena, daukagun lauena delako, eta abar. Eta pertsona batzuek esan digute autoak abiadura desegokian igarotzen direla eta hori arriskutsua dela. Beraz, ez dakit berriro neurriak hartu beharko liritekeen.

Alkatea: Azkenean, seinale hau dago, egia da trafiko-seinalea dagoela, hau da, 20ko seinalea jarri zena...

Encina Castresana Astarloa: Bai, baina auto bat pasatzen bada, ez da inor pasatzen. Argi dago hor arazo bat dagoela...

Alkatea: bueno, buelta bat eman diezaiokegu. Orain, gai honekin, azkenean, jendea gehiago joaten da, tira, orain atera daiteke, baina orain arte bai, erabilera zen paseatzea. Gaiari buelta bat eman diezaiokegu. Beste ezer baino gehiago, zeren eta, batez ere, uste dut hor ere hasten direla neska-mutil gazteenak autoekin presaren hasieraraino jaisten eta...

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Ez, ez, helduak dira.

Alkatea: Ez, ez, neska-mutilak izango dira, helduak ez. Buelta eman eta berriro errepidera igo beharrean, eskuinerantz egiten zutela, imajinatzen dut.

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Eta gero noski, bideko asfaltoan dauden markak, imajinatzen dut direla **01:16:40 XXXXXX** ez daude, ez da inor pasatzen.

- Encina Castresana Astarloa: Eta gero gai bat ere banuen. Beno, niri Zaballa kaleko bizilagunek komentatu zidaten, ez dakit zuri ere komentatu zizuten bere kaleko aparkalekuen gaia, eta orduan ea zer irtenbide eman diezaioketen.

Alkatea: bai komentatu zuten...

Encina Castresana Astarloa: Helbide bakarra, edo aparkaleku bat berdegunean, edo...

Alkatea: Gaia da, aparkalekua zaila da hemen eta munduko leku guztietan iruditzen zait. Zaballaren kasuan bai, oharra bidali zitzaion kaleko jabeen espaloietan ez aparkatzeko, auto asko baitzeuden espaloi gainean aparkatuta, eta bertan uzten zuten egun osoan. Bidali egin zituzten, eta, begira, eskertu behar dena da men egin diotela, eta espaloietan aparkatzeari utzi diotela. Bide batez, pertsona elbarrien gunean seinale bat jarri da, seinale bat jarri da aparkatzen zuen autoren bat zegoelako, guri galdetu zigutelako, galdetu ziguten eta egia zen, zoruko markek ez dute ezertara behartzen, seinalea da aparkalekua baldintzatzen dizuna. Zoruko markek ohartarazten dizute hori minusbaliatuentzat gordetako lekua dela, baina txartel hori ez baduzu aparkatzea debekatzen dizuna seinalea da. Orduan, seinalea jarri da. Orain ez daukat datua hemen, baina justu aparkalekuen gaia aipatu zidatenean eskatu nuen, eta pena ematen dit datua hemen ez izateak baina uste dut Zaballa kalean, Ubaltorre, ez dakit horrelako bi kaletan edo hirutan ziren, autoen kopurua ez dakit ehun eta pikoaren zen. Hau da, eta familiaren batek esaten zigun: "Hiru auto ditugu familian". Noski, begiratu zenbat aparkaleku ditugun, eta ia ez duzu kontatu ere egin behar. Noski, gero, adibidez, alde zaharrean datu berberak eskatu nituen eta alde zaharrean aparkatzeko dauden leku guztiak dakizkigu. Ba uste dut berrehun ibilgailu zeudela helbideratuta. Hau da, ezinezkoa da aparkalekuetan sartzea, ez kaskoan, ez Zaballakoan eta ez inguru horretakoetan. Museoan aparkatzea tokatuko zaizu, Otsati kalean aparkatzea tokatuko zaizu beheko kalean, eta leku bat goian harrapatzen bagaitu, kaskoan



bezala, futbol-zelai zaharrean aparkatu behar dugu, edo Jauregira etorri ere bai, lekurik badago, kaskoan lekurik ez dagoelako, beste aldekoek beste aldean aparkatuko dute... Esan nahi dut, azkenean, aparkalekuaren arazoa dagoena dela, eta inork ez duela aurkituko.

Joseba Elejalde Ribacoba: Dena den, Joseba, iturria dagoen berdegunean, hori gaitu liteke.

Alkatea: Egin liteke, jakina.

Joseba Elejalde Ribacoba: Ez dizut esaten jauregiaren ondoko aparkalekuan egin duguna bezalako jarduera bat egitea, baina ez hain garestia, baina aparkaleku-eremu batzuk prestatu ahal izatea.

01:19:48 Miren Izaskun Perez Barragán: Ez al da hor arazorik izango errepideekin?

Joseba Elejalde Ribacoba: Ez hori kale bat delako. Orduan hor errepideek ez dute zer esanik.

Alkatea: Hori barrukoa da.

Joseba Elejalde Ribacoba: Beste gauza bat da hemengo izatea. Errepideari itsatsita egin nahi dugula, baina hori kaleak dira. Hori jada hiri-gaia da, eta Udalak kudeatzen du. Nik esaten dizut leku horiek irtenbide bat izan litezkeela.

Alkatea: Bai, azkenean ikusiko dugu.

Joseba Elejalde Ribacoba: Lehengo egunean ikusi nuen, niri hitz egin zidatelako. Idazki bat sartu eta batzordean tratatu nahi nuen, baina tira, Encinak ekarri du hona. Ikusten egon nintzen, bi pertsonarekin hitz egin nuen, eta egia esan, lau dituzte jaisterakoan, lau eskuinetara, eta uste dut bat elbarriena dela, edo bost eta bat elbarriena. Gero iturria dagoen zelaia dago. Iturria dagoen zelaia ez dakit ba posible ote den...

Alkatea: Argi dago arazoa dagoela hemen eta...

Joseba Elejalde Ribacoba: ez, bai. Horrela da.

Alkatea: Beharbada, herriko zenbait gunetan hainbesteko aparkalekua dute Gero, beste gai bat da; gero, beste gai batean ere denok argi daukagu familia bakarreko etxebizitza horietako garajeak beste zerbaitetarako erabiltzen zirela eta autoa kanpoan aparkatzen zela. Jakina, azkenean ikusten duzunean zenbat ibilgailu dauden helbideratuta bakarrik, uste dut horko hiru kale zirela, esaten duzu "ezinezkoa da, ezin dira sartu". Gaez bada, museoa aparkatzeko daukate, beste aldean aparkatu dezakete... Jakina, jendea ere kontziente da, uste dut kontziente izango dela, ezin duela bere etxe aurrean aparkatu. Ezta hamar metrora ere; etxetik 100 metrora aparkatu behar baduzu, aparkatu egin beharko duzu. Ez dagoelako beste irtenbiderik. Baina, azkenean, dauden ibilgailuen kopuruari buruz hitz egiten hasten gara, dela hemen, dela kaskoan, dela beste aldean, edozein ibilgailuk baino gehiago... Hemen, hiribilduko atean, hiribilduko bi ate beharko genituzke kotxeak hartzeko. Muga badakigu zein den, eta urteetan zehar Artziniegaren arazoetako bat da, aparkalekuaren gaia. Baina Amurrión dela eta konpondu egiten dutela, adibidez, Amurrión adibide bat jartzeagatik, orube horiek obretakoak izan dituelako eta oso ondo etorri zaigulako hor aparkatzea, baina orube horiek kendu bezain laster, ea non aparkatzen duen Amurrión sartzen denak. Esan nahi dut, azkenean, Laudio bezala, lurpeko aparkalekua zoragarria da, baina... Baina, hasiera batean, arazoa da dauden ibilgailuen dimentsioa dena dela, eta aparkalekuak direnak direla. Baina, printzipioz, egoera da dagoen errealitatea.

- Encina Castresana Astarloa: Eta, azkenik, uztailean osoko bilkurarik egingo al da?

Alkatea: Uztailean bai, osoko bilkura egingo da. Goizean egingo da, baina bai, badugu.

- Joseba Elejalde Ribacoba: Ahaztuta neukan galdera bat, Encik esandako gauza bati buruz, eta esaten dizut oker egon nintekeela, bistaz ondo nago baina bueno. Me Imajinatzen dut hemen lan-arriskuen prebentziorako plan bat dagoela Udalean. Imajinatzen dut.

Ascensión Hormazabal Meabe: bai.

Joseba Elejalde Ribacoba: Udal honetako langile bat ikusi dut eskaileretan gora, leihoen goiko aldea garbitzen, inolako arnesik gabe. Gaur goizean goiko solairuan zegoen. Eskerrak barruan zegoen eta burdina zer zen geratzen zitzaion, baranda zer zen geratzen zitzaion, saihetsetan estaltzen zuen garaieran edo. Baina atzo edo herenegun han zegoen igota, erortzen bada barandak ez dio estaltzen eta bere burua hilko zukeen. Orduan, kontuz ibili, ikuskapen bat edo istripu bat egon daitekeelako, eta hor daukagu... Iruditu zitzaidan beste langile bat zebilela eskailera hartzen barrutik. Logikoena da kanpotik egotea, badaezpada ere berak edo igota dagoenak ezbehar bat badu.

*Ayuntamiento de Artziniega
(Álava)*



*Artziniegako Udala
(Álava)*

Jose Miguel Vadillo Ribacoba: Eskailera ona litzateke.
Joseba Elejalde Ribacoba: Ona izango litzateke, ona.

Eta aztergai gehiagorik egon ez denez, bilkura bukatutzat eman da, adierazitako eguneko hogen eta hogeita bostean, eta horren guztiaren fede ematen dut.